TARIFS DE PLACEMENTS À PARTIR DE 4%

Drake Personnel 281-1930

Alain Dubuc

L'Ontario nous dame le pion

Le Québec ne se distingue pas des autres provinces canadiennes uniquement sur le plan politique et culturel. C'est également le cas avec l'emploi et le chômage.

Au début de l'année, cela allait très bien ici, bien mieux qu'en Ontario et que dans le reste du Canada. Mais les données de Statistique Canada pour le mois d'avril, publiées vendredi dernier, montrent que la situation de l'emploi s'améliore ailleurs au Canada mais qu'elle se dégrade ici.

Le rattrapage plafonne

En termes désaisonnalisés, le Québec a perdu 12 000 emplois entre mars et avril. C'est inquiétant, quoique, pour l'instant, il soit difficile de savoir s'il ne s'agit que d'une rechute temporaire ou plutôt du début de la fin de la reprise.

TAUX DE CHOMAGE PAR REGION (avril 1984)

Bas St-Laurent, Gasp.	26,9
Saguenay, Lac St-Jean	19,7
Québec	12,0
Trois-Rivières	14,9
Cantons de l'Est	17,8
Montréal	12,8
Outaouais	12,8
Nord-Ouest	15,2
Côte Nord, Nouv-Qué.	18,0
Total	13,7

En avril, l'Ontario se porte bien. On y a créé 27 000 emplois. Cela a permis à la province voisine, qui avait perdu 219 000 emplois entre 1981 et 1982, de retrouver tous les emplois disparus pendant la récession. On dépasse même maintenant de 10 000 postes le record de novembre 1981.

Au Québec, par contre, le rattrapage est loin d'être terminé, et il est même plus lent que prévu. Cette perte de 12 000 postes en avril ramène le niveau de l'emploi à 2 705 000, toujours en données désaisonnalisées. On a ainsi récupéré 159 000 postes sur les 222 000 évanouis pendant la récession. Le taux de rattrapage se situe donc à 71,6 p. cent. Il en reste encore 63 000 à trouver avant que l'on puisse tourner la page.

Encore un chômage de crise

En soi, le fait que le nombre d'emplois baisse ce mois-ci ne veut pas dire grand chose. L'évolution des variables économiques se fait souvent en dents de scie. Par exemple, depuis quinze mois, où la création d'emploi a été soutenue au Québec, on a enregistré dix mois de hausse et cinq de baisse.

Les résultats d'un seul mois ne suffisent donc pas pour décréter la fin de la reprise; il ne peut s'agir que d'un accident. Mais, comme le montre le graphique, il semble évident que le processus de création de postes commence à ralentir, après un départ en lion en 1982 et 1983.

Ce ralentissement se retrouve aussi du côté du chômage. Le taux de chômage est passé de 13,0 à 13,2 entre mars et avril. Le vrai taux, en données réelles, reste toujours à 13,7 p. cent. Ce sont encore des statistiques de crise.

Ces données provinciales masquent également la gravité de la situation dans plusieurs régions. Trois régions affichent des résultats tolérables, celles de Montréal, Québec et de l'Outaouais, où le taux de chômage se situe dans les 12 p. cent. Dans les six autres régions, il varie de 14,9 à 26,9 p. cent.

Une reprise peu créatrice

Plusieurs facteurs peuvent expliquer ce phénomène, de façon partielle. Le premier tient du gros bon sens. Quand on a perdu autant d'emplois que le Québec, le début du rattrapage est plus facile que la fin. Les entreprises en bonne santé ont rapidement retrouvé leur niveau d'activité d'antan dans la première phase de la reprise. Maintenant, les emplois qui sont difficiles à retrouver sont ceux qui ont été perdus dans des entreprises ou des secteurs malmenés par la récession.

Le second tient à la nature de la reprise, qui ne repose pas sur les investissements. Ceux-ci augmenteront de moins de un p. cent au Québec (une meilleure performance que pour l'ensemble du Canada). En outre, ils créeront peu d'emplois, parce qu'ils servent à moderniser les entreprises plutôt qu'à construire de nouvelles unités de production. Certains d'entre eux risquent même de faire disparaître des postes plutôt que d'en créer.

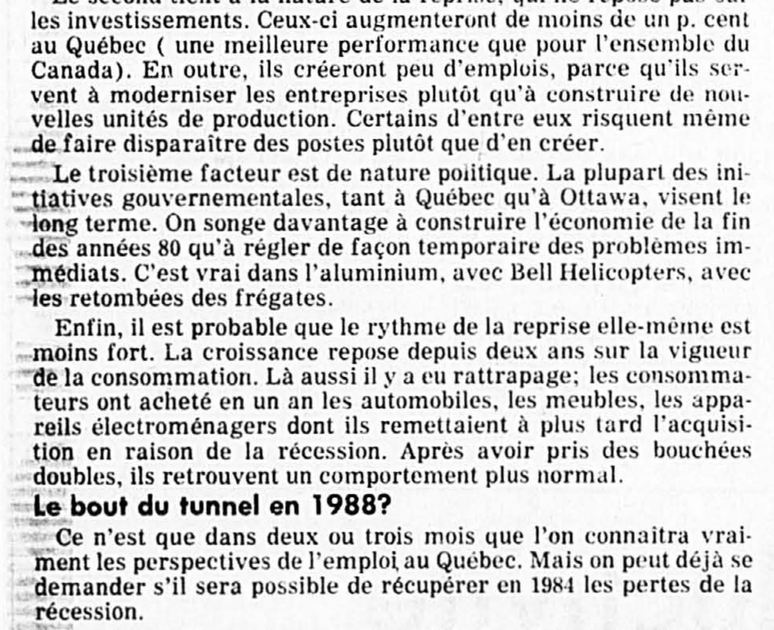
Le troisième facteur est de nature politique. La plupart des initiatives gouvernementales, tant à Québec qu'à Ottawa, visent le long terme. On songe davantage à construire l'économie de la fin des années 80 qu'à régler de façon temporaire des problèmes immédiats. C'est vrai dans l'aluminium, avec Bell Helicopters, avec les retombées des frégates.

Enfin, il est probable que le rythme de la reprise elle-même est moins fort. La croissance repose depuis deux ans sur la vigueur de la consommation. Là aussi il y a eu rattrapage; les consommateurs ont acheté en un an les automobiles, les meubles, les appareils électroménagers dont ils remettaient à plus tard l'acquisition en raison de la récession. Après avoir pris des bouchées doubles, ils retrouvent un comportement plus normal.

Le bout du tunnel en 1988?

Ce n'est que dans deux ou trois mois que l'on connaîtra vraiment les perspectives de l'emploi au Québec. Mais on peut déjà se demander s'il sera possible de récupérer en 1984 les pertes de la récession.

On n'a en effet créé que 5 000 emplois dans les quatre premiers mois de l'année. À ce rythme, le rattrapage ne sera terminé qu'en juin 1988. Pour qu'il se fasse au cours de cette année, il faudrait que la performance de l'économie québécoise soit six fois meilleure qu'elle ne l'a été depuis janvier. C'est tout un programme!



Indices

Montréal: 109,90	(– 1,38)
Toronto: 2271,34	(– 26,93)
New York: 1151,07	(– 6,07)
L'or (NY): 373,60	(+ 2,30)

$ CANADIEN

+ 7 /100

$77,28

BAISSE DES VENTES ET DU PRIX DE L'AMIANTE

La Société Asbestos voit sa situation se détériorer

La Société Asbestos, filiale de la Société nationale de l'amiante, n'est pas au bout de ses peines car ses résultats se détériorent au moment où rien ne permet d'envisager une reprise importante de la demande d'amiante dans le monde.

FRANCINE OSBORNE

La Société Asbestos, qui est sous le contrôle du gouvernement du Québec, a perdu $6,016 millions ou $2,12 par action, au cours du premier trimestre de 1984, comparativement à une perte de $4,132 millions ou $1,45 par action au cours de la même période l'année précédente. Les ventes, de $15,800 millions, ont chuté par rapport aux $22,133 millions de la période correspondante un an auparavant.

« Le volume des ventes est en baisse ainsi que les prix », d'expliquer le premier vice-président Finances et Administration, George McCammon. Par contre, M. McCammon prévoit que la situation va s'améliorer au cours de l'année. Au premier trimestre, la compagnie a réduit sa dette totale de $4,952 millions, en baissant ses inventaires notamment.

Un spécialiste du secteur minier, Terry Orstland, analyste chez Walwyn, est moins optimiste, n'envisageant pas d'amélioration pour l'industrie à court terme. Selon lui, l'amiante est l'un des produits où la pression sur les prix se fait le plus sentir actuellement dans le monde, ce qui n'aide pas les producteurs québécois. L'analyste ne prévoit pas un meilleur deuxième trimestre que le premier. Selon lui, le premier trimestre n'est habituellement pas très bon dans l'industrie de l'amiante, mais en 1984, il a été particulièrement mauvais.

Les producteurs se font, semble-t-il, une guerre de prix impitoyable et sont prêts à des rabais importants pourvu qu'ils écoulent leur minerai. Malheureusement, la demande n'a pas repris de façon substantielle depuis la fin de la récession, de sorte qu'il y a encore forte surcapacité. Cette situation ne peut permettre d'entrevoir d'augmentation substantielle des prix à cour terme.

Il y a quelques mois, le président de la SNA, Daniel Perlstein, estimait même possible un effondrement des prix de l'amiante au niveau international. Interrogé par LA PRESSE à ce sujet hier, M. Perlstein indique que ses prévisions à cet égard ne se sont pas encore réalisées. Selon lui, 1984 sera semblable à 1983 pour l'industrie.

Faut-il envisager des fermetures permanentes de certaines mines? Il n'en est pas question actuellement dans l'industrie, mais il est évident que chacun souhaiterait voir son concurrent réduire ou cesser ses opérations en permanence pour palier à la surcapacité qui empêche tout raffermissement des prix.

Pour sa part, la Société Asbestos a fermé son exploitation d'Asbestos Hill, au Nouveau-Québec, et à la fin du mois, elle ferme l'usine de Nordenham, en Allemagne fédérale, qui était alimentée par le minerai d'Asbestos Hill. En outre, dans la région de Thetford Mines, la Société Asbestos possède trois usines, mais n'en exploite qu'une ou deux à la fois.

Parmi les principaux producteurs, il semble que ce soit la mine du Lac d'amiante, au Lac Noir, qui soit la plus rentable, tandis que les exploitations de la Société Asbestos seraient celles qui seraient actuellement les plus difficiles à rentabiliser, notamment parce que le meilleur minerai a déjà été extrait en bonne partie.

Pour le vice-président McCammon, d'Asbestos, les négociations financières de pays endettés comme le Mexique, l'Argentine, le Nigeria et le Brésil auront une grande influence sur la performance de la Société Asbestos. Les pays du tiers monde sont en effet de grands consommateurs potentiels d'amiante, mais en raison de leurs problèmes financiers, ils sont dans l'impossibilité de combler leurs besoins.

Entre-temps, la Société Asbestos s'achemine vers une autre année déficitaire, avec ces pertes de $6 millions au premier trimestre. La compagnie a perdu $20,4 millions en 1983, $14,9 millions en 1982 et $1,4 million en 1981, sa première année déficitaire.

L'aluminerie de Bécancour coûterait $100 millions de moins que prévu

L'aluminerie de Bécancour, construite par Pechiney, la Société générale de financement (SGF) et par Alumax, pourrait coûter au moins $100 millions de moins que prévu, en raison de la conjoncture économique.

FRANCINE OSBORNE

Le vice-président exécutif de la SGF, Jacques Lefebvre, précise qu'actuellement, les contrats et les commandes passés dans le cadre du projet sont « plus de 10 p. cent » inférieurs aux prévisions. L'aluminerie, à laquelle la multinationale française Pechiney participe à 50 p. cent, la SGF et Alumax à 25 p. cent chacune, devait coûter $1,2 milliard.

Jusqu'à présent, les économies atteignent environ $30 millions, compte tenu des contrats accordés.

M. Lefebvre explique cette situation par la conjoncture économique peu favorable. Selon lui, l'activité économique est encore faible et les fournisseurs ont des carnets de commande peu remplis, ce qui a pour effet d'inciter les soumissionnaires à être plus modérés dans leurs demandes.

« Le temps est propice à la construction d'une usine », d'ajouter M. Lefebvre, qui souligne que si la tendance actuelle se maintient, l'aluminerie de Bécancour coûtera moins cher que prévu à construire.

La semaine dernière, lors du dévoilement des résultats financiers de Pechiney à Paris, le président Georges Besse avait indiqué que le groupe français s'attend à un investissement « sensiblement » moindre aux $600 millions que représente sa part du projet.

Peut-être plus que des acheteurs en puissance, des jeunes de la région s'intéressaient à la machinerie à l'ouverture du Salon canadien de l'outillage industriel, qui se poursuivra jusqu'au 17 mai Place Bonaventure, à Montréal. Les gros robots surtout, produit de la technologie moderne, étaient entourés de visiteurs sortant à peine de l'adolescence. photo Pierre McCann, LA PRESSE

FLOTTE DE PÊCHE

Le renouvellement prend du retard, admet Jean Garon

QUEBEC (PC) — Le renouvellement de la flotte de pêche québécoise accuse de sérieux retards malgré les programmes gouvernementaux d'aide à la construction de bateaux mis sur pied en 1982 par le ministre des Pêcheries, M. Jean Garon.

PIERRE TOURANGEAU

C'est le constat qu'établissait M. Garon lui-même dans un mémoire qu'il présentait au Conseil du Trésor en février dernier.

Il y expliquait que les pêcheurs refusent de s'engager financièrement dans le renouvellement de la flotte de pêche en raison de la hausse continue de leurs frais d'exploitation et de la faiblesse des prix obtenus pour certaines espèces.

Le ministre des Pêcheries y suggérait la mise en oeuvre d'un programme d'aide supplémentaire prenant la forme d'une subvention d'intérêt aux pêcheurs qui se font construire un bateau destiné à la capture de poissons de fond dont le prix de vente est relativement bas.

L'analyse du mémoire réalisée au début de mars par le Conseil du Trésor, et dont la Presse canadienne a obtenu copie, rejetait la formule proposée par M. Garon, la jugeant « inutilement complexe » et susceptible « de bouleverser le mode de financement instauré en 1982. »

En conséquence, estiment-ils, « dans la mesure où l'on veut encourager la construction de bateaux même en l'absence de rentabilité, il vaudrait mieux intervenir par le biais d'une bonification du programme de subvention ».

Fort des ces recommandations, M. Jean Garon a modifié son programme de subvention pour ce qui est des pêcheurs de poissons de fond.

En vertu du programme existant, les pêcheurs qui désirent se faire construire un bateau de plus de 35 pieds peuvent recevoir une subvention de 35 p. cent du coût de construction commerciale.

Un porte-parole du ministre a indiqué hier que les pêcheurs d'espèces de fond pourraient aussi recevoir une subvention supplémentaire de 15 p. cent

« Le pêcheur recevra dorénavant deux lettres, a-t-il expliqué. La première lui accordera une subvention de 35 p. cent des coûts de construction et une formule de financement du solde tandis que la deuxième lui consent une autre subvention pouvant aller jusqu'à 15 p. cent »

150 employés de la SAQ sont prêts à former des coopératives

Cent cinquante employés de la Société des Alcools du Québec répartis à travers la province ont donné leur accord écrit, et parmi eux des équipes complètes de magasins, pour gérer, sur une base coopérative, les succursales qui leur seront confiées. Toute cela dans le cadre du projet de la nouvelle direction de la SAQ pour « libérer » des succursales de sa propre admnistration.

MICHEL ROESLER

C'est ce qu'a déclaré, hier, son président, Jean-Guy Lord, alors qu'il était invité par la la Maison des Vins Geloso, à l'occasion de la Semaine nationale de l'entreprise.

Interrogé sur l'opposition syndicale à ses projets de restructurations des ventes au détail, Jean-Guy Lord a déclaré que toute création de coopérative de distribution se fera sur une base strictement volontaire et que les employés qui y participeront, auront le choix de s'en retirer s'il ne s'y sentent pas à l'aise.

Cette expérience, a-t-il ajouté, va commencer bientôt et se poursuivra au cours des prochains mois. Elle concernerait, pour l'instant, entre 8 et 20 magasins.

« La SAQ, a-t-il dit, n'a jamais fait d'expérience. Il est temps qu'elle essaie. Si nous offrons de nouveaux services dans nos succursales, c'est dans cette perspective. »

Jean-Guy Lord trouve exagérées les critiques qui ont été faites sur sa décision de vendre trois marques populaires d'eau minérale dans les succursales de la SAQ. Il ne s'agit pas d'une décision visant à favoriser tel ou tel produit au détriment d'autres, dit-il, mais d'une stratégie de marketing comme cela se fait pour n'importe quel produit dans n'importe quelle entreprise commerciale. Nous avons choisi les trois eaux minérales les plus populaires pour commencer, celles que les Québécois achètent le plus. Cela semble évident.

Jean-Guy Lord a annoncé par ailleurs que la SAQ étudiait la production d'une nouvelle boisson à base de sirop d'érable.

VOS IMPÔTS

LE MARIAGE

Joindre l'utile à l'agréable

■ Le mariage a définitivement ses bons côtés, mais pourquoi est-ce que ça coûte si cher? Il n'y a pas lieu de se décourager! Le mariage n'est pas nécessairement l'abri fiscal le plus nouveau; il peut pourtant vous épargner de l'impôt de différentes façons.

ALLAN LANTHIER, c.a., associé de
Caron Bélanger Dallaire Gagnon / Clarkson Gordon, Montréal

Nous en décrivons certaines ci-dessous, y compris une nouvelle possibilité intéressante pour ceux qui sont mariés en communauté de biens.

Le jeu en vaut la chandelle

Voyons d'abord ce que vous devriez savoir. Une personne mariée subvenant aux besoins de son conjoint a droit, en plus de son exemption personnelle de base, à l'exemption de personne mariée. En 1984, l'exemption de personne mariée est de 3 470 $ au fédéral et de 3 960 $ au Québec.

Cette exemption doit être réduite lorsque le revenu du conjoint dépasse certaines limites, sauf que l'exemption n'est réduite que pour le revenu gagné par le conjoint après le mariage. Par exemple, présumons que Jean Rochefort est un vendeur qui gagne 30 000 $ annuellement et qu'il est fiancé à Pauline Langlois, une réceptionniste qui gagne 15 000 $. Après une partie de tennis avec le voisin de Jean (un comptable agréé), Jean et Pauline décident de se marier le 28 décembre. Parce que Pauline gagne peu ou pas de revenu entre le 28 et le 31 décembre, Jean (dont le revenu est supérieur pour l'année) a le droit de réclamer l'exemption de personne mariée. L'épargne d'impôt s'élève alors à 1 700 $, assez pour payer une bonne partie du voyage de noces.

Fractionnement du revenu

Le fractionnement du revenu est une autre possibilité d'épargne d'impôt pendant le mariage. Par exemple, un conjoint peut avoir un revenu supérieur à celui de l'autre et faire face à une tranche d'imposition plus élevée. En pareil cas, il est possible de transférer le revenu de placement comme des intérêts, du conjoint ayant un revenu supérieur à l'autre si des mesures appropriées sont prises. Ces dernières comprennent l'utilisation de prêts à demande sans intérêt; les procédés utilisés devront être examinés par des conseillers professionnels.

Du vieux et du nouveau

En impôt comme dans le mariage, il doit toujours y avoir quelque chose de neuf. Deux récents jugements de la Cour canadienne de l'impôt offrent une autre possibilité intéressante d'épargne d'impôt pour les contribuables mariés en communauté de biens. N'oubliez pas que seule la moitié des gains en capital est imposable. Ainsi, sur un gain capital de 100 $, 50 $ sont imposables. Si un couple marié pouvait diviser ce montant en deux, chaque conjoint n'inclurait que 25 $ dans sa déclaration d'impôt. Une importante épargne d'impôt peut alors être réalisée avec ce partage si un conjoint se situe dans une tranche d'imposition peu élevée.

Les deux récents jugements touchaient des contribuables mariés en communauté de biens, un couple au Québec, l'autre en Californie. Dans les deux cas, les maris avaient réalisé des gains en capital, mais ont décidé que seulement 50% de la partie imposable devait être incluse dans leur déclaration, l'autre moitié étant incluse dans la déclaration de leur femme. Le ministère du Revenu n'était pas d'accord et les cas ont été portés devant les tribunaux. La Cour canadienne de l'impôt a rendu une décision en faveur des contribuables.

Même si ces récents jugements offrent des possibilités intéressantes (pourvu que le Ministère n'ait pas gain de cause en appel, s'il y a appel), il faut toutefois être prudent:

- Les faits particuliers déterminent chaque situation. Si vous êtes mariés en communauté de biens et avez réalisé des gains en capital, vous devriez discuter des mesures à prendre avec un conseiller en fiscalité.
- L'un des cas susmentionnés touche un couple marié du Québec depuis 1949. Le Code civil du Québec a été considérablement révisé avec effet au 1er juillet 1970 et si vous vous êtes mariés après cette date, vous devriez examiner votre propre régime matrimonial et voir si le raisonnement du cas précédent s'applique à votre situation.
- Fait le plus important à signaler, il existe de sérieuses conséquences juridiques se rattachant au régime matrimonial que vous choisissez. Discutez-en avec un avocat ou un notaire, mais en aucune circonstance devez-vous choisir la communauté de biens seulement pour l'épargne d'impôt possible.

Qu'attendez-vous? Voyez votre curé, votre conseiller en fiscalité et votre avocat ou notaire (dans cet ordre) et commencez dès aujourd'hui les préparatifs de ce mariage de décembre.

Édition: Roger Germain, F.C.A.

DOSSIER

Une famille québécoise sur cinq possède un chalet ou une roulotte

■ Plus de 300 000 familles québécoises, soit près d'une famille sur cinq, sont propriétaires d'une résidence secondaire de villégiature.

MICHEL GIRARD

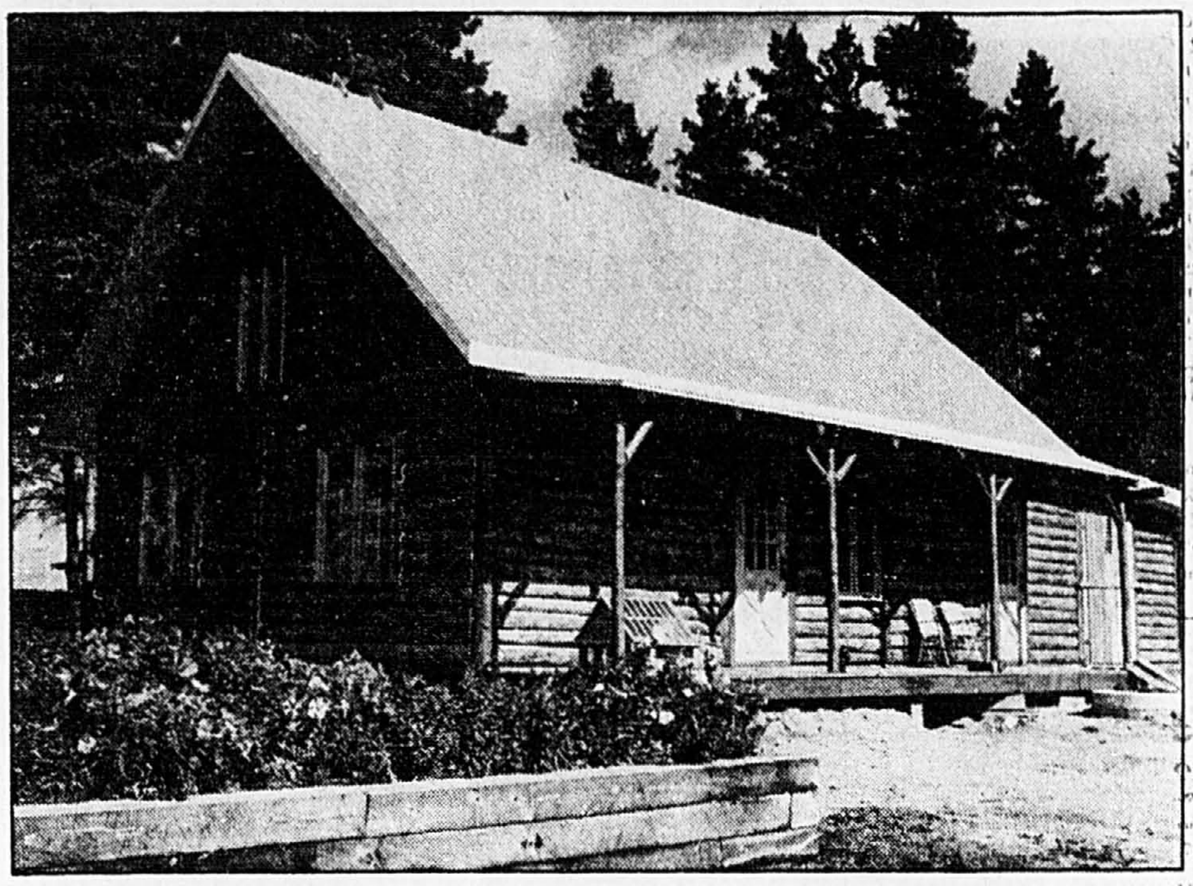


photo P.H. Talbot, LA PRESSE

Environ 75 p. cent des 330 000 résidences secondaires au Québec sont des chalets. Le reste comprend roulottes, camps de chasse et de pêche et maisons mobiles.

Environ 75 p.cent de ces 300 000 résidences sont des chalets conventionnels. Le reste comprend des roulottes (16,4 p.cent), des camps de chasse et de pêche (5,7 p.cent) et des maisons mobiles (3 p.cent). Il s'agit ici de roulottes et de maisons-mobiles qui sont localisées de façon quasi permanente sur un lopin de terre.

Selon une étude réalisée en 1983 par le ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche et dont LA PRESSE a obtenue copie, il semble que le Québec possède par le fait même le plus imposant stock de résidences privées de villégiature de tout le Canada.

Ainsi, la villégiature privée occupe une place extrêmenent importante dans les loisirs des Québécois, dans leur vie sociale et économique.

Accessibilité

Que ce soit à titre de membre d'un ménage-propriétaire d'une résidence de villégiature ou comme locataire ou simple visiteur, il y a eu au cours de la période de juillet à décembre 1981 plus de 2 millions de Québécois âgés de 12 ans et plus, soit 42,3 p.cent de cette couche de population, qui ont profité d'au moins un séjour de villégiature (impliquant un ou plusieurs couchers).

Et ce taux de participation a probablement augmenté depuis ce temps car, selon un sondage effectué dans le cadre de cette étude gouvernementale (du fonctionnaire Gilles Laterrière), quelque 280 000 autres ménages québécois avaient manifesté l'intention de se porter acquéreur d'une résidence de villégiature dans les années futures.

La villégiature privée est une forme de loisir presque aussi populaire au Québec que la marche, la natation, les jeux récréatifs comme le bingo, les cartes etc.

Impact économique

Au niveau économique, la villégiature privée représente également un important impact. On estime en effet que les Québécois auraient directement dépensé en 1983, selon une hypothèse moyenne, environ $376 millions.

Ces dépenses se répartiraient comme suit: $129,3 millions pour l'entretien et l'usage de ces propriétés (taxes, assurances, téléphone, électricité, etc.), $99 millions pour les améliorations apportées aux résidences (construction et rénovation), $107,1 millions pour les dépenses courantes (nourriture, transport, restaurant, etc.) et $40,6 millions pour les autres dépenses.

Inégalités

L'étude du ministère a également porté sur le profil socio-éconmique des villégiateurs. On a constaté que toutes les catégories sociales ont accès à la villégiature privée.

Mais les jeunes âgés de 12 à 20 ans sont proportionnellement plus favorisés que les autres: 28 p.cent d'entre eux ont eu accès à la villégiature privée alors qu'ils ne représentent 18 p.cent de la population. Ceux qui en profitent le moins: les 20 à 34 ans (20 p.cent y ont eu accès alors qu'ils composent 32 p.cent de la population).

Petit sujet de discrimination: 15,7 p.cent des hommes ont profité en 1981 d'un séjour de villégiature privée comparativement à seulement 11,4 p.cent des femmes. Les femmes sont pourtant plus nombreuses (53 p.cent de la population) que les hommes au Québec.

Même si 9,4 p.cent des gens qui vivaient avec un revenu familial de moins $20 000 étaient membres d'une famille ayant une résidence de villégiature, le revenu familial reste tout de même un facteur déterminant dans l'accessibilité à la villégiature privée. Mais le niveau de scolarité, quant à lui, ne jouerait pas.

Les ménagères et retraités sont nettement défavorisés. Et dans une moindre mesure, il y a aussi les cols blancs, les ouvriers spécialisés et non spécialisés.

Les plus favorisés sont les travailleurs autonomes, les petits administrateurs et les professionnels. A cette catégorie, il faut également ajouter les travailleurs syndiqués.

D'autre part, ces résidences secondaires de villégiature sont relativement peu utilisées. Il ressort en effet de l'étude du ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche que seulement 39 p.cent d'entre elles seraient occupées durant toute la saison estivale. Et ce taux d'occupation baisserait à seulement 27 p.cent au cours de l'hiver.

Sur une base annuelle, il y aurait même 46,6 p.cent des ménages-propriétaires qui occuperaient leur résidence pendant moins de 31 jours.

En raison de l'importance de la population du Grand Montréal, on évalue que 44 p.cent de ces habitations de villégiature sont situées dans les régions avoisinantes.

Honda se soucie de la course au leadership

■ KOBE, Japon (PC)- Il semble que le projet de Honda Motor d'ouvrir une usine de montage d'automobiles au Canada--en Ontario estiment certains--se soit concrétisé un peu plus depuis que la compagnie, quatrième en importance au Japon, faisait savoir le mois dernier qu'elle projetait d'investir $100 millions dans une telle usine.

La Presse canadienne a en effet appris, de bonne source à Kobe où Honda discute présentement avec des représentants de gouvernements et de divers groupes d'affaires canadiens, que tout indique que la compagnie nippone prendra des engagements de production au Canada dès qu'on aura réglé la question de l'importance de son investissement et celle de l'aide gouvernementale.

Mais quand ces engagements seront-ils pris publiquement? Le doute plane encore à ce sujet puisque, dit-on, Honda semble s'inquiéter de l'impact qu'une déclaration prématurée pourrait avoir tant sur la course au leadership du parti libéral que sur des élections générales qu'on pourrait annoncer au Canada.

Si cette préoccupation est aussi forte qu'on semble l'indiquer à Kobe, toute décision officielle de Honda pourrait être retardée au moins jusqu'après le congrès de leadership libéral le mois prochain. Mais, précise-t-on, il semble que la décision d'aller de l'avant avec une usine d'autos ait déjà été prise.

Honda n'a pas dit où elle compte ouvrir cette usine mais, à Kobe, on mentionne Oshawa, Canbridge et Thorold comme possibilités.

Un Canadien qui participe aux pourparlers au Japon a fait savoir qu'avant son départ du Canada certains entretiens l'avaient incité à croire qu'au ministère fédéral de l'Industrie et du Commerce on a bon espoir que le projet de produire ici 100 mille voitures par année est bien engagé.

Et, de source japonaise proche d'un grand fabriquant de pièces qui doit livrer des pièces à l'usine de Honda à Marysville, en Ohio, on mentionne que la question d'approvisionner également une usine canadienne de honda a été soulevée durant les négociations de contrat. La compagnie de pièces, qui vient d'ouvrir une usine au Mexique, à proximité du texas, étudierait la question.

L'ÉCONOMIE QUI S'ÉCRIT

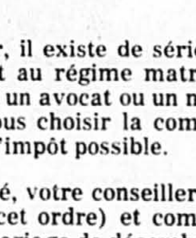
La concertation, clé de la productivité

■ Dans tous les pays industriels de pointe, dans toutes les entreprises performantes, le «manager-chef», celui qui croit «qu'il sait», le donneur d'ordres solitaire, cède la place à celui qui écoute, qui donne cohésion et souffle, celui qui anime, celui qui tient compte des valeurs d'autrui pour en faire des leviers au lieu de les ignorer ou de les emboutir: l'entreprise taylorienne a vécu, et le management technocratique et sans âme qui l'accompagnait doit être rapidement jeté aux orties. Tout comme doit être abandonnée cette conception terriblement appauvrissante de l'autorité selon laquelle il y aurait d'un côté des «chefs qui savent» et de l'autre des exécutants qui n'ont qu'à faire, en silence, ce qu'on leur commande.

Après *Le Prix de l'Excellence* de Thomas Peters et Robert Waterman (InterÉditions, Paris), voici maintenant *L'Entreprise du 3e type*, dont il suffit de classer les deux auteurs Georges Archier et Hervé Sérieyx en disant qu'ils sont respectivement président et vice-président de l'Association française des cercles de qualité.

La concertation systématique

La caractéristique de base de ce nouveau type de management est de se fonder sur le fait que l'entreprise a besoin des idées de tous, du balayeur au PDG, pour accroître sa performance: c'est le management antitaylorien par excellence, celui de la concertation systématique.



JEAN POULAIN

Le mot paraît même faible lorsque les deux auteurs relèvent que chez Toyota on a «drainé» en une année 570 000 idées de progrès venues de son personnel dont 500 000 ont été mises en oeuvre...

Ce management de la concertation se généralise, grâce à des dispositions méthodiques bien au point: en bas, les cercles de qualité; au milieu les cercles de pilotage et en haut les clubs de PDG et de DG.

Il s'agit d'un dialogue permanent qui implique chez le manager une attitude d'écoute des autres et des subordonnés, et la modestie de croire que les autres aussi peuvent avoir de bonnes idées: il faudra donc choisir le meilleur compromis entre plusieurs avis, de préférence à l'avis du plus haut placé.

Les cercles de qualité, M. Archier nous en a déjà parlé dans son premier livre, à la gloire du Japon *Le soleil se lève à l'Ouest*, et à celle de son employeur, le groupe français Lesieur dont la fortune, dans l'huile d'arachide, remonte au temps où le Sénégal était une colonie française.

Comme l'affirment avec un certain réalisme les deux auteurs, les CQ constituent le meilleur levier pour détayloriser le système de production à la base, pour réconcilier les hommes avec leur travail et rétablir les communications dans les structures; mais au-delà, ils sont l'un des facteurs clés du système de contrôle total de la qualité, notamment parce qu'ils permettent, par l'autocontrôle individuel, de mettre en place avec succès l'assurance qualité.

«Contrôle total de la qualité» n'est pas une vaine formule pour les deux auteurs, comme on va le voir, de sorte qu'il nous faut bien nous rendre compte que l'application de cette stratégie de concertation généralisée des dirigeants avec les employés (avec tous les problèmes que cela peut leur créer), vise d'abord une amélioration sensible des performances de l'entreprise.

L'entreprise fantôme

Il s'agit, en effet, parmi bien d'autres buts, de chasser «l'entreprise fantôme»...

La chasser correspond à économiser entre 10 et 20 pour cent du chiffre d'affaires et parfois plus encore...

De quoi s'agit-il?

L'entreprise fantôme c'est toute cette «valeur ajoutée» provenant des activités de l'entreprise qui ne se retrouve pas dans le produit que le consommateur a en main, mais que l'on est bien obligé de lui faire payer, et qui représente beaucoup d'argent.

Il s'agit par exemple du coût des rebuts en production ou des stockages intermédiaires, coûts que l'ouvrage qualifie de «zéros olympiques» qu'il faut atteindre: zéro déchet, zéro stock, zéro délai, zéro défaut, zéro panne, zéro papier, zéro accident, etc...

Dans l'entreprise taylorienne classique, l'organisation de la production et les procédures de contrôle permettent d'atteindre un certain niveau de qualité à la sortie, ce qui, à l'expérience, conduit à «admettre des standards».

Ces standards, on est satisfait si on les atteint, on réagit si on est au-dessous.

Dans l'entreprise dite du 3e type — la première étant sans règle, la deuxième obéissant à des règles quantitatives de production (taylorisme) —, il n'y a pas de standard: on vise à faire mieux et idéalement à atteindre tous les zéros olympiques.

L'introduction de cercles de qualité toutefois ne règle pas tout puisqu'ils sont l'oeuvre individuelle de la base: il faut que la direction prenne en main l'opération.

C'est là qu'interviennent les cercles de pilotage (CP), pendants des cercles de qualité pour les dirigeants.

Les deux auteurs conservent leur réalisme de cadres intéressés au rendement lorsqu'ils affirment que «la stratégie de développement des CQ la plus efficace est sans aucun doute celle qui est animée par une direction très convaincue au départ de la nécessité de détayloriser le système, ce qui implique l'acceptation a priori de changements profonds de l'état d'esprit...»

Il peut donc y avoir des CQ efficaces même avec une direction qui conserve son attitude classique, mais le rendement est moins bon...

L'on retrouve quelques affirmations à la gloire du Japon y compris le principe de «l'emploi à vie», alors qu'en fait, comme l'a montré un autre auteur, règne le système de la «tape sur l'épaule» qui montre amicalement la porte à l'employé qui atteint ses 55 ans (MM. Archier et Sérieyx nous précisent que Nippon Steel a décidé qu'en 1985 le départ à la retraite passera à 60 ans, mais il ne s'agit que d'un groupe, et l'on passe sous silence, en vantant le «plein emploi» les jeunes femmes qui ont elles aussi droit à la «tape sur l'épaule» dès qu'elles se marient...

La recherche systématique du rendement, après les CQ, CP, usine fantôme, zéros olympiques, «Business Intelligence System («espionnage» industriel) passe aussi par le «projet partagé» — sorte de vision commune à tous dans l'entreprise pour les années éloignées — les clubs de PDG et DG qui regroupent les milliers d'entreprises liées entre elles, petites et grandes, à travers leurs productions (sous-traitance).

L'ENTREPRISE DU 3e TYPE par Georges Archier et Hervé Sérieyx.

Publié par les Éditions du Seuil à Paris.

Sun Life

A.J. de Grandpré, O.C., C.R.

Monsieur Thomas M. Galt, président du Conseil d'administration et chef de la Direction de la Sun Life du Canada, compagnie d'assurance-vie, a le plaisir d'annoncer l'élection de monsieur A. Jean de Grandpré, O.C., C.R., au Conseil d'administration de la Compagnie. M. de Grandpré est président du Conseil d'administration et chef de la Direction des Entreprises Bell Canada Inc. Il fait également partie du Conseil de plusieurs autres importantes sociétés, et il est recteur honoraire de l'Université McGill.

LES DEVISES

(PC) - Voici les taux des devises étrangères tels que fournis par la Banque de Montréal. Les cotes sont en monnaie canadienne.

Ces taux sont qualifiés de minimaux parce qu'ils fluctuent durant la journée et qu'ils varient d'une banque à l'autre. x-Taux mensuel fixe:

Afrique du S.	Rand	$1,0050
Allemagne O.	Mark	$0,4700
Ar. Saoudite	Rial	$0,3675
Australie	Dollar	$1,1700
Autriche	Schilling	$0,0665
Bahamas	Dollar	$1,2850
Bahrain	Dinar	$3,4425
Barbade	Dollar	$0,6440
Belgique	Franc	$0,023100
Bermudes	Dollar	$1,2828
Brésil	Cruzeiro	$0,00089
xBulgarie	Lev	$1,3050
Caraïbes	Dollar	$0,4815
Chine	Renminbi	$0,6150
xColombie	Peso	$0,0135
Danemark	Couronne	$0,1280
E.A.E.	Dirham	$0,3535
Espagne	Peseta	$0,00840
États-unis	Dollar	$1,2942
Fiji	Dollar	$1,2685
Finlande	Mark	$0,2220
France	Franc	$0,1525
Grèce	Drachme	$0,0121
Guyane	Dollar	$0,3505
Hong kong	Dollar	$0,1665
Hongrie	Forint	$0,0281
Inde	Roupie	$0,1220
Indonésie	Rupiah	$0,001290
Irak	Dinar	$4,1705
Irlande	Livre	$1,4350
Israël	Shekel	$0,0072
Italie	Lire	$0,000760
Jamaïque	Dollar	$0,3500
Japon	Yen	$0,005645
Koweit	Dinar	$4,3935
Liban	Livre	$0,2296
Malaysie	Ringget	$0,5645
Mexique	Peso	$0,0080
Norvège	Couronne	$0,1655
N.-Zélande	Dollar	$0,8450
Pakistan	Roupie	$0,1005
Pays-Bas	Florin	$0,4150
xPologne	Zloty	$0,0118
Portugal	Escudo	$0,0093
xRoumanie	Leu	$0,2858
Royaume-U.	Livre	$1,7948
Singapour	Dollar	$0,6205
Suède	Couronne	$0,1595
Suisse	Franc	$0,5710
Tanzanie	Schilling	$0,1085
xTchécosl.	Couronne	$0,2070
Trinidad-T.	Dollar	$0,5330
xURSS	Rouble	$1,6100
Venezuela	Bolivar	$0,0900
Yougoslavie	Dinar	$0,0098

Les cotes sont en devises canadiennes.

LES MÉTAUX

MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN STERLING PAR TONNE MÉTRIQUE

FERMETURE

CUIVRE (cathodes qualité sup.)
comptant 1010-1011
à terme 1017,5-1028,5
ventes 117,900 tonnes

CUIVRE et CATHODES
comptant 1008-1010
à terme 1020-1022
ventes 1,075 tonnes

ÉTAIN (qualité ordinaire)
comptant 9050-9070
à terme 9025-9030
ventes 3,055 tonnes

ÉTAIN (qualité supérieure)
comptant 9095-9110
à terme 9070-9071
ventes 845 tonnes

PLOMB
comptant 312-313
à terme 318,5-319
ventes 57,575 tonnes

ZINC
comptant 695-697
à terme 665-666
ventes 30,675 tonnes

ALUMINIUM
comptant 887,5-888,5
à terme 908-909
ventes 110,325 tonnes

NICKEL
comptant 3435-3440
à terme 3511-3512
ventes 11,844 tonnes

LES GRAINS

WINNIPEG
(CONTRATS EN TONNES)

MARCHÉ À TERME

	Ouv.	Haut	Bas.	Ferm.	Hier
LIN					
Mai	369,00	372,00	368,00	372,00	368,50
Juil.	372,50	375,00	372,00	375,00	371,90
Oct.	371,80	374,50	371,00	374,50	371,80
Déc.	367,00	368,50	366,00	368,50	367,00
Mars	—	—	—	380,00	—
Mai	—	—	—	393,00	—

VANCOUVER

GRAINE COLZA					
Juin	590,00	590,00	581,50	584,00	578,80
Sept.	446,00	447,00	439,20	444,50	442,00
Nov.	398,50	406,20	396,00	406,20	396,20
Janv.	402,00	409,00	400,00	409,00	399,00
Mars	405,50	413,00	405,50	413,00	403,50
SEIGLE					
Mai	—	—	—	137,00	141,50
Juil.	142,60	142,60	139,00	139,00	144,00
Oct.	145,00	145,00	141,20	141,20	145,50
Déc.	—	—	—	147,00	149,70
ORGE (Alberta)					
Juin	—	—	—	122,00	120,00
Sept.	120,00	120,00	120,00	120,00	116,00
Nov.	—	—	—	—	—
ORGE (Thunder Bay)					
Mai	139,50	140,30	139,50	140,20	139,70
Juil.	137,40	137,40	137,10	137,20	137,50
Oct.	129,20	129,60	129,00	129,20	129,50
Déc.	129,20	129,50	129,00	129,30	129,50
Mars	133,00	133,40	132,80	133,00	133,20
BLÉ-FOURRAGER					
Mai	170,10	170,80	70,10	170,80	170,70
Juil.	162,00	162,50	162,00	162,20	162,10
Oct.	152,00	152,50	152,00	152,30	152,00
Déc.	—	—	—	149,00	149,00
AVOINE					
Mai	141,60	141,60	141,60	141,60	141,60
Juil.	133,50	133,50	133,30	133,30	133,50
Oct.	—	—	—	125,30	125,30
Déc.	—	—	—	122,00	122,00

MARCHÉ AU COMPTANT:
Avoine : 1 cw 149,60 , 2 cw 149,60 Ex: 1 fourragère 148,60; 1 fourragère 141,60 2 fourragère 138,10 ; 3 fourragère 135,10 ; mélangée 105,00 -ORGE (Thunder Bay) : 1 cw 6 rang 145,20 1 cw 2 rang 145,20 ; 2 cw 2 rang 145,20 ; 2 cw 6 rang 145,20 1 fourragère 140,20 2 fourragère 139,20 ; 3 fourragère 133,70
SEIGLE: 1 cw 137,00 ; 2 cw 135,00 ; 3 cw 107,00 ; ergoté 98,00
LIN: 1 cw 372,00 ; 2 cw 370,00 ; 3 cw 337,00
GRAINE- COLZA: Thunderbay no 1 canadienne 544,00
Vancouver no 1 canadienne 580,00
BLE FOURRAGER: 3 rouge printemps 170,80 :Fourragère Canadienne 169,30
ORGE ALTA: Calgary 120,50 Edmonton 120,50- Lethbridge 120,50

CHICAGO

	Ouv.	Haut	Bas.	Ferm.	Hier
BLÉ					
Mai	3,59	3,59	3,51½	3,56	-,04½
Juil.	3,41	3,41¾	3,40¼	3,40¾	-,00¾
Sept.	3,41½	3,42	3,40½	3,41¼	-,00¾
Déc.	3,55	3,55½	3,54	3,55	-,01
Mars	3,65¼	3,65½	3,63¾	3,64½	-,00¾
Mai	—	—	—	3,67¾	-,00¾
Ventes: 11,537					
MAÏS					
Mai	3,47½	3,48	3,44½	3,45¼	-,03¼
Juil.	3,44¼	3,44¼	3,42	3,42¾	-,01¾
Sept.	3,15¾	3,15¾	3,14	3,14½	-,02¼
Déc.	2,93	2,94	2,91¾	2,92½	-,01½
Mars	3,02	3,03¼	3,01	3,02¼	-,01
Mai	3,05¼	3,06¼	3,04¾	3,05½	-,00¾
Juil.	3,07½	3,09	3,07½	3,08½	-,01
Ventes: 41,283					
AVOINE					
Mai	1,84	1,85½	1,83	1,85½	+,04½
Juil.	1,83	1,84¾	1,82½	1,84½	+,01¾
Sept.	1,82¾	1,84	1,82¾	1,83¾	+,00½
Déc.	1,88¾	1,87½	1,86¼	1,87	+,00¼
Mars	1,90½	1,90½	1,89½	1,90¼	—
Ventes: 506					
FÈVES-SOYA					
Mai	8,50½	8,57	8,44½	8,56½	—
Juil.	8,52	8,62	8,48	8,59½	+,03½
Août	8,33	8,44	8,32	8,43	+,04¾
Sept.	7,72½	7,77	7,71	7,76½	+,04
Nov.	7,25½	7,29½	7,25	7,28¾	+,03
Janv.	7,36	7,39½	7,34½	7,39½	+,03½
Mars	7,47½	7,51	7,46	7,50½	+,03½
Mai	7,54½	7,58½	7,54	7,58½	+,04
Juil.	—	—	—	7,63	+,04½
Ventes: 61,658					

ADMINISTRATEURS DE STELCO INC.

J. HOWARD MACDONALD

MARSHALL M. WILLIAMS

MM. J. Howard Macdonald, d'Edmonton, et Marshall M. Williams, de Calgary, ont été élus au sein du conseil d'administration de Stelco Inc. M. Macdonald, président du conseil et chef de la direction de Dome Petroleum Limited, et M. Williams, président et chef de la direction de TransAlta Utilities Corporation, remplacent l'hon. Ernest C. Manning, C.P., C.C. et M. Frederick, C. Mannix qui ont décidé de se retirer du conseil de la Société après 15 et 17 années respectivement de services dévoués.

MINES NORANDA LIMITÉE

AVIS DE DIVIDENDE

Le conseil d'administration de la société Mines Noranda Limitée a déclaré un dividende trimestriel de douze cents et demi (12.5¢) l'action en devises canadiennes dans le cas des actions ordinaires en circulation, payable le 14 juin 1984 aux actionnaires inscrits au livre des actions le 18 mai 1984. Les actionnaires qui le désirent peuvent toucher un dividende en actions ordinaires au lieu d'un dividende en espèces d'une valeur de 20,82$ l'action à condition de formuler ce choix avant la date d'inscription.

Par ordre du conseil,

secrétaire,
B. H. GROSE

Toronto, Ontario
le 4 mai 1984

Votre concessionnaire VOLVO

Service de Navette au métro

3839, boul. Taschereau St-Hubert

678-1220

VOLVO LEMENN

Nomination
Trust Royal

Larry M. Garmaise, B.A.

Le Trust Royal est heureux d'annoncer la nomination de Larry M. Garmaise, B.A. comme membre de notre équipe d'agents immobiliers.
M. Garmaise travaillera au bureau de N.-D.-G.-Montréal-Ouest situé au 7400, rue Sherbrooke ouest.

Pour prêter ou emprunter,

profitez des
ANNONCES CLASSÉES
de
la presse 100 ans

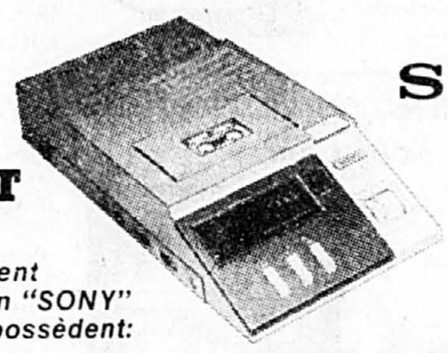
285-7111

Le système de dictée Sony...
la solution pour accroître l'efficacité de l'information écrite et parlée de toute société où les communications doivent se transmettre rapidement.

BM-510

SONY

BM-715T



Conformément à la tradition "SONY" ces unités possèdent:

- *Technologie de pointe*
- *Temps d'enregistrement très long*
- *Qualité de son inégalée*
- *Performance remarquable*
- *Facile d'opération*
- *Deux vitesses*

PRIX TRÈS COMPÉTITIFS

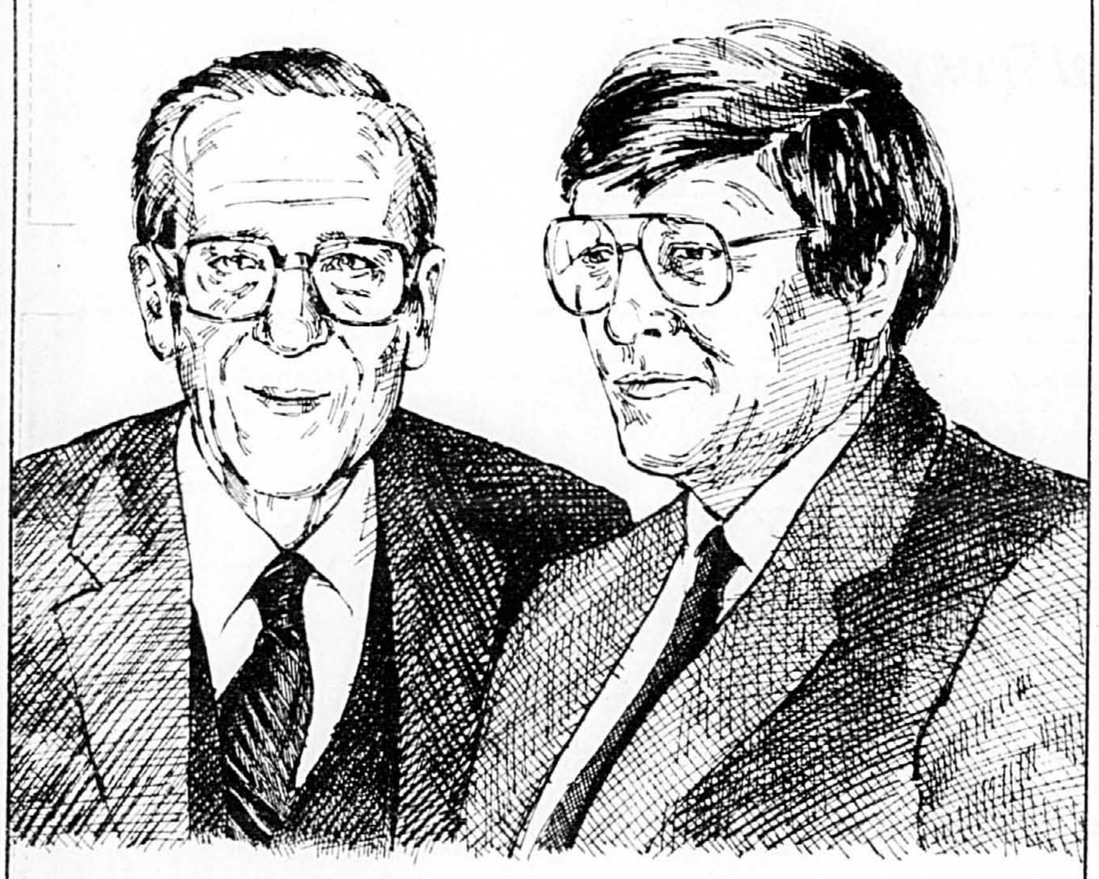
LA NOUVELLE SÉRIE DE MACHINES À DICTER "SONY" À MICRO-CASSETTE COMPREND:

- *2 machines combinées (dicter - transcrire)*
- *1 lecteur*
- *4 machines de poche*

CANADA DACTYLOGRAPHE INC.

7035, av. du Parc, Montréal H3N 1X7

270-1141



AU CANADA, IL NOUS FAUDRAIT PLUS DE GENS COMME HERMANN FOURNIER ET JEAN-PAUL SAVOIE.

Le succès de la compagnie Meubles Daveluyville repose sur une solide productivité et stratégie de marketing. Deux hommes, de deux générations différentes, ont su unir leurs efforts pour accomplir cette réussite.

Il y a 30 ans, Hermann Fournier prend la relève de la compagnie pour fabriquer des meubles pour le marché québécois. En 1966, son gendre, Jean-Paul Savoie, se joint à lui. La compagnie compte aujourd'hui 260 employés. On y produit, chaque semaine, 400 ensembles de chambres à coucher et de salles à manger de style colonial, en chêne et en pin. La production est entièrement écoulée au Canada, grâce à un solide réseau de représentants de vente travaillant en étroite collaboration avec M. Savoie. En fait, 1 200 magasins de détail au pays vendent les meubles de la compagnie.

Au creux de la récession économique, en 1982, Jean-Paul Savoie a le courage de ses convictions: il hausse son budget de commercialisation et redouble ses efforts de vente. C'est alors que la compagnie réalise des ventes de plus en plus élevées et voit ses activités couronnées de succès.

Au Canada, il nous faudrait plus de gens comme...

RoyNat
Au service de la PME

XEROX

2995$
un prix à saisir!

Pour cet ensemble ordinateur 820-II et accessoires

L'ensemble comprend: l'ordinateur 820-II valant sép. 2290$; une unité de disque de 5¼", simple face, double densité valant sép. 1160$; votre choix d'un logiciel Xerox de traitement de texte valant sép. 595$. Prix total si achetés séparément 4045$. Prix spécial en ensemble 2995$

XEROX est une marque déposée de XEROX CORPORATION, utilisée par XEROX CANADA INC. en tant qu'usager inscrit.

Le magasin Xerox
nous parlons le même langage que vous

Possibilités de crédit par la Division financière Xerox.

VISA

1 Place Laval, Laval, Qué 662-0100
1001 De Maisonneuve coin Metcalfe Montréal, Qué 288-9400
7575 Place Trans Canadienne, Ville St-Laurent, Qué 333-7700
888 St-Jean, Québec, Qué 529-4513

ou de votre Bureau Xerox local

VS services

VS SERVICES LTÉE

AVIS DE VERSEMENT DE DIVIDENDE

On fait savoir, par la présente, qu'un dividende de 12¢ par action ordinaire de la Compagnie entièrement libérée a été déclaré pour le deuxième trimestre se terminant le 28 mars 1984; ce dividende sera versé le 18 juin 1984 aux actionnaires inscrits à la fermeture des bureaux le 8 juin 1984.

Par ordre du Conseil d'administration, Toronto, Canada

R. Campbell
le secrétaire

Le 14 mai 1984

INGLIS LIMITÉE

Avis est par les présentes donné que le conseil d'administration d'Inglis Limitée a fixé le 18 mai, 1984, lors de la clôture des affaires, comme date limite pour les actionnaires autorisés à recevoir des actions additionnelles en résultat de la subdivision des actions ordinaires de la compagnie, dans une proportion de 4 pour 1.

AVIS EST ÉGALEMENT PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que le Conseil d'administration d'Inglis Limitée a déclaré un dividende de 6 cents l'action sur les actions subidivisées; il sera versé aux actionnaires inscrits lors de la clôture des affaires le 18 mai 1984 et payable le 15 juin 1984.

Mississauga, Ont. le 11 mai 1984

D. H. Hobbs
Secrétaire administratif

STERLING
STERLING TRUST CORPORATION

NOMINATIONS

T. N. Davidson, B.Sc. **M. Jodoin, L.Sc.com., C.F.A.**

Lors de la dernière assemblée générale annuelle des actionnaires du Sterling Trust Corporation, monsieur T.N. Davidson a été élu président du Conseil, monsieur M. Jodoin a été élu président et chef de la direction.

Monsieur Davidson est président du Conseil de PCL Industries Ltd. et administrateur de plusieurs autres sociétés. Il est impliqué activement au sein d'associations charitables et d'affaires industrielles.

Monsieur Jodoin est président et chef de la direction du Trust Général du Canada, et administrateur de plusieurs sociétés ainsi que d'institutions à but non lucratif relatives au domaine des arts et au niveau d'éducation supérieure.

Sterling Trust offre une gamme complète de services financiers et fiduciaires avec 26 succursales situées dans le sud-ouest de l'Ontario.

Sterling Trust Corporation est une filiale du Trust Général du Canada ayant des actifs consolidés de 2,2 $ milliards et des actifs sous administration de 6,5 $ milliards.

Le président d'Alcan appelle à des relations économiques plus étroites avec le Japon

KOBE, Japon (PC) — A l'ouverture de la 7ème conférence des hommes d'affaires canado-nippons, lundi, M. David Culver, président d'Alcan Aluminium, a lancé un appel à ses confrères nippons pour un resserrement des rapports économiques entre les deux pays.

M. Culver, qui préside une délégation composée d'une centaine de chefs d'entreprises du Canada, a déclaré que les rapports entre les deux pays devraient déborder du cadre strict de la fourniture assurée de matières premières et d'énergie, pour se transformer en échanges bilatéraux de biens manufacturés et en investissements mutuels dans les nouvelles technologies et les possibilités économiques.

Pour le moment, l'appel de M. Culver n'a pas suscité de réactions déclarées de la part des Japonais qui, au cours d'une réunion d'information avec la presse tenue à l'issue d'un débat à huis clos, n'ont pas fait état de nouvelles initiatives en matière d'investissements.

La délégation canadienne n'organise pas de réunions d'information avec la presse.

Par contre, les Japonais ont précisé que le bureau que l'Association des manufacturiers canadiens envisage d'ouvrir à Tokyo pourrait stimuler les ventes de produits finis.

Après la séance inaugurale, les délégués canadiens et leurs homologues japonais (au nombre de plus de 150) se sont divisés en groupes sectoriels qui vont entreprendre des réunions de travail.

Pour le secteur de l'automobile, M. Patrick Lavelle, président de l'Association canadienne des fabricants de pièces détachées, a demandé aux constructeurs japonais de voitures automobiles d'augmenter leurs achats de pièces de fabrication canadienne.

Dans le texte de son discours remis aux journalistes, M. Lavelle affirme que son association approuve les investissements directs des Japonais (constructeurs d'automobiles et fabricants de pièces) au Canada, sous réserve toutefois que cela ne porte pas préjudice aux fabricants canadiens.

A la réunion avec la presse à l'issue des rencontres sectorielles, les Japonais n'ont pas dit grand chose, sauf qu'ils espéraient que les fournisseurs canadiens sauraient synchroniser leurs fournitures aux constructeurs japonais de manière à éviter à ces derniers l'obligation d'accumuler des stocks.

Ils laissaient entendre ainsi que les entreprises canadiennes auraient de la difficulté à respecter cette exigence. On sait que Duplate Canada et Tridon (entre autres) livrent déjà des pièces détachées à plusieurs constructeurs japonais.

Les Japonais ont préconisé un plan de « vacances-travail » permettant un échange entre les deux pays de personnes qui combineraient, sur une période de trois mois, tourisme et travail. Le Japon a déjà un accord de ce genre avec l'Australie portant, dans chaque cas, sur une période d'un an.

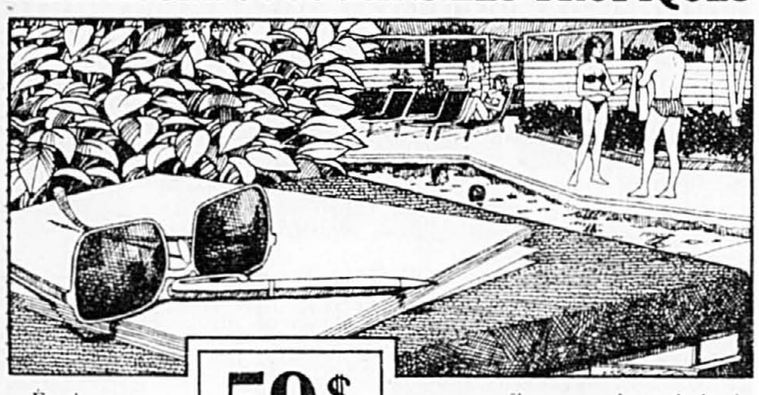
Au cours d'une autre rencontre, les Canadiens ont proposé la création d'un sous-secteur bancaire et financier chargé d'étudier les modalités d'une amélioration des rapports financiers entre les deux pays, compte tenu des mesures envisagées pour libéraliser le marché financier au Japon. Pour le moment, les Japonais n'ont pas donné de réponse officielle, a déclaré le délégué qui tenait la réunion d'information avec les journalistes.

Les résultats des rencontres portant sur l'énergie, les métaux, les minerais, l'agriculture, ainsi que les secteurs forestiers et de la pêche, n'ont pas été divulgués en détail. Mais, selon certains indices, les discussions concernant le charbon - une des principales exportations canadiennes vers le Japon - ne semblent pas avoir été aisées.

Les Japonais insistent pour une réduction des prix et du volume des fournitures canadiennes déterminés lors de récentes négociations. Il semble que le problème n'ait pas encore été résolu.

Des amis...bien placés.

RÉUNISSEZ-VOUS DANS LES TROPIQUES



59 $ par chambre, par nuit*

Évadez-vous tout en travaillant. Tenez votre prochaine réunion d'affaires dans un atrium tropical avec piscine, bain-tourbillon, saunas et courts de squash. Reposez-vous dans des chambres luxueuses et insonorisées. À 50 km à peine du centre-ville de Montréal. Nous mettons à votre disposition un choix de 14 salles fonctionnelles de même qu'un personnel compétent et attentif. En ce qui a trait aux repas et aux moments de détente, nos restaurant-gourmet, café-terrasse, bar et boîte de nuit "Lena Rendez-vous" viendront alléger votre horaire.

Pour plus de renseignements sur nos forfaits reunions d'affaires, communiquez avec notre service des ventes au 1 800 268-9420.

*Groupes de 10 chambres ou plus, une ou deux personnes par chambre. Prix sujets à changement sans préavis. Plan américain complet également disponible.

CP Hotels ◻◻
Le Château de l'Aeroport
Boîte postale 60
Aéroport International de Montréal
Mirabel, Québec J7N 1A2
Téléphone: (514) 476-1611

CP et ◻◻ sont les marques déposées de Canadien Pacifique Limitée

PROVINCE DE QUÉBEC

Emprunt de FF 125 000 000, - 7½% - 1972/1987

Nous informons les porteurs d'obligations de ce que l'amortissement au 15 juin 1984, pour lequel une tranche de FF 15 000 000, — est prévue a été effectué entièrement par rachats sur le marché.

Le paiement des coupons échéant le 15 juin 1984 se fera aux guichets des banques suivantes:

CREDIT LYONNAIS, Luxembourg — CREDIT LYONNAIS, Paris — ALGEMENE BANK NEDERLAND N.V., Amsterdam — BANCO DI ROMA, Rome — BANQUE DE PARIS ET DES PAYS-BAS, Paris-COMMERZBANK A. G., Francfort/Main — KREDIETBANK N.V., Bruxelles — LLOYDS BANK INTERNATIONAL LTD., Londres.

Montant restant en circulation à l'issue de ce septième amortissement:

FF 47 000 000, —

l'Agent Financier
CREDIT LYONNAIS - LUXEMBOURG

On gagne à nous connaître!

La Bourse, c'est pas sorcier quand on est bien conseillé....

Le succès sans cesse croissant de notre maison de courtage — l'une des plus importantes au Québec — réside dans nos services personnalisés.

Grâce à nos équipes d'experts en recherche, en analyse et en stratégie de portefeuilles, notre vaste clientele peut toujours compter sur des conseils et des renseignements les plus à jour qui soient dans les nombreux secteurs inscrits à la Bourse.

Nos conseillers se feront un plaisir de vous en faire connaître davantage sur les investissements boursiers, les avantages fiscaux et nos autres services financiers.

Tassé le Boursier

Tassé & Associés, Limitée

Siège social
630, boul. Dorchester ouest, Bureau 1600
Montréal, (Québec) H3B 1T4
(514) 879-2100

Montréal
Toronto
Québec
Granby
Rimouski
Sorel
Trois-Rivieres
Saint-Jean
Victoriaville

RÉDUISEZ RADICALEMENT VOS COMMISSIONS AVEC MARATHON BROWN AU QUÉBEC

Valeurs à la bourse de Toronto	Tarifs service complet [1]	MARATHON BROWN [2]
500 @ 15$	169$	55 $
700 @ 20$	262$	65 $
1000 @ 50$	503$	100 $
Titres cotés en bourse aux É.-U.	**Tarifs service complet [3]**	**MARATHON BROWN [2]**
500 @ 20$	203$	50 $
800 @ 25$	357$	73 $
1000 @ 60$	630$	105 $
Options T.C.O.	**Tarifs service complet [1]**	**MARATHON BROWN [2]**
20 @ 1$	147$	50 $
10 @ 4¼$	132$	50 $
5 @ 3⅛$	72$	30 $
Options cotées en bourse aux É.-U.	**Tarifs service complet [3]**	**MARATHON BROWN [2]**
20 @ ⅞$	152$	50 $
10 @ 3¼$	136$	55 $
5 @ 2¼$	62$	22 $

Remarques: [1]Selon les tarifs de la bourse de Toronto et de T.C.O. au 31 mars, 1983. [2]Les commissions sont en devise de la transaction. [3]Selon une récente étude.

économisez jusqu'à

85%

sur vos commissions

escomptes véritables pour l'investisseur d'expérience

Les frais de courtage élevés sont révolus avec MARATHON BROWN. Téléphonez-nous aujourd'hui à notre bureau de Montréal pour savoir comment vous pouvez épargner jusqu'à 85% sur vos commissions tout en bénéficiant du meilleur service professionnel — ou postez le coupon ci-dessous.

MONTRÉAL
875-7421
1-800-361-8800

Compensation des valeurs américaines par l'intermédiaire de Brown & Company Securities Corporation, membre de la bourse de New York et des autres grandes bourses de valeurs et d'options aux É.-U.

ÉPARGNEZ AVEC UN COMPTE MARATHON BROWN

Veuillez me faire parvenir la brochure sur les escomptes véritables. FRANÇAIS ☐ ANGLAIS ☐ MARATHON, BROWN & CIE, 1155, avenue Metcalfe, suite 2160, Montréal, Québec H3B 2X8

L.P. 5-15-M

Nom _____

Adresse _____

Ville _____ Prov. _____ Code postal _____

MARATHON, BROWN & CIE, une division de La Société de valeurs First Marathon Limitée, membre des bourses de Montréal, de Toronto, de l'Alberta, et de Vancouver.

MARATHON BROWN
COURTIER À ESCOMPTES VÉRITABLES

NEW YORK

PLUS D'ENVOLÉES CHAQUE JOUR

PLUS! EASTERN VOUS OFFRE PLUS DE VOLS À DESTINATION DE NEW YORK QUE TOUTE AUTRE LIGNE AÉRIENNE. SIX DÉPARTS DE MONTRÉAL, TOUS LES JOURS, DE 7h00 À 20h30*.

EASTERN A DES VOLS DE CORRESPONDANCE EN PARTANCE DE NEW YORK VERS L'EST DES ÉTATS-UNIS, LE MEXIQUE ET LES ANTILLES.

MIEUX! D'UN SEUL COUP, GRÂCE AU SERVICE PRIORITAIRE D'EMBARQUEMENT EXPRESS "UN SEUL ARRÊT" EASTERN, VOUS POUVEZ CHOISIR À LA FOIS VOTRE FAUTEUIL POUR L'ALLER ET LE RETOUR! PLUS BESOIN DE FAIRE LES CENT PAS: VOUS AVEZ ACCÈS DIRECT À BORD.

APPELEZ VOTRE AGENT DE VOYAGES OU EASTERN AIRLINES. INTERURBAINS SANS FRAIS: 1-800-361-3020. À MONTRÉAL, COMPOSEZ LE 483-6363.

NEW

©1984 Eastern Air Lines Inc

EASTERN
LES AILES D'AMÉRIQUE

HORAIRE SUJET À CHANGEMENT SANS PRÉAVIS. *SAMEDI SEULEMENT: 5 VOLS, DE 7h00 À 16h05.

Les compagnies commanditent de plus en plus le culturel

Sans négliger le hockey ou le baseball, de plus en plus de grandes compagnies consacrent maintenant une plus grande part de leur budget de commandites au secteur culturel et communautaire.

LAURIER CLOUTIER

Les statistiques précises restent évidemment confidentielles pour des raisons de concurrence. On peut déduire des commentaires toutefois que, par exemple, les brasseries consacrent la majeure partie de leur budget de commandites au sport mais que le culturel y gagne du terrain ces dernières années. Par contre, dans le cas d'Alcan, c'est la plus grande part qui va au culturel et communautaire.

L'évolution des commandites corporatives n'est pas toujours facilement perceptible cependant car les Nordiques, le Canadien, les Expos ou de grands événements sportifs comme le Grand Prix du Canada attirent souvent toute l'attention.

O'Keefe vient d'annoncer son implication à titre de principal commanditaire officiel de la nouvelle Ligue Majeure d'Improvisation.

Avec « la popularité grandissante des ligues d'improvisation à travers le Québec, O'Keefe veut poursuire l'oeuvre entamée l'an dernier ».

La brasserie vise surtout comme objectifs de « se rapprocher encore davantage du monde étudiant et des jeunes amateurs de théatre d'improvisation et de s'assurer une présence de plus en plus active dans le monde des arts », déclare Alain Rouleau, du service de la promotion des ventes.

Grandioses ou spectaculaires, comme les séries éliminatoires du hockey, les manifestations sportives sont plus visibles que le théatre Molson, le théatre d'été du Maurier, le Théatre du Nouveau Monde commandité par Carling-O'Keefe ou la Nouvelle Compagnie Théatrale, par Provigo.

Chez Labatt, Roger Doré souligne « une augmentation considérable ces dernières années des commandites culturelles et sociales ».

Le brasseur mise sur la « vogue des festivals culturels au Québec, dont les festivals d'été ».

Il ajoute cette année la fête de Québec 1534-1984, avec ses Grands Voiliers, un événement à la fois culturel, communautaire, historique et sportif.

« La plus grande partie des budgets promotionnels des brasseurs vont toujours au sport mais ils accordent aussi une plus grande importance au culturel. Depuis cinq ou six ans, Labatt essait de supporter la fête principale de chaque région. S'ajoutent par exemple les spectacles du Parc olympique ou, par Molson, les Spectacles Laurentide avec Québec Spec. Mais ces commandites restent plus effacées que celles du secteur sportif ».

Alcan destine surtout ses commandites aux arts et au mouvements communautaires — en particulier dans les régions ou la compagnie détient des usines — même si depuis deux ou trois ans elle a ajouté le circuit de tennis Alcan et la coupe America, en fournissant l'aluminium pour les voiliers et en aidant financièrement Canada One.

Le porte-parole précise cependant que les commandites sportives viennent s'ajouter au budget global, sans diminuer les culturelles.

Radio-Québec, la télévision éducative, trouve aujourd'hui plus facilement des commanditaires pour ses émissions, déclare Gérard Desroches.

Les Pétroles Esso supporte la Soirée de l'Impro en soulignant qu'elle « appuie un nouveau sport » alors qu'O'Keefe signe sa participation ... par son intérêt accru pour la culture.

A « l'autre télévision », les commandites éducatives portent maintenant entre autres sur L'actualité économique (Caisse de dépôt), Cinémardi (Bell) et la Soirée de l'opéra (Texaco).

Même les Restaurants McDonalds s'implique dans le culturel avec Cinécadeau, pour les enfants.

Landry veut ouvrir le marché américain aux PME québécoises

Le ministre du Commerce extérieur et des Relations internationales, M. Bernard Landry partira le 12 juin pour une tournée aux États-Unis au cours de laquelle il réactivera la délégation commerciale du Québec à Dallas (Texas) fermée depuis plusieurs mois.

Considérant le marché américain comme le débouché naturel des entreprises québécoises, le ministre Bernard Landry privilégie les activités commerciales qui s'inscrivent dans cet axe nord-sud.

MICHEL ROESLER

C'est à l'occasion d'une visite qu'il a faite hier à la société Les Vins Geloso, dans le cadre de la Semaine nationale de l'entreprise, que Bernard Landry a souligné une fois de plus l'importance qu'il attachait à ce marché pour les PME québécoises.

Ce n'est pas le Québec ni même le Canada qui peuvent faire vivre et se développer les 11 vineries québécoises mais les grandes agglomérations du sud. Les seuls États du nord-est des États-Unis, à la portée immédiate du Québec, ont une population de l'ordre de 100 millions d'habitants.

La Maison des Vins Geloso a été sélectionnée dans le cadre de la Semaine nationale de l'entreprise qui a débuté dimanche pour se terminer samedi. Le but de cette manifestation est de souligner à la fois l'excellence, les réalisations et le potentiel des gens d'entreprise dans tous les secteurs économiques du Québec.

La croissance de l'industrie vinicole au Québec est considérable. A titre d'exemple, Geloso livrait, en 1971, 1000 caisses de vins par année. Aujourd'hui son pdg, Antoine Geloso, annonce des ventes annuelles de 350000 caisses sur le marché québécois et à l'exportation.

Taux d'intérêt

Tableau comparatif des taux d'intérêt

MONTRÉAL (PC) — Voici les divers taux d'intérêt en vigueur le 14 mai 1984 dans les principales institutions financières au Canada. Ces taux sont fournis par les institutions financières et compilés par la maison Sogecar Inc.

Institutions	Dépôt à terme 30-59	Certificat de placement garanti 1 an	3 ans	5 ans	Prêt hypothécaire 1 an	5 ans	Prêt personnel 1 à 5 ans
Fid. Québec	9.00	11.25	12.75	13.25	12.25	14.25	—
Trust Royal	9.25	11.25	12.75	13.50	12.25	14.25	12.75
Trust Général	9.25	11.38	12.75	13.25	12.25	14.13	—
Crédit Foncier	9.63	11.25	12.50	13.38	12.38	14.25	—
Morguard	10.00	11.25	12.75	13.50	12.25	14.00	—
Montréal Trust	9.25	11.25	13.00	13.50	12.00	14.25	—
Fid. Prêt. Rev.	9.50	11.00	12.25	13.00	12.00	14.00	—
Guardian	10.00	11.50	13.00	13.50	13.00	—	—
Fiduciaires	9.25	11.38	12.87	13.38	12.25	14.25	—
Fid. Permanent	9.25	11.00	12.75	13.25	12.00	14.00	12.75
Morgan Trust	—	11.50	12.75	13.50	12.00	—	—
Soc. Nat. Fid.	9.38	11.13	12.50	13.00	12.50	14.00	—
Trust National	9.25	11.25	12.50	13.25	12.25	—	—
First City	9.50	11.50	13.13	13.50	—	—	—
Guaranty Trust	9.00	11.25	12.50	13.25	12.25	14.13	13.50
B. Mercantile	9.50	10.50	11.25	12.00	—	—	—
B. Nationale	9.00	11.00	12.50	13.25	12.25	14.50	13.00
B. Epargne	9.00	11.00	12.50	13.25	12.25	14.50	13.75
B. Royale	9.00	11.25	12.50	13.25	12.25	14.25	12.25
B. Commerce	9.00	11.25	12.75	13.25	12.25	14.25	13.25
B. N.-Ecosse	8.50	11.00	12.00	12.75	12.00	14.00	13.00
B. Continentale	9.00	11.25	12.25	13.00	—	—	—
B. Montréal	8.75	10.75	12.25	13.00	12.25	14.25	12.25
B. Toronto-D.	9.00	11.00	12.50	13.00	12.25	14.25	13.75

Prêt hypothécaire: assurance-vie non-incluse.
Prêt personnel: taux minimum.
Certificat P.G.: non encaissable pour la période investie.

Les taux fournis étaient en vigueur le 14 mai. Les taux non fournis n'étaient pas encore disponibles au moment de la cueillette des données.

BAROMÈTRE

Statistiques économiques

			Variation en % par rapport au mois précédent	par rapport à l'année précédente
PRODUCTION				
Produit intérieur brut (1971=100)	fév.	145,6	-1,2	+5,8
Production industrielle (1971=100)	fév.	136,0	-3,5	+10,8
Exportations ($millions)	mars	9 019	+7,1	+30,4
Importations ($millions)	mars	7 988	+8,5	+44,5
Expéditions des fabricants ($millions)	fév.	17 877	-5,6	+15,1
Stocks des fabricants ($millions)	fév.	31 224	+0,5	+1,9
Commandes des fabricants ($millions)	fév.	17 749	-6,7	+13,9
Mises en chantier (taux annuel, milliers)	mars	131	-14,4	-22,9
Permis de const. ($millions)	fév.	1 238	+0,9	-1,3
Ventes au détail ($millions)	fév.	9 243	-0,5	+11,2
Ventes d'automobiles (unités)	mars	83 713	+4,8	+22,6
REVENUS ET SALAIRES				
Gains hebd. moyens ($)*	fév.	399,29	-0,2	
Revenu du travail ($millions)	fév.	18 923	---	+7,5
EMPLOI				
Emplois (milliers)	avril	10 903	+0,2	+2,5
Chômeurs (milliers)	avril	1 397	-0,1	-7,0
Taux de chômage au Canada (%)	avril	11,4	11,4	12,4
Taux de chômage au Québec (%)	avril	13,2	13,0	14,3
PRIX				
IPC* (1981=100)	mars	121,2	+0,2	+4,7
Prix de vente dans l'industrie* (1971=100)	mars	308,1	+0,5	+4,4
FINANCE				
Masse monétaire (M1, $millions)	avril	29 544	+0,9	+6,6
Prêts généraux ($millions)	avril	113 290	-0,1	-2,8
Taux d'escompte*	avril	10,82	10,76	9,46

Données trimestrielles

			Variation en % par rapport au trimestre précédent	par rapport à l'année précédente
Comptes nationaux (en milliards de dollars)				
Consommation (dollars 1971)	4	85,0	+0,8	+4,4
Immobilisations	4	27,1	-3,4	-2,6
résidentielles	4	5,4	-11,9	+15,9
non-résidentielles	4	11,3	-2,4	-12,8
Gouvernement	4	23,5	+0,8	+0,7
Exportations	4	38,3	+7,9	+21,8
Importations	4	38,6	+4,1	+22,6
PNB	4	136,8	+0,9	+6,6
Revenus personnels (dollars nominaux)	4	275,2	-0,9	+5,5
Bénéfices avant impôts (dollars nominaux)	4	35,4	+4,2	+54,9
Balance des paiements (en millions de dollars)				
Balance commerciale	4	+4 607	+14,7	-8,0
Balance des services	4	-4 278	+0,7	+8,1
Balance courante	4	-329	(-2,31)	(+1 054)
Capitaux à court terme*	4	-561	(+1 659)	(-3 044)
Capitaux à long terme*	4	+812	(+214)	(+703)

*Données non-désaisonalisées

Source: Statistique Canada

MARCHÉS BOURSIERS

Les investisseurs à la remorque de l'évolution des taux d'intérêt.

La tendance est demeurée faible hier à Wall Street dans un marché fort calme. L'indice des industrielles s'est établi à 1 151 07 en baisse de 6 07 points. Quelque 64 millions d'actions ont été échangées. Le nombre des baisses a dépassé celui des hausses (1 075 contre 430) et 462 titres ont été inchangés. Selon les analystes, la perspective de nouvelles hausses des taux d'intérêt continue à peser sur la Bourse. Certains sont toutefois encouragés par les bénéfices en progression de nombreuses entreprises américaines et prévoient que la pression sur les taux d'intérêt diminuera avec le ralentissement prochainement escompté du rythme de la croissance économique. Litton a cédé 1 ½ à 68. Monsanto a perdu 1 ¼ à 93. NCR Corp a chuté de 1 ¾ à 105 ⅛. Revlon a gagné 1 ⅜ à 38 ½. Walt Disney a monté de 1 ⅛ à 63 ⅜. IBM a progressé de un à 112 ⅛. Parmi les valeurs canadiennes cotées à New York, Inco a perdu ⅝ à $11 ¾, McIntyre Mines ½ à $26 ½ et Alcan ½ à $28. Campbell Red Lake a gagné ¼ à $25 ⅞, Dome Mines ¼ à $13 ⅜ et Ashland Oil ⅛ à $27 ⅞.

L'indice général à son plus bas niveau de l'année à Montréal

Les cours ont fléchi pour la deuxième séance d'affilée, hier à la Bourse de Montréal, et les six secteurs du marché se sont repliés sur de nouvelles positions. L'indice général est descendu de 1,38 point, à 109,90, son niveau le plus bas de l'année. L'indice des produits forestiers a cédé 1,84 à 141,74, celui des mines 1,71 à 114,12, des banques 1,60 à 99,24, des hydrocarbures 1,28 à 131,41, des biens d'équipement 0,95 à 117,45 et celui des services publics 0,66 à 104,99. Alcan a reculé de ½ à $36⅜ et 97 272 actions ont changé de main, Placer Dév. a baissé de ⅜ à $21 dans un volume de 12800 unités. Sur un total de 260 titres joués, 42 ont progressé, 137 ont régressé et 81 sont resté sur leurs positions. D'autre part, CP Ltd a perdu ⅝ à $42½. Falcon Ltd ⅝ à $64⅜, Banque royale ⅝ à $27 ⅝, Bell Canada Enterprises ½ à $30 ½, Dofasco A ½ à $21 ⅛, Gulf Canada ½ à $17 ⅜, Imasco ⅜ à $37 ¾, Kiena ⅜ à $24 ¼, Asamera Inc. ¼ à $11 ⅞ et Total Petroleum ¼ à $14 ½. Par contre, Northern Telecom a gagné ½ à $42 ⅞ et Interprovincial Pipe Line ⅛ à $26 ⅝. Sullivan Mines était inchangé à $4,75. Dans les valeurs de deuxième ordre, Jamex Resources affichait un gain de 30 cents à $1,50, Barexor Inc. était en avance de deux cents à 65 cents, et Abcourt Mines abandonnait quatre cents à $1,61.

l'indice composé culbute de 26,93 points à Toronto

Une fois de plus la Bourse de Toronto s'est mal comportée, hier, alors que tout le marché a battu en retraite. L'indice composé TSE 360 a fait une chute de 26,93 points, à 2 271,34 et se trouve ainsi à son niveau le plus bas depuis 13 mois.

Les pertes ont enterré les gains par 419 contre 151 et 318 titres campaient sur leurs positions. Le volume des échanges a été extrêmement faible et a porté sur 5,64 millions d'actions.

La Bourse torontoise a subi hier un quatrième revers consécutif, les participants au marché demeurant préoccupés par les taux d'intérêt élevés et l'économie peu solide du pays. En quatre jours, la perte sur papier se chiffre à $4,7 milliards et au cours de la seule journée d'hier, le marché a perdu $1,9 milliard.

L'immobilier-construction a été le secteur le plus touché, faisant une dégringolade de 85,39 points, à 5 549,28. Les métaux-minéraux font une chute de 37,90 points à 1 977,19, les pipelines de 39,78 à 2 883,12, les papeteries de 32,01 à 2 097,95, les transports de 36,88 à 2 907,30, les communications de 33,24 à 2 999,35, les produits de consommation de 31,15 à 2 802,92, les services financiers de 27,73 à 1 501,25 et les services publics de 23,69 à 2 111,01. Le groupe des aurifères s'est le mieux défendu hier, limitant ses pertes à 6,36 points pour se replier à 4 065,49.

Parmi les valeurs industrielles échangées, B.C. Forest Products a perdu 1-8 à $10, Nova Corp. A 3-8 à $6 3-4, Alcan 1-2 à $36 3-8, Bell Enteprises 1-2 à $30 1-2 et Leigh Instruments cinq cents à $2,05. TransAlta Utilites A a gagné 1-8 à $20 5-8 et Helix Circuits 3-4 à $7 3-4.

Dans les valeurs minières, Barrick Resources a cédé 10 cents à $1,75, Placer Development 1-2 à $21 et Agnico-Eagle Mines 1-4 à $16. Senlac Resources est monté de deux cents à $1,35 et Camflo Mines de 7-8 à $11.

Dans le groupe des hydrocarbures, Ranger Oil abandonnait 1-4 à $10, Numac Oil and Gas 1-8 à $15 5-8 et Trinity Resources 1-8 à $8 1-4. Sceptre Resources affichait un gain de 1-8 à $6 1-4 et Canadian Natural Resources de deux cents à 33 cents.

EN BREF

Pas de dividende chez Aligro

■ Inscrite la semaine dernière à la Bourse de Montréal, la compagnie Aligro Inc. a fait savoir qu'elle ne projette pas de payer des dividendes sur ses actions ordinaires pour l'instant. Tout bénéfice, a-t-elle annoncé, servira à financer des activités et des projets d'expansion.

Record dans la peinture

■ International Paints (Canada) Ltd. a vendu, au premier trimestre, plus de peinture et de papier-tenture que pour les trois premiers mois de l'an dernier. Cette croissance du chiffre d'affaires, dit la compagnie, s'est produite même si les affaires vont généralement au ralenti durant l'hiver. Pour le premier trimestre, International Paints (Canada) a enregistré des bénéfices de $289 000 sur des revenus de $16,1 millions, en regard d'un déficit de $218 000 sur des revenus de $13,9 millions l'an dernier.

Unigesco achète

■ La firme montréalaise Unigesco, qui avait fait savoir qu'elle se lancerait dans des acquisitions cette année, a « redoublé d'activité » en ce domaine au premier trimestre, restant à l'affût de bonnes occasions. La compagnie souligne cependant que la récente hausse des taux d'intérêt limite son bénéfice sur ses investissements à court terme. Les profits du premier trimestre ont été de $143 169, comparativement à $277 835 l'an dernier.

La BNE et les eurodevises

■ Le président du conseil de la Banque de Nouvelle-Écosse a fait savoir hier que son institution est prête à participer à tout emprunt qui pourrait être contracté sur les marchés des eurodevises pour la réalisation de projets en Inde. Cedric Ritchie était à Bombay pour l'inauguration de la 1ère succursale de la BNÉ dans cette ville. Parmi les projets qui pourraient être envisagés pour des prêts, il y a notamment l'activité de la Commission d'État pour le pétrole et le gaz naturel, ainsi que les achats d'avions d'Air India et autres compagnies d'aviation de l'Inde.

Déficit chez Turbo Resources

■ Turbo Resources a terminé son exercice financier 1983 avec un déficit net de $278 millions ou $10,87 par action sur un chiffre d'affaires de $589 millions. En 1982, sur un chiffre d'affaires de $536 millions, Turbo Resources accusait un déficit de $128 million ou $5,10 par action, ce déficit englobant une perte extraordinaire de $12 millions.

Rachat à la Consol

■ CB Pak Inc., filiale à 89,5 p. cent de Consolidated Bathurst, compte racheter 500 000 de ses propres actions ordinaires (2,6 p. cent du total en circulation) du 1er juin prochain au 31 mai 1985. Ces actions, dont la compagnie estime que le rachat constituerait un placement économique en même temps qu'un moyen de prévenir la dilution, seraient achetées aux cours en vigueur à la Bourse de Montréal et à la Bourse de Toronto.

Université et PME

■ Les étudiants du M.B.A. de l'université Concordia ont ouvert hier, sur le campus de Sir George Williams, à Montréal, un bureau de consultation pour les petites entreprises. Cette initiative, précise un communiqué, vise à fournir des services de haute qualité, à un prix minime, aux petites entreprises de la région de Montréal, chacun pouvant ainsi prendre connaissance des ressources et capacités de chacun. Les consultants, qui sont étudiants, profiteront aussi d'une expérience pratique.

Genstar est canadienne

■ Selon la société Genstar, le gouvernement fédéral a maintenant reconnu qu'elle est une société canadienne aux termes de la loi de tamisage des investissements étrangers. Conséquemment, Genstar pourra procéder à des acquisitions et à son expansion au Canada sans que l'assentiment de la FIRA soit nécessaire.

Canadian Utilities

■ Canadian Utilities compte émettre pour $100 millions de débentures non garanties à 13,10 p. cent. Datées du 1er juin, ces débentures viendront à échéance le 1er juin 1994. Nesbitt Thomson Bongard, Richardson Greenshields of Canada, Pitfield MacKay Ross et Pemberton Houston Willoughby doivent les acheter pour la revente. Les recettes serviront aux immobilisations de Canadian Utilities.

Nouveau compte bancaire

■ La Banque Toronto-Dominion vient d'instituer un nouveau type de compte bancaire qui offre de meilleurs intérêts sur la grande épargne et qui n'exige aucune commission pour le privilège de chèques. Le client touche un intérêt quotidien, à raison de 7 p. cent par année sur les soldes en caisse de $1 000 à $3 000, de 9 p. cent sur les soldes de plus de $3 000. Tout intérêt est payé mensuellement. Selon la Banque T.-D., l'intérêt de 9 p. cent est comparable à celui qu'on paye sur les dépôts à terme. Le client reçoit chaque mois un état de compte détaillé.

Impériale perd sa cause

■ La compagnie de tabac britannique Impériale, qui fabrique la cigarette *John Player* spéciale et voulait faire interdire la vente des *Raffles* de Philip Morris, a perdu ssa cause devant les tribunaux. Impériale alléguait la similitude des paquets de Raffles et son propre motif en noir et or.

CPG Certificat de placement garanti

Les CPG des FIDUCIAIRES ○ c'est pour les gens comme vous...

Interêts payes annuellement. Sans frais minimum 500 $.	1 AN	2 ANS	3 ANS	4 ANS	5 ANS
11¼% 10 mois / 11⅝% 14 mois	11⅜%	12¼%	13%	13%	13⅜%

Taux sujet à changement

Appelez-nous. Les transactions peuvent se faire par téléphone.

1253 ave McGill College Métro McGill (514) 878-3351

Centre commercial Place Rosemère (514) 437-0710

6633 est. rue Sherbrooke Métro Langelier (514) 253-1720

Autres taux et termes disponibles De 30 jours à 5 ans.

Fiduciaires LE TRUST DE LA BANQUE D'ÉPARGNE

Les FIDUCIAIRES ○ sont inscrits à la Regie de l'Assurance-dépôts du Québec.

Le Vieux-Port de Québec

La société immobilière du Canada (Vieux Port de Québec) inc., invite les entreprises disposant de réseaux de fabrication et de commercialisation de marchandises sur un plan national, à participer au nouveau programme dynamique de licences commerciales.

L'éventail de produits qui se prête à un tel programme de licence est sans limite.

Pour de plus amples renseignements, écrire à

IIC CORPORATION DE LICENCEMENT INTERNATIONALE
403 Place Jacques Cartier
Montréal, Québec H2Y 3B1
(514) 875-4300 Télex: EXCOL, Mtl 05-25481

Avis
La société immobilière du Canada (Vieux Port de Québec) inc., est propriétaire de tous les droits du logotype et signature ci-illustrés.
Avis est donné que toute reproduction ou utilisation, sous une forme quelconque de ces "droits protégés" illustrés, est interdite sans l'autorisation écrite au préalable de la société immobilière du Canada (Vieux Port de Québec) inc.

⚓ Marques officielles de/© 1979 la société immobilière du Canada (Vieux Port de Québec) inc.

Canada

USA : forte hausse des inventaires

WASHINTON (Reuter)- Les stocks d'entreprises, aux USA, avaient en mars une valeur record (désaisonnalisée) de $531,85 milliards, soit une augmentation de $4,63 milliards ou 0,9 p. cent par rapport à février.

Le secrétariat au Commerce soulignait hier que cette augmentation mensuelle était la neuvième en autant de mois. En février, les stocks d'entreprises avaient augm,enté de 1,8 p. cent. En mars, ils étaient supérieurs de 6,5 p. cent à ceux de mars 1983.

Selon le secrétariat, les entreprises américaines ont vendu en mars pour une valeur désaisonnalisée de $400,72 milliards, soit $1,90 milliards ou 0,5 p. cent de plus qu8en février. Par rapport à mars 1983, l'augmentation a été de 5,1 p. cent. Le rapport stocks-ventes est passé de 1,32 en février à 1,33 en mars, comparativement à 1,43 en mars 1983.

L'OR

(AP) — Voici les cours de l'or (once de Troyes) à la fermeture des principaux marchés mondiaux hier, en devises US, avec entre parenthèses les cours de clôture de vendredi dernier.

Londres: $373,25 ($372,00)

Paris: $372,36 ($373,29)
Francfort: $372,48 ($374,50)

Zurich: $372,50 (inch.)
Hong Kong: $372,79 ($374,27)

L'once d'or hier à la fermeture était cotée en devises canadiennes à $481,54 à l'offre comparativement à $489,18 à la demande par la FIDUCIE GUARDIAN et l'argent à $11,30 à l'offre comparati vemnent à $11,64 à la demande.

(PC) — L'once d'or fin cotait à la fermeture lundi $480 à l'offre et $489 à la demande, en devises canadiennes, selon les cotes fournies par la société Deak-Perera Canada Inc., courtier en métaux précieux et devises.

Pour des règlements plus aérés

QUÉBEC (PC) — Une réglementation plus aérée et mieux planifiée permettrait aux manufacturiers québécois d'administrer plus aisément leurs entreprises.

C'est ce que fera valoir aujourd'hui auprès du gouvernement Lévesque l'Association des manufacturiers canadiens, section du Québec, dans le cadre de son troisième colloque annuel.

Une centaine de manufacturiers québécois rencontreront ce soir les ministres Raynald Fréchette (Travail), Rodrigue Biron (Tourisme, Industrie et Commerce), Mme Pauline Marois (Main-d'oeuvre et Sécurité du revenu), et Bernard Landry (Commerce extérieur et Relations internationales) et leur transmettront leurs préoccupations à ce sujet.

« Il y a trop de règlements, actuellement, qui sont contradictoires ou qui se chevauchent, à différents niveaux de juridiction », observe M. Bernard Leclair, directeur des affaires publiques de l'Association.

FRUITS/LÉGUMES

(PC) — Voici les prix payés au Marché central métropolitain tels que fournis par le ministère de l'Agriculture du Québec:

Fruits

Pommes: McIntosh, réfrigérées: 12x3 lb ou 9x4, aux détaillants $13.00, aux grossistes, $11.38; 8x5, aux détaillants $13.50, aux grossistes $11.81, cellpack grosseur 120, aux détaillants $15.00, aux grossistes $13.13; cellpack grosseur 140, aux détaillants $13.00, aux grossistes $11.38; minots en vrac, aux détaillants $10.00, aux grossistes $8.75.

McIntosh, à atmosphère contrôlée: 12x3 lb ou 9x4, aux détaillants$14.00, aux grossistes, $12.25; 8x5, aux détaillants $14.50, aux grossistes $12.69, cellpack grosseur 120, aux détaillants $17.00, aux grossistes $14.88; cellpack grosseur 140, aux détaillants $15.00, aux grossistes $13.13; 4x4 pintes, aux détaillants $9.00, aux grossistes $7.88; minots en vrac, aux détaillants $12.00, aux grossistes $10.50.

Cortland, réfrigérées: 12x3 lb ou 9x4, aux détaillants $12.00, aux grossistes, $10.50; 8x5, aux détaillants $12.50, aux grossistes $10.94, cellpack grosseur 120, aux détaillants $15.00, aux grossistes $13.13; cellpack grosseur 140, aux détaillants $13.00, aux grossistes $11.38; minots en vrac, aux détaillants $10.00, aux grossistes $8.75.

Cortland, à atmosphère contrôlée: 12x3 lb ou 9x4, aux détaillants $13.00, aux grossistes, $11.38; 8x5, aux détaillants $13.50, aux grossistes $11.81, cellpack grosseur 120, aux détaillants $16.00, aux grossistes $14.00; cellpack grosseur 140, aux détaillants $14.00, aux grossistes $12.25; 4x4 pintes, aux détaillants $8.00, aux grossistes $7.00; minots en vrac, aux détaillants $11.00, aux grossistes $9.63.

Pommes à jus, variétés d'automne, $0.06 la livre.

Régions à plus de 290 km de Montréal: ajoutez $0.50.

Une allocation de transport de $0.35 est allouée aux détaillants qui vont chercher les pommes chez le producteur ou l'emballeur.

Ces prix sont fournis par le Plan conjoint des producteurs de pommes du Québec.

Légumes

Asperges: $35.00 à $36.00 la caisse de 30 lb., $19.50 à $20.50 la caisse de 15 lb.

Betteraves: moyennes $4.75 à $5.00 le sac de 25 lb.

Carottes: $11.50 à $12.50 le sac de 24 sachets de 2 lb ou de 10 sachets de 5 lb; $4.50 à $5.00 le sac de 25 lb; grosses, $14.50 à $15.00 le sac de 50 lb; jaunes moyens $12.50 à $13.50 le sac de 50 lb; jaunes moyens 24 sachets de 2 lb ou 10 sacets de 5 lb, $13.00 à $13.50.

Choux verts: $11.00 à $12.00 la caisse de 50 lb; moyens $13.50 à $14.00 le sac de 50 lb; gros $11.00 à $12.00 le sac de 50 lb.

Ciboulette: $4.50 pour la doz de pqts.

Concombres de serre: sans pépin, petits $7.00 la caisse de 12 unités; moyens $9.00; gros $10.00.

Echalotes françaises: $9.50 à $10.50 la caisse de 12 sachets de 250 gr; $11.00 à $12.00 la boîte de 10 lb.

Endives: $11.50 à $12.50 la caisse de 8 lb.

Germe de luzerne: $4.00 à $4.50 la caisse de 12 sachets de 568 ml.

Laitue frisée de serre: $8.50 à $9.50 la caisse de 24 unités; Boston de serre: $7.00 la caisse de 12 ou 16 unités, $12.00 à $13.00 la caissede 24 unités.

Navets blancs: $4.50 à $5.50 le sac de 25 lb.

Oignons jaunes: gros $9.50 à $10.50 le sac de 50 lb, moyens $9.00 à $10.00 sac de 50 lb, $6.00 à $6.50 le sac de 25 lb, $2.50 à $2.75 le sac de 10 lb; $9.50 à $10.50 le 24 sachets de 2 lb ou 10 sachets de 5 lb; petits $0.75 à $1.00 le sac de 10 lb.

Panais: $9.00 à $10.00 pour 12 sachets de 2 lb; $7.00 le 20 lb.

Pommes de terre: $9.00 à $9.50 la caisse de 50 lb, $5.50 à $6.00 le sac de 50 lb, $2.30 à $2.50 le sac de 20 lb, $1.30 à $1.50 le sac de 10 lb; lavées $7.00 à $8.00 le 50 lb; grosses, $7.50 à $8.00 le sac de 50 lb; rouges, $6.50 à $7.00 le sac de 50 lb; $9.00 à $10.00 la caisse de 50 lb.

Rhubarbe: $3.50 à $4.50 la botte de 12 paquets.

Rutabaga: moyens, $10.50 à $11.50 le sac de 50 lb; gros, $4.50 à $5.00 le sac de 50 lb; $4.50 à $5.00 le sac de 25 lb.

Têtes de violon: $1.50 à 2.00 1 lb.

Arrivages de pommes de terre: 300,000 lb.

Plants de légumes et de fleurs: $1.80 à $1.90 la caisse de 31cm par 18cm.

Sirop d'érable: $54.00 à $57.00 les 24 contenants de 540 ml.

DENRÉES AGRICOLES

(PC) — Cours des denrées transmis par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Beurre: Commission canadienne de l'industrie laitière, prix d'achat, No 92, $4.69 le kg; No 93, $4.71 le kg; prix de vente $4.71 à $5.75 le kg; prix moyen du grossiste au détaillant: $5.11 le kg.

Fromage cheddar au kilo: blanc, $4.76 6-10; coloré: $4.77 3-10.

Poudre de lait écrémé: No 1, sac de 25 kg, $2.79 le kg; lait en poudre commestible: $1.19 le kg.

Oeufs: prix moyens des grossistes aux détaillants, boîte d'une douzaine, A-extra-gros, $1.32 2-10; A-gros, $1.31 1-10; A-moyens, $1.23 5-10; A-petits, $0.90 2-10.

Prix de gros aux distributeurs établis par la Fédération des producteurs avicoles du Québec: A-extra-gros, $1.28; A-gros, $1.27; A-moyens, $1.20; A-petits, $0.87; A pee-wee, $0.48.

Pommes de terre, prix de gros: Québec: $1.30 à $1.40 le 10 lb; $2.40 à $2.50 le 20 lb; $5.75 à $6.00 le 50 lb; I.-P.-E.: $1.60 à $1.65 le 10 lb; $3.00 à $3.10 le 20 lb; $6.25 à $6.50 le 50 lb; Nouveau-Brunswick: $1.40 à $1.50 le 10 lb; $2.65 à $2.75 le 20 lb; $5.75 à $6.00 le 50 lb.

Il y a de tout dans les ANNONCES CLASSÉES de la presse
285-7111

BANQUE NATIONALE DU CANADA

NOMINATIONS

M. Claude Lemay

M. Paul Leduc, B.I.B.C.

Afin de mieux répondre aux besoins de sa clientèle, la Banque Nationale entend poursuivre ses efforts en spécialisant davantage ses activités bancaires au Québec. C'est ainsi que depuis le 1er mai, en plus de mettre à la disposition de sa clientèle de particuliers la succursale située au 160, rue Saint-Charles ouest, à Longueuil, elle a créé à l'intention de sa clientèle commerciale, le centre de prêts commerciaux Rivesud situé à la même adresse. M. Claude Lemay a été nommé directeur de la succursale et M. Paul Leduc, directeur principal du centre de prêts commerciaux.

M. Claude Lemay a commencé sa carrière bancaire en 1956. Il a occupé différents postes dans une succursale et au siège social. En 1971, il était nommé directeur du Service du personnel. Par la suite, il a été directeur des Ressources humaines des divisions Montréal-Centre et Montréal-Métro.

M. Paul Leduc est entré à la Banque en 1954. Il a occupé divers postes dans les succursales dont celui de directeur. En 1980, il a été nommé directeur des opérations. Au moment de sa nomination, il était directeur principal de la succursale située au 160, rue Saint-Charles, à Longueuil.

Montréal Trust

J. Kevin Reynolds

Le vice-président, Services aux particuliers, région de l'Est, M. Frank L. Austin, a le plaisir d'annoncer la nomination de M. J. Kevin Reynolds au poste de vice-président adjoint, Division des services aux particuliers.

M. Reynolds, qui demeurera en poste à Montréal, verra à renforcer les relations avec certains des principaux clients des Services aux particuliers, conformément aux objectifs du Montréal Trust qui sont de fournir aux particuliers des services de qualité supérieure et plus diversifiés.

M. Reynolds a acquis une vaste expérience dans divers postes responsables reliés au domaine fiduciaire. Jusqu'à récemment, il remplissait les fonctions de secrétaire de la compagnie.

TRUST GÉNÉRAL DU CANADA

NOMINATION

CLAUDE GARCIA, F.S.A., F.I.C.A.

Lors de la dernière assemblée générale annuelle des actionnaires du Trust Général du Canada, monsieur Claude Garcia fut élu administrateur ainsi que membre du comité exécutif.

Monsieur Garcia est vice-président principal et actuaire de la Compagnie d'assurance Standard Life.

Monsieur Garcia est également administrateur de SODEQ-SODEBEC Inc.

PANDUIT (CANADA) LIMITÉE

Charles L. Milot

Panduit (Canada) Limitee, est heureux d'annoncer la venue de Monsieur Charles L. Milot au poste de directeur des ventes pour la région de l'est. Monsieur Milot apporte une grande connaissance de l'industrie électrique et électronique qui le servira bien dans ses fonctions, et qui sera aussi très utile à notre société.

Panduit (Canada) Limitée fabrique et commercialise une gamme complète de matériel et d'accessoires de câblage en vente exclusivement chez les distributeurs de matériel électrique et électronique membres de notre réseau national.

Notre siège social canadien est situé à Markham (Ontario) et nous disposons de bureaux de ventes à Halifax, Montréal, Ottawa, London, Winnipeg, Saskatoon, Calgary, Edmonton et Vancouver.

CERTIFICATS DE
PLACEMENT GARANTI

13 % 3 ans
Dépôt minimal $1000.
Intérêt versé une fois l'an

13 1/2 % 5 ans
Dépôt minimal $500.
Intérêt versé une fois l'an

Montréal Trust
1, place Ville Marie 397-7111
Centre commercial Fairview 695-5230
Place Versailles 353-8770

Institution inscrite à la Régie de l'assurance-dépôts.
Les taux et durées peuvent changer sans préavis.

AVIS DE DIVIDENDE

CANADA MALTAGE CIE LIMITÉE

AVIS est par les présentes donné que les actionnaires de Canada Maltage Cie Limitée, lors de l'assemblée annuelle spéciale du 26 avril 1984, ont approuvé la subdivision de chacune des actions ordinaires émises en trois actions ordinaires (émises et en circulation).

Un dividende trimestriel de vingt cents a été déclaré sur chaque action ordinaire émise et en circulation, payable le 15 juin 1984 aux actionnaires inscrits lors de la clôture des affaires le 28 mai 1984.

Par ordre du Conseil

I.B. PAULIN
Secrétaire et directeur des services administratifs

Toronto, Ontario,
le 26 avril 1984.

Compagnie d'Assurance-Vie Montréal

DIRECTEUR D'AGENCES

À la suite de promotions récentes, des postes de Directeur d'agences sont disponibles à Montréal et à Rimouski.

Les tâches:
Recruter, former et diriger une équipe de représentants;
Administrer une agence de façon rentable;
Promouvoir la compagnie, ses sources et ses produits.

Le candidat:
Doit avoir 5 ans d'expérience dans la vente d'assurance-vie.
Une éducation collégiale;
Une situation financière stable;
Un succès prouvé dans la vente et le recrutement;
Le titre AVA sera un atout.

Faire parvenir curriculum vitae à:

G. Giguère, FLMI
B.P. 850, Succursale B
Montréal, Québec H3B 3K7

10 1/2 % ANNUELLEMENT
DÉPÔTS A TERME 90-364 JOURS
10% 60-89 Jours
11%* 1 An
12%* 5 Ans
• INTÉRÊT PAYÉ SEMESTRIELLEMENT
• dépôt minimum $5000
• taux spéciaux sur dépôts au-dessus de $100,000
• taux sujets à changements
• taux disponibles sur les valeurs américaines
Banque Commerciale du Canada
Membre: Société D'Assurance - Dépôts du Canada
Bureau 1400
1981 Ave du Collège McGill, Montréal
composer 284-2311

Cette annonce ne doit pas être interprétée comme une offre publique des titres mentionnés ci-dessous dans aucune province du Canada. Une telle offre sera faite par voie de prospectus seulement dans les provinces où une commission des valeurs mobilières ou autre organisme similaire aura accepté le dépôt de ce prospectus.

Nouvelle émission

23 000 000 $

BC Sugar

BC Sugar Refinery, Limited

1 000 000 Actions ordinaires catégorie A
et
500 000 Bons de souscription à des actions ordinaires catégorie A

Offerts sous forme d'unités dont chacune comprend une action ordinaire catégorie A et un demi-bon de souscription à une action ordinaire catégorie A qui ne peuvent être séparés avant le 15 juin 1984 ou après le 31 juillet 1984.

Bons de souscription à une action ordinaire catégorie A

Chaque bon de souscription entier à une action ordinaire catégorie A permettra au détenteur d'acheter une action ordinaire catégorie A de BC Sugar Refinery, Limited au prix de 25 $ jusqu'au 31 mai 1988 inclusivement.

Prix: 23 $ l'unité

Les unités sont offertes conformément à un prospectus daté du 7 mai 1984, dont des exemplaires peuvent être obtenus auprès des sousnommés et autres courtiers qui peuvent légalement offrir ces titres.

Richardson Greenshields du Canada Limitée

Dominion Securities Ames Limitée	Wood Gundy Limitée	McLeod Young Weir Limitée
Pemberton Houston Willoughby Incorporated	Pitfield Mackay Ross Limitée	Nesbitt Thomson Bongard Inc.
Merrill Lynch Canada Inc.	Burns Fry Limitée	Midland Doherty Limitée
Walwyn Stodgell Cochran Murray Limitée	MacDougall, MacDougall & MacTier Inc.	Odlum Brown Limited
Lévesque, Beaubien Inc.	Bell Gouinlock Limitée	F.H. Deacon, Hodgson Inc.
Gardiner, Watson Limited	Brault, Guy, O'Brien Inc.	C.M. Oliver & Company Limited
Brink, Hudson & Lefever Ltd.		Yorkton Securities Inc.

Mai 1984

LES OFFRES D'AFFAIRES

705 HYPOTHÈQUES

ACCEPTATION en 7 jours, 1ere et 2e hypothèques. Caisse Pop. St-René Goupil, 321-2610.

710 OCCASIONS D'AFFAIRES

A-BUREAUX (24)
SERVICE TELEX
TEL-ECONO-284-2246 (7 lignes)
A-1 - SERVICES TELEX
TELEX PLUS LTEE 284-1220

BESOIN $80,000. pour 3 mois, garantie en 1ère hyp. 20% d'intérêt, participation complémentaire possible. M. White, 937-9131.

COMPAGNIE nationale recherche 4 associés pour développer réseau de concessionnaire pour 4 districts Métropolitain. Clientèle protégée. Produit unique. Possibilité de revenus de $30,000. à $50,000. dès la première année. 871-1416.

PRUCHE Ltée
Consolidations Financières
223064 R 710
(514) 937-9131

710 OCCASIONS D'AFFAIRES

BESOIN financement pour nouveau produit, Michel 259-6220.

BUREAUX- Travail à domicile pour ménagère, couple, célibataires, étudiants, informations spécifiques pour consommateurs. Aucune expérience nécessaire. Travaillez dans le confort de votre logis. Il vous suffit de posséder un appareil de téléphone. Dépôt de 75 $ remboursable pour fournitures et équipement. Programme de formation complet avec matériel de marketing. Dépôt remboursé après une période de travail de 30 jours. Devenez propriétaire dès maintenant de votre propre commerce à temps partiel, en gagnant de 180 à 730 $ par semaine, clair, pour emploi à temps partiel. Personnes parfaites bilingues seulement, 4 à 6 heures de travail par jour. Pour détails et entrevue confidentielle, communiquez avec Janet Lee, 342-9315.

FACE A MONTREAL, même propriétaire depuis30 ans, facile à opérer, revenus intéressants. l'impôt à l'appui, plus superbe bâtisse domiciliaire incluse. Cause retraite. Prix $385,000. 677-5645.

NOUS AVONS encore besoin de 5 camionneurs avec camion muni d'une boite fermée de 14' de long. S.V.P. inclure une photo de votre camion et vos commentaires. C.P. 03, station F, Mtl. Qué. H3J 2K8.

PRET ET FINANCEMENT INTERNATIONAL
Représentation exclusive. Formation assurée. Expérience des affaires indispensable. Petit investissement exigé. 1-416751-5120.

710 OCCASIONS D'AFFAIRES

VIDEO
Films neufs et usagés à vendre. Nous fournissons tout pour la rénovation et finition d'un local choisi professionnellement à prix compétitifs. Clic Vidéo, 682-0144.

714 FRANCHISES

DEPANNEUR PHARMACIE ETC
Gagnez de bons revenus supplémentaires. Franchise vidéo et rotation. 656-2328 tous les après-midi sauf mercredi.

715 SERVICES FINANCIERS

AFIN de prévenir les faillites commerciales, sont disponibles: financiers, gestion, comptables, nous pouvons sûrement vous aider. 682-1810.

CONSULTATIONS GRATUITES Pruche Ltée, M. White, 937-9131.

DIFFICULTES financières, particulier ou commercial. Disponible financement, gestion, prévention de faillite ou autres. 642-2455.

FONDS pour commerce, industrie, affaires, appartements, etc. Dencol Mtg: 342-1356.

725 TENUE DE LIVRES, DECLARATIONS D'IMPÔT

CENTRE de services financiers complets pour petites/moyennes entreprises, surveillance d'un C.A. comptabilité, impôt, consultation, mise sur pied de systèmes informatisés. Systèmes Colin T, 767-4810.

TENUE de livres, impôts, paie, prix économique, 527-6915.

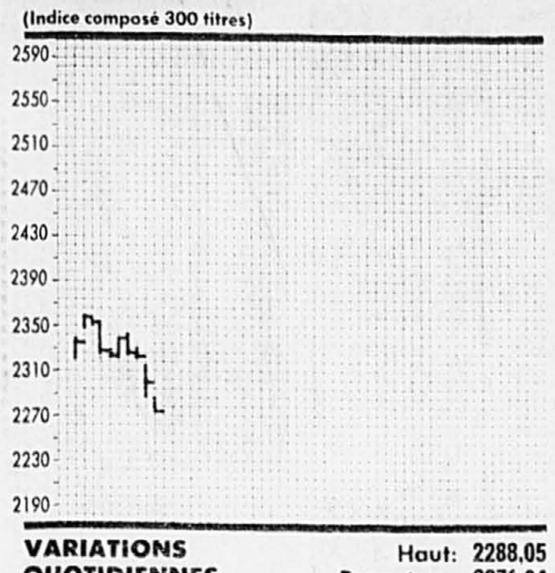
726 INFORMATIQUE BUREAUTIQUE

ORDINATEUR Digital 64 kB, PDP 1103, disque rigide 10 meg, disque souple 1 meg, terminal VT 101, imprimante Tec writer 1V, 14,000$. 521-7456.

Les gens d'affaires avisés font confiance à la rubrique des OFFRES D'AFFAIRES de LA PRESSE pour obtenir les MEILLEURS RESULTATS.
285-7111
INTERURBAIN SANS FRAIS
1-800-361-5013
ANNONCES ENCADREES
285-7000

TORONTO

(Indice composé 300 titres)



VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE COMPOSÉ

Haut: 2288,05
Fermeture: 2271,34
Bas: 2271,34

MAI JUIN JUILLET

VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 5,641,000

INDICES À LA BOURSE DE TORONTO

	Ferm.	Var.
300/COMPOSÉ	2271,34	—26,93
SERV. FINANCIERS	1501,25	—27,73
MINES ET MÉTAUX	1977,19	—37,90
PÉTROLES ET GAZ	3380,48	—34,25
INDUSTRIELLES	1631,28	—10,05

A-B

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
AMCA Int	730	$22⅜	22¼	22⅜	
AMCA p	3600	$24¼	24⅛	24⅛	— ⅛
Abeford	2400	$8⅝	8⅜	8⅜	— ⅛
Abeford w	250	151	151	151	— 3
Abti Prce	460	$76	26	76	
Abitibi 10	z24	$48⅛	48⅛	48⅛	
Agassiz w	1233	60	60	60	
Agnico E	34209	$16½	16	16	— ¼
Agra Ind A	1000	485	480	480	— 5
Aiguebel o	1700	$6⅝	6½	6½	— ¼
Akaitco o	500	75	75	75	— 1
Albany o	4100	59	56	56	— 3
Alt Energy	25954	$21¾	21½	21¾	— ⅛
Alt Enr A	1730	$29⅜	29⅛	29⅜	+ ⅛
Alcan	124585	$36⅞	36¼	36⅛	— ½
Alcan w	11350	$12¾	12¼	12⅜	— ⅛
Algo Cent	500	$18⅞	18⅞	18⅞	— ⅛
Algoma St	237	$23½	23½	23½	
AStel p	300	$23	23	23	
Algma St B	2800	$24½	24¼	24¼	— ¼
Altex o	700	100	100	100	
Alum A	4400	$25⅜	25½	25⅜	
Alum B	see below				
Am Eagle o	2200	190	190	190	
Am Leduc	16000	31	31	31	— 2
Ang CT 4½	500	$22½	22½	22½	— ¼
Ang CT 265	200	927	27	27	
Arbor B f	300	$8⅞	8¾	8¾	— ⅛
Argus E pr	375	$26½	26½	26½	
Argus C pr	1075	$9⅜	9¼	9¼	— ⅛
Argyll A f	12800	285	285	285	+ 5
Asamera	8860	$12	11¾	11⅞	— ⅛
Atco I f	1000	$6	5¾	5¾	
Atco 11½	300	$27¾	27¾	27¾	
Atco w	250	115	115	115	
Atl C Cop	1000	180	180	180	+ 4
Atlas Yk o	5000	28	28	28	+ 1½
Augmitto o	1000	165	165	165	—13
Aur Res o	7500	120	118	120	+ 4
AtoHdw X f	500	$6⅜	6¾	6¾	— ⅛
Avinda	50990	220	190	200	—20
Avinda w	9500	65	55	65	
BC Sugar A	13000	$21½	21⅜	21⅜	— ⅜
BGR A	2400	$7⅜	7¼	7⅜	
BGR w	500	221	221	221	— 4
BMB Comp	1100	345	330	345	
BP Res	640	527	72	72	— ⅜
Bachelor o	1625	480	470	470	—10
Banister C	3300	$6¾	6¾	6¾	— ¼
Bank BC	7535	$12¼	11¾	11¾	— ½

C

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
CAE	2500	$18⅞	18⅜	18¾	+ ⅛
CB Pak	2800	$11⅛	11⅛	11⅛	
CB Pak w	1350	230	225	225	+ 5
CCL B f	2349	$17	17	17	+ ¼
CIL	760	$28⅛	28¼	28¼	—1¼
CME Res o	2500	39	39	39	
CSA A f	800	$5⅝	5¼	5¼	— ⅜
Cableshar	1000	175	166	166	—14
Cabre	5000	340	340	340	
Cad Frv	58801	$12¾	12⅜	12⅝	— ¼
Cad Frv A	21000	$7⅞	7⅞	7⅞	— ⅛
Cad Frv w	16400	$5	495	495	— 5
Calais	15000	49	48	49	+ ½
Calvert o	20000	30	25	25	— 5
Cambridg	4900	$13⅜	13⅜	13⅜	+ ⅛
Cmbridg w	6700	290	290	290	—10
Camco Inc	5300	$10½	10½	10½	— ⅛
Camel O G	1750	125	125	125	— 3
Camflo	15245	$11	10½	11	+ ⅛
Canp RL	21030	$33⅜	33⅛	33¼	
Camp Res	1112	$11	10⅝	10⅝	
Cam Res pf	1183	385	380	385	+ 5
Camp Soup	1100	$15⅞	15⅛	15⅞	— ⅛
Campeaufl	38200	$21¾	21⅜	21⅝	+ 1½
Cmpeau w	1350	$5¼	5½	5⅛	— ⅛
Camreco	1000	65	65	65	+ 4
CCem ex p	105	$14¾	14¾	14¾	— ⅛
C Cem 6½	2565	$15¾	15½	15½	— ¼
CCem 2 p	3415	$16⅛	16½	16½	— ⅜
CDC f	4104	$5	485	495	—17
CDC pr B	1519	$95	94½	94½	— ½
CDC 1980	12958	$12¾	12⅜	12¾	
CDC 1983	1100	$22¼	22⅜	22⅜	
Can Malt	100	$27½	22¼	22½	— ⅛
C Nor West	600	$31	30¾	31	+ ¼
CanP Ent	14625	$21½	21⅛	21⅜	— ⅛
C Packrs	1900	$26½	26½	26½	
C Safway p	z10	$85	85	85	
CS Pete f	1900	410	400	410	+ 10
Can Trust	19402	$22¼	22¼	22¼	+ ¼
C Trust 11	500	$23	23	23	+ ¼
CTrust w A	2300	$18¾	18¾	18¾	
C Tung	10800	$13¼	12¼	12¼	— 1
CComrcl p	1200	$22⅜	22⅛	22½	— ¼
CC Man Y	400	$25½	25½	25½	+ ½
C Curtis	200	102	102	102	— 5
C Found pr	200	$10¼	10¼	10¼	
CG Invest	104	$34¼	34¼	34¼	— ¼
C Hydro pr	100	$11¼	11¼	11¼	
CI Bk Com	26650	$25⅞	25⅛	25¼	— ⅛
CIBC 250 p	2500	$25⅞	25¾	25⅞	— ⅛
CIBC 2.05 p	4125	$22⅛	22½	22½	
CIBC 35625	2250	$29½	29¼	29½	
CIBC 3 p	22350	$100¼	100¼	100¼	
C Lncort o	1000	13	13	13	
C Manoir	600	$5¾	5¾	5¾	+ ⅛
C Marconi	800	$24	23¾	24	+ ⅛
CNat R	24400	33	31	33	+ 2
C Occdental	3538	$29⅝	29½	29½	— ⅜
CP Ltd	52965	$43⅛	42⅜	42⅝	— ⅛
CPL A p	3900	$9¼	9¼	9¼	+ ⅛
C Satelit o	1200	405	405	405	
Cdn Tire	200	$14	13½	14	+ ½
CTire A f	14431	$11⅝	11½	11⅝	— ⅛
CUtil A f	1175	$14⅜	14⅜	14⅜	
C Util B	100	$14¼	14¼	14¼	— ¼
CUtil 6 pr	100	$60	60	60	+ 1
C Util 9.24	12600	$24¾	24⅝	24⅝	
CUtil 2nd D	515	$26¼	26⅛	26⅛	+ ⅛
CUtil 2nd E	100	$26¼	26¼	26¼	
CUtil 2nd F	900	$29½	29⅜	29½	
CUtil 2nd G	700	$29½	29¼	29¼	— ¼
CUtil 2nd H	7915	$22½	22⅜	22⅜	
CUtil 2nd I	400	$24¼	24¼	24¼	
CUtil A w	1275	220	210	210	
CUtil B w	1087	215	215	215	
CWN G 4 pr	685	$8	8	8	— ¼
C Wrld	600	$6	6	6	— ¼
C Wrldwd p	1550	$22⅝	22⅜	22⅜	+ ⅛
Cnamax o	3420	$5½	5¼	5¼	— ¼
Canbra	100	$9⅛	9⅛	9⅛	
Canfor	7900	$18¾	18⅛	18⅛	— ⅜
Canron A	100	$13	13	13	
Canuc o	500	63	63	63	— 3
Cara	2100	$11	11	11	
Carl OK	5160	$18¾	18⅜	18⅜	— ⅛
Carl A p	300	$22½	22½	22½	
Carl B p	z10	$76⅞	26⅞	26⅞	
Carlyle o	620	106	106	106	
Carma A	22805	34	32½	34	+ 2
Carolin o	700	$8½	8½	8½	
Celanese	1800	$8⅛	8	8	— ⅛
Celan 175 p	300	$17⅛	17⅛	17⅛	
CFund A f	2600	$7¼	7⅛	7¼	
CFund w	24900	7	7	7	— ⅛
Centrl Tr	800	$11½	11¼	11¼	— ¼
Chnclr	3200	62	61	61	— 2
Charter Ol	1200	87	87	87	— 1
Chateau A f	750	$12½	12¼	12½	— ⅛
Chieftain C	700	$52¾	52	52	— ¼
Chrysler	345	$29¾	22⅞	28⅛	— ⅜
Cimaron o	5200	$5⅜	5	5	— ⅛
Cineplex o	400	275	270	270	— 5
Coastl A f	1600	$9⅛	9⅛	9⅛	
Coho A f	1500	385	385	385	- 10
Cmplx	2600	285	275	275	—10
Cominco	18812	$16½	16¼	16½	
Cominco D	1000	$28¾	28⅜	28¾	+ ⅜
Cmrcl OG	2200	210	200	200	—10
Cmplg	1900	$12⅞	12⅛	12⅛	
Cmp Inv o	4250	200	195	200	
Coniagas o	100	$7¼	7¼	7¼	
Con Bath A	3420	$29⅞	29½	29¾	— ⅛
Con Bath B	z1	$29	29	29	
C Bath 575	450	$56	55½	56	+ ⅛
Con Bath p	300	$15	15	15	
C Bath 525	see below				
C Marbnr o	7000	33	33	33	— 4
Con Prof o	6742	170	162	163	
C Rambler	1000	$6¾	6¾	6¾	
Consoltef	2000	$6	6	6	— ⅛
Cons Res pf	1183	385	380	385	+ 5
Camp Soup	1100	$15⅞	15⅛	15⅞	— ⅛
Campeauf	38200	$21¾	21⅜	21⅝	+ ⅛
Cmpeau w	1350	$5¼	5½	5⅛	— ⅛
Camreco	1000	65	65	65	+ 4
CCem ex p	105	$14¾	14¾	14¾	— ⅛
C Cem 6½	2565	$15¾	15½	15½	— ¼
CCem 2 p	3415	$16⅛	16½	16½	— ⅜
CDC f	4104	$5	485	495	—17
CDC pr B	1519	$95	94½	94½	— ½
CDC 1980	12958	$12¾	12⅜	12¾	
CDC 1983	1100	$22¼	22⅜	22⅜	
Can Malt	100	$27½	22¼	22½	— ⅛
C Nor West	600	$31	30¾	31	+ ¼
CanP Ent	14625	$21½	21⅛	21⅜	— ⅛
C Packrs	1900	$26½	26½	26½	

D-G

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
C Falcon C	26800	$15¼	15	15	— ½
Corrida o	8112	40	39	39	+ 1
Coseka R	1900	365	365	365	
Coseka 7 p	700	$6	6	6	— ½
Costain Ltd	1000	$8⅛	8⅛	8⅛	
Crain RL f	307	$15⅛	15⅝	15⅛	— ⅜
Crownx	263	$15⅛	15⅜	15⅜	— ⅛
Crownx A	129600	$15½	15⅜	15½	+ ¼
Cullaton o	20742	245	240	240	— 5
Culaton 10	3200	440	430	430	
Cuvier B w	3000	5	5	5	
Czar Res	6700	181	180	180	— 5
DRG A f	300	$8½	8½	8½	
Daon Dev	24187	167	164	164	— 2
Daon 9½ p	500	180	170	170	—10
Datatech o	2000	140	140	140	
Dejour o	3000	35	34	34	+ 2
Delhi Pac o	1700	17	16	16	— 1
Denison A	548	$18	17⅞	17⅞	— ⅛
Denison B f	1588	$17⅛	17⅛	17⅛	
Denison p	2940	$25⅞	25¾	25¾	— ⅛
Develcon	3550	$10	9¾	9¾	— ¼
Dicknsn A f	3300	$6⅜	5⅞	6	
Dicknsn B	1000	$6	6	6	
Digtech	8000	45	45	45	
Discovry f	1054	209	207	209	+ 3
Dofasco A	41567	$21½	21	21¼	— ⅜
Dfs 235	4500	$24	23⅞	24	+ ¼
Dofasco wt	2050	$22	21½	21½	— ⅞
Doman A	5920	245	245	245	
Doman B f	9300	210	202	210	
Dome Cda	10244	480	470	475	+ 5
Dome Mine	10540	$17⅛	17	17⅛	+ ⅛
Dome Pete	36344	360	350	355	+ 5
DPete A p	1600	$13⅜	13⅜	13⅜	— ⅛
DPete B p	470	$13½	13⅜	13½	
D Pete w	27500	1½	1½	1½	+ 1
Dom Store	5800	$20¾	20⅜	20¾	
D Textile	21240	$15	15	15	
Domtar	2360	$33⅛	33	33	
Domtar pr	100	$11¾	11¾	11¾	
Donohue	1125	$29g7	29½	29⅞	— ⅛
Dorset o	5500	49½	47	47	—2½
Dover Ind	220	$16¼	16	16	— ¼
Dr Mc C A	474	$8½	8½	8½	
Drm Pete o	23200	44	41½	42	— ½
Du Pont A	910	$18	17½	17¾	— ⅛
Durham o f	3756	315	300	300	—15
Durham w	1000	138	136	138	+ 2
Dynamar	12000	123	120	120	— 2
Dynmr 105	1000	$9½	9⅜	9⅜	— ⅛
E-L Fin	1300	$22	21½	22	+ ½
Eaglet o	1200	330	330	330	— 5
Echo Bay	3500	$10¾	10⅝	10¾	
Echo 1986 w	200	$5½	5½	5½	— ⅛
Echo 1987 w	200	$5½	5½	5½	
Echo 1988 w	500	$5½	5½	5½	
Echo 1989 w	6300	$5½	5⅜	5⅜	+ ⅛
Ego Res o	5400	32	32	32	
Elcthom X	217	450	450	450	
Elcthm Y f	535	455	455	455	
Empire A f	450	$11⅜	11¼	11¼	
Enertec	1066	425	400	400	—25
Epitek	2300	61	61	61	
Equity Svr	10500	$10¼	10	10	— ¼
Erickson	2450	$7¼	7½	7⅜	
Erickson L	300	$7⅜	7⅜	7⅜	
FCA intl	490	$19½	19½	19½	
Fibrdg	14605	$6⅝	6⅜	6⅜	— ⅛
Flcnbrdg w	4550	$21¾	21¼	21¾	— ¼
Fed Ind A	3909	$18½	18¼	18½	+ ⅛
Fed Ind II	4650	$29	28⅜	28¾	— ⅛
Fin Truco	520	390	390	390	+ 15
Firan	2400	130	130	130	
F Calgary o	500	105	105	105	— 5
F City Fin	5200	$27	26¾	27	+ ⅛
F Cty Tr B	500	$7¼	7¼	7¼	
F Cty Tr C	300	$7⅛	7	7⅛	+ ⅛
F Cty Tr D	400	$8⅛	8½	8½	
F Marthon	2800	340	335	335	— 5
F Mar	2000	290	290	290	— 5
Flanagan o	2499	47	47	47	
Fleet Aero	z10	$6¼	6¼	6¼	
Ford Cnda	830	$92	90	90	— 2
Franco o	3000	95	95	95	— 4
Fraser	970	$22	21¾	21¾	— ¼
Fruehauf	200	$17½	17½	17½	— ⅜
GB Auto	9300	$6	6	6	— ¼
Galaxy o	11050	10½	10	10	— 1
Galveston	1100	125	125	125	
Gandalf	560	$13½	13½	13½	— ¼
Gaz Metr	800	$7⅛	7⅛	7⅛	+ ⅛
Gaz 15 p	100	$29⅝	29⅜	29⅜	— ⅛
Geac Comp	600	$16	15⅞	15⅞	— ⅜
Gendis A	633	$20¼	20	20	
GMC	568	$82⅛	82	82⅛	+ ⅜
Genstar L	12650	$21⅞	21	21¼	
Gnstar 2.35	4450	$29½	29	29	— ⅛

H-L

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
HCI A f	3500	71	71	71	— 4
HCI Hldg B	9000	80	75	80	— 5
Haley	50000	$6⅜	6	6⅛	— ⅛
Hrding A f	2500	205	200	200	
Hard Crp C	40000	185	175	175	—10
Harris A f	3000	$7¼	7	7	— ¼
Harris B	1400	$7⅛	7	7	— ⅛
H Wood	7000	310	305	305	— 5
Hawker	2400	$17¾	17¼	17¼	
Hawker pr	z10	$55	55	55	
Hayes D	27800	$14⅞	14⅞	14⅞	+ ⅛
Hees Intl	2930	$19	18⅞	19	
Helix	18100	$7¾	7¼	7¾	+ ¼
Hlix w	42900	300	270	300	+ 35
Heritage	z10	$18⅛	18¼	18⅛	
Heritag A f	4540	$15¼	15¼	15¼	+ ¼
Highfield A	27700	30	25	30	+ 3
Hollinger	100	$28½	28½	28½	+ ⅞
HBay Mn s	3324	$11½	11¼	11½	+ ⅛
HBay Mn w	5390	150	150	150	—20
H Bay Co	310	$21	21	21	
HBC A p	12100	$17	16¾	17	— ⅛
HBC B p	1400	$29	28½	29	+ ½
Husky Oil	37830	$11⅝	11⅜	11¼	— ⅜
Husky 13 p	9875	$48	47	47	— ⅞
Hydra Ex o	2960	41	41	41	
ITL Ind	500	55	55	55	— 5
Itl Intl	600	$26⅞	26¾	26⅞	— ⅛
Imasco	39943	$38⅛	37¾	37¾	— ⅜
Imp Life p	350	$28	27¾	27¾	— ¼
Imp Oil A	26090	$38¼	38⅛	38¼	— ⅛
Imp Oil B	339	$38	38	38	— ⅛
Inca o	7420	$6⅛	6	6⅛	— ⅛
Inco	48150	$15⅞	14⅞	15	— ⅞
Inco 7.85	1466	$18	17¾	17¾	— ⅛
Inco wt	22150	370	320	330	—45
Indal	3000	$11¼	11¼	11¼	— ⅛
Industmin	z10	$21⅜	21⅜	21⅜	
Inglis	100	$12½	12½	12½	— ⅛
Inland G p	125	$10	10	10	— ½
Innopac	3100	$9⅛	9⅛	9⅛	— ¼
Inter-City	4402	$9¼	9⅛	9¼	
I Atlantis o	1850	190	180	199	+ 20
IBM	410	$142⅜	143⅞	143⅜	— ½
Intl Thom	3800	$15	14⅞	15	+ ⅛
Intpr Pipe	20954	$26⅜	26⅛	26⅛	+ ⅛
Inverness	2400	$5⅝	5⅜	5⅝	
Inverns 875	500	$16¼	16	16¼	
Ipsco	470	$27½	27½	27½	
Irwin Toy	1140	$6⅜	6¼	6¼	— ⅛
Irwin Toy f	200	$5½	5½	5½	— ⅛
Ivaco A f	3100	$16⅜	16⅛	16⅜	— ⅛
Ivaco Cp	300	$40¾	39¾	40¾	
Ivaco E p	1400	$26	25¼	25¾	— ¼
Ivaco F p	3950	$26	25¼	25½	— ¼
Ivaco w	1200	$5⅛	5	5⅛	+ ⅛
Jamie o	1212	110	90	90	—11
Jannock	2600	$17½	17½	17½	— ⅛
Jorex o	7500	33	33	33	
Joutel o	1000	40	40	40	+ 2
Kam Kotia	2550	130	130	130	+ 4
Keg A f	3231	490	490	490	
Kelsey H	1000	$26⅛	26⅛	26⅛	— ¼
Kerr Add	2325	$17¼	17½	17¼	— ¼
K Anacon o	500	91	91	91	
Kiena Gld	1000	$24½	24¼	24¼	— ½
Labatt	1647	$18⅞	18½	18¾	— ⅛
Lac Minrls	4599	$32¼	32	32⅛	
Lacana	13590	$13½	13⅜	13½	— ⅛
Lafarge	100	$14¼	14¼	14¼	
Laidlaw A	2800	$12⅜	12⅜	12⅜	
Laidlw B f	13205	$12⅜	12⅛	12⅛	+ ⅛
Ldl 9½	800	$9½	9½	9½	
Laidlaw 8	400	$8	8	8	+ ⅛
LOnt Cem	10200	$8⅛	8½	8½	— ⅛
L Shore	133	$45⅛	45⅛	45⅛	— ⅞
Lambda o	2850	160	160	160	+ 5
Lmbda A p	100	160	160	160	+ 5
Lanpar	1800	$5	5	5	
Larder o	3000	32	32	32	+ 2
Lariat OG o	3600	99	95	99	— 1
Laurasia o	3000	44	44	44	+ 4
Lava Cap o	6050	90	90	90	— 2
Leigh Inst	71500	212	205	205	— 5
Leons Frn	300	$13	13	13	— ½
Levy A pr	150	$7¼	7¼	7¼	— ⅛
Liberian	1542	161	160	160	
Linear T	3500	$8⅛	8	8⅛	— ⅛
LL Lac	255	$35⅞	35⅝	35⅞	
Loblaw Co	624	$14¼	14¼	14⅛	— ½
Lob Co pr	644	$24⅛	24	24	— ⅛
Lob 370 p	312	$38½	38½	38½	
Lochel A f	4856	140	135	135	— 5
Lochiel B	1000	140	140	140	— 5
Lumonics	3890	$14¼	14½	14½	— ¼
Lvnx Can o	16800	108	106	108	— 2
Lytton Mn o	6500	90	88	88	— 2

M-O

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
MDS H A	1526	$16¼	16	16¼	— ⅛
MDS B f	25447	$15⅞	15¾	15⅞	
MICC A	100	$15¼	15¼	15¼	— ¼
MICC 8⅜	500	$11¼	11½	11½	— ¼
Micc 8 p	100	$13	13	13	— ¼
MSR Exp	700	$6⅛	6⅛	6¼	
Mcknz	700	$10¼	10⅛	10⅛	— ⅛
Mclan H X	800	$17½	17¼	17¼	— ⅛
Mcln HY f	200	$17	17	17	
Macmillan	7621	$29	27⅞	27¼	—1⅝
Mcmiln 200	400	$25⅛	25⅜	25¼	— ⅛
Mcmiln 208	500	$23⅜	23¼	23¼	
Mcmiln 221	28600	$24¼	24¼	24¼	— ⅛
Madeline	1000	30	30	30	
Magna A f	4524	$16½	16	16½	
Maisfc Con	3200	345	340	340	
Manrido o	3500	82	81	81	+ 1
Mrtme El	z15	$27⅞	22⅞	27⅞	
Maritime f	715	$33¾	32⅞	32⅞	— ½
Mar T 860	294	$8⅛	8¼	8¼	
Mar T 765	200	$8	8	8	+ ⅛
Mark Spnc	1400	$14½	14⅜	14½	+ ⅛
Mark Wrk f	2600	150	130	150	+ 10
Mass Fer	7600	400	395	395	— 5
Mas F A	1300	$11⅛	11⅛	11⅛	
Mas F B	1600	$11⅛	11⅛	11⅛	
MF Init w	23700	70	60	65	—10
MF Add w	5500	105	105	105	— 5
Maynard	14476	409	409	409	
Mc Intyre	10600	$35	34	34	—1½
Mentor	800	$5¾	5⅝	5¾	
Mercantil	100	$13⅛	13⅛	13⅛	— ¼
Mercntl 1	see below				
Meridian o	12800	320	310	310	— 5
Meridan w	1200	11	11	11	— 4
Merland E	1715	485	485	485	
Merland p	300	$17⅜	17⅜	17⅜	
Meston o f	1637	205	205	205	
Midcon	500	360	360	360	— 5
Mdlnd Dfv	200	$7¼	7¼	7¼	+ ⅛
Minrl Res	12700	370	350	350	—15
Mitel Corp	2860	$8⅞	8¼	8⅝	+ ⅛
Mitel 700 p	14850	$17⅜	16⅞	17¼	— ⅛
Molson A f	3351	$17	16½	17	+ ½
Molson B	7348	$17	16⅞	16⅞	
Moneta o	6000	80	80	80	—20
M Trsco A	100	$10⅞	10⅞	10⅞	
Moore	8969	$49⅛	48½	48¾	
Morgan o	3000	325	315	325	+ 10
Morisn	3300	380	380	380	—10
Mothers	100	$7¼	7¼	7¼	+ ¼
Mothers w	100	100	100	100	—25
MSL p	300	$8½	8¼	8¼	
Murphy	3000	$23½	23⅜	23⅜	— ⅛
N B Cook	12600	35	33	33	— 3
NBU Mine	1000	52	49	49	— 3
NSR Res o	2700	23	23	23	— 3
Nabu o	20100	125	115	125	+ 10
Nat Bk Can	7240	$11⅞	11⅞	11⅞	— ⅛
Nat Bk cv	300	$31¼	31¼	31⅜	— ⅜
Nat Bk 15	600	$29	28¼	28¼	— ¾
Nat Pete o	700	31	31	31	— 2
Nat Trust	100	$40¼	40¼	40¼	— ¼
Nearctic o	7000	46	45	45	— ½
NB Tel	707	$14⅛	14½	14½	
NB Tel 1.85	z7	$19½	19½	19½	
N QRagln o	100	200	200	200	
N York Oil	700	110	109	110	+ 1
Ntl CapA f	2400	$5⅝	5½	5¼	— ⅛
Nfld LP A	z1	$28⅜	28⅜	28⅜	
Nfld Tel	5151	$13⅛	13	13	— ⅛
Nfld T 1350	100	$24⅜	24⅜	24⅜	— ⅛
Newscop o	900	170	170	170	— 5
Nkl Offset o	z400	29	29	29	
Nkl Rlm o	10000	14	14	14	+ 1
Noma A f	350	$21	20½	20¾	— ⅛
Noma B	500	$22	21¾	21¾	
Noranda	34564	$19⅞	19

TORONTO suite de la page C7

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Sulivan	1100	480	460	480	+10
Sulptro B f	4442	$5⅛	490	490	—22
Sunburst o	2500	46	45	45	—3
Suncor pr	100	$24⅛	24⅛	24⅛	
Sydney o	3500	85	84	84	—1
Systmhs A	5300	124	123	124	+4
Systmhs p	1000	325	325	325	+5
T-Z					
TIETel	5350	$11⅞	11½	11½	—⅜
Talcorp 300	2200	258	255	255	18 5
Tngiwod o	5000	45	42	42	—3
Tara o	200	$17½	17½	17½	—⅜
Taro Ind	400	100	100	100	—2
Teck Co A	250	$10⅞	10⅞	10⅞	
Teck B f	4880	$10	9¾	9¾	—⅜
TelMet B f	100	$21	21	21	—1¼
Temagmi	2000	49	49	49	+4
Terra Mn o	12085	$5	480	5	+15
Terra o	3920	108	100	100	—5
Teratech o	3000	32	30	30	—6
Tex Can	3501	$39½	39¼	39¼	
The HB	18000	70	69	69	—3
Th HB w	5000	11	11	11	
Thd CGInv	217	$28¾	28¾	28¾	
Thom N A	850	$38⅝	38¼	38⅝	
Thom N pr	250	$38¾	38¾	38¾	
Tiber	1850	430	425	425	+15
Tombill A	100	170	170	170	
Tombil B f	1500	150	150	150	—10
Tncrf R	100	425	425	425	—75
Tor Dm Bk	47732	$15¼	14⅞	14⅞	—⅜
TD Bk 1.835	500	$19¾	19¾	19¾	—¼
TD Bk 2.375	300	$24¾	24¾	24¾	
TD Bk C	200	$25⅛	25⅛	25⅛	
Tor Sun	190	$20	20	20	
Torstar B f	2395	$11¾	11⅝	11⅝	—⅛
Total Pet	3500	$14⅝	14½	14½	—⅛
Total PA p	700	$31¾	31½	31¾	
Total P w	19100	255	240	240	—15
Traders A f	12195	$19¼	19	19⅛	
Traders 5 p	300	$19⅛	19⅛	19⅛	—⅞
Trader B p	200	$20	20	20	—½
Tr 10¼	500	$10	10	10	+¼
Trade 7½ p	400	$37	36½	37	
TrCan R A	3334	281	280	280	—1
TrC R p	1800	$17¼	17⅛	17⅛	
Trns Mt	1175	$7¼	7⅛	7⅛	—¼
TrAlt R pB	600	$24	24	24	
TrAlt A	115816	$20⅝	20⅛	20⅛	+⅛
TrAlta 4	237	$50	50	50	
TrAlta 4½	215	$56¼	56¼	56¼	
TrAlta 10	210	$99½	99½	99½	
TrAlta 9.75	245	$100	100	100	
TrAlta 2.36	250	$25	25	25	+¼
TrAlta 8¼	100	$92	92	92	—⅞
TrAlta 1.40	275	$20¼	20¼	20¼	
TrAlta 12	1200	$27½	27⅛	27⅛	
TrAlt 14.25	1650	$29½	29¼	29¼	
TrAlt 12½	1200	$28¾	28⅝	28⅝	—⅛
TrAlt 9	1200	$25	24½	25	+½
TrAlt 8.40	1300	$24	23½	23½	—½
TrAlt w	5200	280	275	280	+5
TrCan PL	15294	$14⅞	14¾	14¾	—⅛
TrP 2.80 p	100	$28⅝	28⅝	28⅝	
TrP 4.50 p	100	$50	50	50	—¼
TrP 1st D	2860	$51	50½	50½	—¾
TrP 1st F	800	$58¾	58½	58½	+¼
Trpactc w	9000	23	23	23	
Trillium	1000	$8	7¾	7¾	—⅛
Trilogy o	1075	150	150	150	
Trilon A	11100	$26½	26½	26½	
Trilon w	12000	$5⅛	5	5	—¼
Trimac	1800	$6⅞	6⅞	6⅞	
Trinity Res	7000	$8½	8¼	8¼	—⅛
Trple Crwn	1000	380	380	380	—5
Trizec A f	20726	$19	18¾	18¾	—½
Trizec B	626	$20¼	20	20	—½
Trizec p	250	$9¾	9¾	9¾	—¼
Tru-Wall	265	$8¼	8¼	8¼	
Tudor o	2700	340	340	340	—10
Turbo f	14650	33	32	32	—1
Twin RB f	1918	195	185	195	+5
UAP w	25	$7¾	7¾	7¾	
Ulster P o	7675	145	140	140	—5
Unican S	500	$5¾	5¾	5¾	—⅛
Unicorp A f	1000	$6⅛	6	6	—⅛
Unicorp 10	100	$17⅞	17⅞	17⅞	+⅛
Unicorp .80	235	$6¾	6¾	6¾	
Un Carbid	1000	$13¼	13¼	13¼	
Union Gas	34700	$10⅞	10¾	10¾	—⅛
UGas 6 pr	230	$29¼	29¼	29¼	
U Gas 1438	1000	$24	24	24	
U Cdn Shar	500	$10¾	10¾	10¾	—¼
U Canso	1066	285	285	285	+9
Un Corp	237	$20¼	20¼	20¼	
Un Corp 59	270	$14¼	14¼	14¼	
U Keno	300	$16½	16½	16½	—¼
U Siscoe	400	440	435	435	—5
VS Serv	200	$19½	19½	19½	
Vedron o	15000	50	50	50	
Verstl A f	28300	$7½	7½	7½	
Verstl Cl B	300	$8	8	8	
Verstl Cor p	500	$13⅛	12⅞	12⅞	—⅜
Verstl 2625	800	$31½	31⅛	31⅛	—⅛
Vestgron	1350	$15	15	15	
VG Trstco	578	$12¼	12¼	12¼	+½
Vulcan Ind	3215	235	230	230	—10
WIC B f	8700	$7¾	7½	7⅝	+¼
Waddy o	2600	185	185	185	—5
Walker R	15696	$22¼	22	22	—⅜
Walker 7½	5650	$23¾	23⅝	23¾	
Walker 9½	2100	$26¼	25⅝	25¾	—⅞
Wlkr 14.16	2000	$29⅝	29⅛	29⅛	—⅛
Walker w	14250	375	370	370	
Wlkr 1988 w	1500	390	390	390	

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Walwyn	10500	290	280	290	
Walwyn w	2400	43	43	43	
Wardair A f	5710	$7	6⅞	6⅞	—⅛
Wardair B	8210	$6⅞	6¾	6¾	+⅛
Warn Can	100	$18⅛	18⅛	18⅛	—⅜
Warren o	7000	19	17½	17½	—2½
Wrintn	23000	103	100	100	—3
Weldwod	2600	$16	16	16	+¼
Westar A p	4130	$24⅞	24¾	24⅞	
Wstburne	1600	$16	16	16	+⅛
Wcoast T	960	$			
4¼ 14		14⅛	+ ⅛		
Westfield	2000	190	190	190	—5
Westfort o	5000	28	28	28	+2
Wstgr	1800	80	76	76	—4
Westley o	100	145	145	145	
Westmill	10000	105	105	105	
Westmin	2380	$13⅞	13⅞	13⅞	
Westmin p	1900	$27⅜	27¼	27¼	—⅛
Westmnt r	4500	90	90	90	+15
Weston	1300	$67¼	66¾	66¾	
Wstn 6pr	210	$61¾	61¾	61¾	
Wharf	8000	480	470	480	+5
Whonok A f	200	$7½	7½	7½	
Wilanour o	1500	180	180	180	—10
Win-Eld o	4000	75	75	75	
Woodwd A	959	$13¾	13¾	13¾	
W Energy	600	$7½	7½	7½	—⅜
WEqite A f	21200	$7½	7	7	
WEqute I w	2100	79	79	79	
WEqu II w	2200	132	125	125	—6
Wr Harg	1200	$7¾	7⅝	7⅝	—¼
YRI 170	500	65	65	65	—15
Partnership Units					
Lepag un w	100	100	100	100	—25
Trust Units					
BBC R un	1300	$7¼	7⅛	7⅛	
BarickC u	3000	97	97	97	
C Perm un	500	$8¾	8¾	8¾	+⅛
Traded in US Funds					
Alum B	1950	$25¾	25½	25½	
Bow Vly 200	1600	$31	30¾	31	
C Bath 525	700	$52¼	52⅛	52¼	—¼
Mercntl 1	900	$27¼	27	27¼	
RyTrco D p	100	$27¼	27¼	27¼	—¼
Stinbg 2875	1500	$26⅞	26⅞	26⅞	+¼

LES FAITS SAILLANTS DE LA BOURSE

MONTRÉAL

Volume:

Lundi	1,062,000
Vendredi	1,216,000

Faits saillants:

	Lundi	Vendredi
Actions trans.	260	271
Gains	42	43
Pertes	137	155
Inchangées	81	73
Hauts 84	4	6
Bas 84	34	39

Valeurs les plus actives

Volume	Valeurs	Ferm.	Var.
97,272	Alcan	36⅝	—½
92,680	Gulf Cda	17⅝	—½
63,887	Bell Cda Ent.	30½	—½
34,252	Dofasco -A-	21⅛	—½
32,500	Bk. Mtl W.	4,00	—,10

Juniors/Mines et pétroles

Volume	en cents	Ferm.	Var.
20,000	Jamex Res.	1,50	+,30
14,500	Barexor Inc.	,65	+,02
8,898	Abcourt	1,61	—,04
7,000	Lynx Cda Exp.	1,07	—,03
6,000	W. Quebec M.	,90	—,02

TORONTO

Volume:

Lundi	5,641,000
Vendredi	8,364,000

Faits saillants:

	Lundi	Vendredi
Actions trans.	888	921
Gains	150	185
Pertes	421	446
Inchangées	317	290
Hauts 84	9	14
Bas 84	97	73

Valeurs les plus actives

Volumes	Valeurs	Ferm.	Var.
176,075	B.C.Forest	10	—⅛
166,245	Nova -A-	6¾	—⅛
124,585	Alcan	36⅝	—½
115,816	Transalta -A-	20⅛	+⅛
111,625	B.C.Res.	3,50	inch.

Mines et pétroles

Volumes	en cents	Ferm.	Var.
177,928	Barrick Res.	1,75	—,10
51,572	Blake Res.	,09	-,005
43,242	Geocrude	2,58	—,06
37,272	Placer Dev.	21	—½
35,622	Bonanza Res.	4,35	inch.

NEW YORK

Volume:

Lundi	64,890,000
Vendredi	82,780,000

Faits saillants:

	Lundi	Vendredi
Actions trans.	1,974	1,973
Gains	444	380
Pertes	1,067	1,187
Inchangées	463	406
Hauts 84	6	9
Bas 84	79	62

Indices Dow Jones:

	Ouv.	Haut	Bas	Clôt.	Var.
30 ind.	1154,00	1160,49	1141,96	1151,07	—6,07
20 Tr.	500,62	502,78	495,27	499,18	—2,88
15 S.-P.	129,29	129,72	128,28	128,66	—0,63
65 Comp.	453,09	455,33	448,50	451,75	—2,41

Indices Standard & Poor's:

	Haut	Bas	Ferm.	Var.
500 composé	158,49	157,20	157,50	—0,99
480 Industries	179,51	178,04	178,43	—1,08
15 Sv. publique	66,13	65,57	65,61	—0,52
40 Finances	16,60	16,44	16,46	—0,14
20 Transport	134,89	133,74	134,34	—0,55

LES OBLIGATIONS

GOUVERNEMENT DU CANADA

Canada 10 Jun 1-84	99.90	10.80	—
Canada 13 May 1-85-90	100.50	12.07	—
Canada 15 Mar 15-87	104.40	13.05	—
Canada 10½ Mar 15-88	91.50	13.40	—
Canada 11¼ Feb 1-93	87.62	13.72	—
Canada 13 May 1-01	93.25	14.05	—¼
Canada 9½ Oct 1-01	72.87	13.60	—
Canada 11¼ Dec 15-02	82.37	13.92	—⅛
Canada 11¾ Feb 1-03	85.62	13.92	—⅛
Canada 10¼ Feb 1-04	76.25	12.77	—⅛
Canada 12 Mar 1-05	86.37	14.03	—¼

GOUVERNEMENT PROVINCIAUX

Alta Mun 12¼ Dec 15-02	86.75	14.30	—⅜
BC Hyd 13½ Jan 15-11	93.25	14.50	—½
Man 11¾ Mar 15-93	88.75	14.00	—¼
NB Ele 11¾ Feb 8-93	87.87	14.21	—¼
Nfld 12⅛ Apr 6-03	88.25	14.73	—½
NS Pow 13½ Dec 1-02	93.25	14.56	—½
Ont Hyd 10½ Feb 8-88	91.50	14.37	—⅜
Ont Hyd 12½ Nov 30-02	88.50	14.28	—½
Ont Hyd 13 Jan 29-11	90.75	14.35	—½
Quebec 12 Apr 7-93	89.25	14.05	—
Quebec 13 Apr 7-03	89.50	14.65	—¼
Sask 12¾ Mar 30-03	86.62	14.31	—½

CORPORATIONS

Bell 10½ Jul 15-85	97.50	12.88	—½
Bell 11 Oct 15-04	79.50	14.07	—
Cdn Util 12 Jul 15-00	85.00	14.41	—½
IMO 12 Mar 31-93	90.12	13.97	—⅜
Shell 11¾ Jan 15-88	95.75	13.24	—¼
Transalta 13 Dec 16-97	92.00	14.35	—⅜
Westcst 12½ Apr 1-93	90.50	14.42	—½

L'ARGENT

Les courtiers londoniens ont haussé hier le prix de l'argent de $ 0,080 cents américains par rapport à l'ouverture de la veille Lundi $8.830

MONTREAL — Handy and Harman évaluait le prix de l'argent canadien à $11,369 l'once troy.

NEW YORK- Handy & Harman's évaluait le prix de l'argent américain à $8,780 l'once troy.

ALBERTA

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Aardor	600	12	12	12	
Am chr a	7600	45	43	45	+4
Am chr b	3100	35	34	35	+2
A oakwd	9600	10	8	8	—2
Anvil res	500	55	55	55	
Argus	6700	115	110	110	—5
Asia o m	22000	9	9	9	
Audax	4000	45	45	45	
Aurun a	6100	223	220	220	—1
Banchr	500	25	25	25	+4
Barons	30400	420	405	410	+10
Bearct	300	149	149	149	+5
Beau cl a	4700	46	45	45	—5
Bfrt en a	100	275	275	275	
Bfrt en b	100	290	290	290	
Bitec en	10500	68	65	65	—7
Boreals	1500	$17½	17½	17½	
Canind	5000	72	72	72	—3
Cvalir	214	$5⅜	5⅜	5⅜	
Cinabr	2200	22	22	22	
Citadel	2980	150	145	145	
Claude	38000	265	247	264	+22
Cochrn	5000	60	60	60	—3
Concpt	1000	95	95	95	—5
C gscom	200	$7⅞	7⅞	7⅞	
Crnatn	7500	15	14	14	—1
Cultus	56800	21	18	18	—5
Deb 77 un	100	$21¼	21¼	21¼	
Deb 78 un	100	$21¼	21¼	21¼	
Est cs en	500	80	80	80	
Eden roc	11000	70	70	70	D5
Encntr	600	400	400	400	
Erms w	10200	45	40	40	—5
Fd krkl	3500	55	55	55	
Flag res	3500	62	60	60	
Flin fln	4000	116	115	115	—5
Gen am	5500	60	60	60	
Gld brir	6000	30	30	30	
Go shdw	35200	23	23	23	+3
Gordex	2000	105	100	100	
Gr east a	54000	70	65	70	+3
Hallmc	2000	61	61	61	
Icor ol gs	3000	75	75	75	
Intl tika	28000	43	42	42	+2
Ragor	1000	100	100	100	
Jdbrgh	2214	39	39	39	b82
Jedbr w	2214	1	1	1	
Jenifr a	1500	44	44	44	—2
Knstate	30000	5	4	5	+1
Kelvin	600	125	125	125	
Kt res	2751	15	15	15	
Lenora	13500	95	79	88	+10
M s m	1000	70	70	70	—16
Madisn	5500	15	14	15	—1
Madre	4000	126	125	126	+1
Marshl	800	125	125	125	
Menrco	4550	230	214	214	—21
Mstngo	1000	10	10	10	—20
New cln	1000	85	85	85	
Nw mcm	47500	55	54	55	
Nordex	5000	35	30	35	+5

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Nortex	11000	33	32	32	—1
Oneida	4000	80	70	80	
Osway	3500	19	18	18	—2
P seadr	1000	85	85	85	
Para res	2000	$5¼	5¼	5¼	
Penncn	24000	9	7	8	
Petrhnt	1200	9	9	9	
Prari pc	4600	255	250	255	—5
Quintko	4000	35	35	35	—3
R f oil	3500	175	175	175	
Raylyd	3666	15	10	15	
San ant	100	205	205	205	
Seagull	5000	335	325	330	+20
Sequest	700	38	38	38	
Shdotx	4200	85	80	85	+5
Shngtre	9000	36	36	36	
Slvr cnt	1500	95	95	95	+5
Sthn tier	13641	37	37	37	+2
Sumch	21000	65	65	65	+15
Sumit	500	325	325	325	
Snmist	1000	13	13	13	+3
Telstar	1100	120	105	120	
Texs cm	2800	40	40	40	—5
Tiffany	1000	30	30	30	
Unvrs ex	2266	$6½	6½	6½	
Van hrn	500	80	80	80	
Vencap	650	155	155	155	
Vsta itl a	2100	99	99	99	
Vtlvnt	4500	30	30	30	
Znmac	232	$6¾	6¾	6¾	
TOTAL VOLUME					644.378

L'OR À TERME

MARCHÉ DE WINNIPEG

Cotes des contrats à terme de l'or, en dollars américains, à la Bourse des denrées de Winnipeg.

Contrats de 20 onces:

	Ouv.	Haut	Bas	Ferm.
Juin 84	——	——	——	375,00
Sept.84	385,50	385,80	385,50	385,80
Déc. 84	——	——	——	398,30
Mars 85	——	——	——	407,80
Juin 85	——	——	——	418,20

Volume de Vendredi : 2 contrats

CONTRATS DE 200 ONCES D'ARGENT

	Ouv.	Haut	Bas	Ferm.
Juil. 84	——	——	——	8,94
Oct. 84	——	——	——	9,19
Janv. 85	——	——	——	9,48
Avril 85	——	——	——	9,75
Juil. 85	——	——	——	10,01

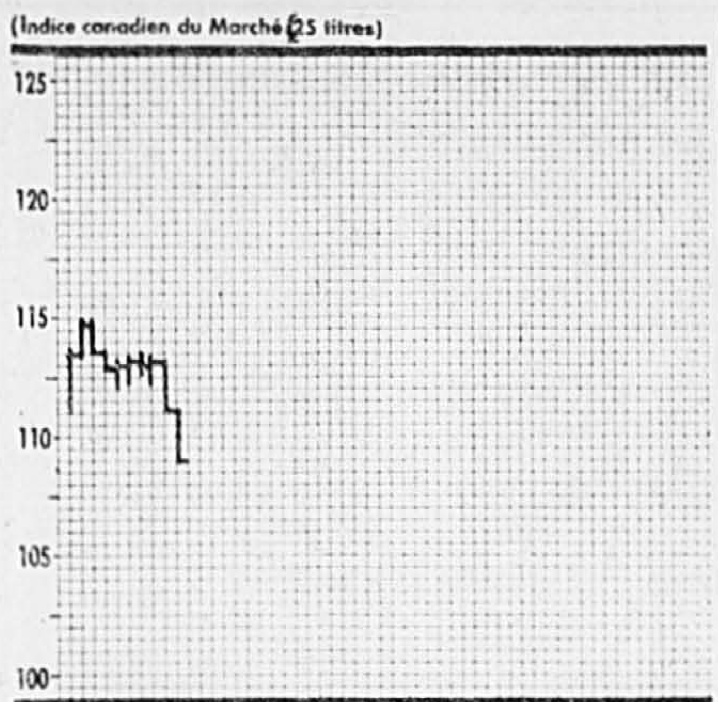
Volume de Vendredi : 1 contrat

FONDS MUTUELS

Institute Members	
AGF Group	
Amer Gwth	14.64
Cdn Gas Egy	7.58
Cdn Sec Gth	16.13
Cdn Trusteed	3.94
Corp Invest	9.52
Corp Inv Stk	5.35
Gwth Equity	6.22
HiTech	8.68
Japan	8.23
nMMF 9.28p	10.00
Option Eqty	4.24
Special	9.03
Assoc Inv	4.97
Bolton Tremblay	
Cda Cumul	13.24
Income Fnd	10.64
Internatl	14.50
MnyFd 9.63p	1.00
Pld Resourc	12.34
Taurus	4.68
Calvin Bullock Gr	
Acrofund	1.95
Banner Fnd	5.18
CIF	6.19
CIF Income	8.24
Central Group	
yCompound	12.05
yDividend	13.21
yFund 4000	6.07
yIntl Gwth	8.24
yNat Res Gth	6.43
yNorthn Egy	4.90
yRevenue Gth	3.69
yUnivest	6.52
CSA Mgmt Gr	
Goldfund	4.86
Goldtrust	5.64
Conted Group	
Dolphin Eqty	6.75
yDolphin Mtg	5.13
Cundill Group	
ySecurity	11.18
Valued	10.56
Dynamic Group	
ynDyAm Cdn	8.50
ynDyAm USF	6.55
ynDyCdn Fd	15.29
ynDyGrd Gld	4.51
ynDyn Incom	5.07
ynProspector	.89
Eaton Bay Group	
Commwlth	8.12
Dividend	6.05
Growth	9.79
Income	3.49
Internatnl	11.73
Mortgage	10.29
Viking	10.81
Guaranty Trust Gr	
ynInv Equit	16.72
ynInv incom	4.12
ynMortgag	10.08
Guardian Group	
Enterprise	1.33
Grouped Inc	4.87
Gwth Fund	24.06
North Amer	6.20
Canadn MAF	5.35
STMny 9.48p	10.11
World Eqty	5.90
Investors Group	
yBond	3.74
yDividend	7.86
yGrowth	7.88
yIndexed Stk	4.50
yInternatl	11.56
yJapan	21.06
yMortgage	4.93
yMutual	7.03
yProvidt Stk	9.66
yReal Prop	4.99
yRetiremnt	14.33
Jones Heward Gr	
ynJH Fund	5.12
ynJH Amer	5.65
Managed Gth	6.34
Montreal Trust Gr	
ynEquity	24.00
ynIncome	7.06
yInternatl	14.53
ynMortgage	9.98
Principal Gr	
yBond	2.54
yCollective	15.04
yEquity USF	5.54
yGrowth	6.30
yVenture	8.15
yWorld In US	5.97
Prudential Gr	
Growth	8.18
Income	4.76
Ptnm Hlth Sci	8.00
ynReal Gwth	9.55
Resourcs Can	9.64
Sagit Group	
yCam Gwth	6.78
yIntl Engy	2.93
yIntl Incom	4.37
yTrans A	5.68
yTrans B	71.95
yTrans C	12.03
ySask Dev Fd	4.79
Sterling Group	
Equity	5.38
yMortgage	4.89
Templeton Group	
Temp Gth	12.35
Temp Cdn	4.27
Trimark Group	
Trimark	8.29
Trimark Cdn	7.13
United Bond Share	
nRoyfund	11.87
nRoyfnd Inc	4.42
Universal Group	
American	6.95
Equity	6.48
Income	3.85
Japan	6.07
Resource	6.19
nyWaltaine	39.44
Non-Members	
nAltamira Fd	5.99
yBeaucangx	6.40
nyCan-Anaes	8.06
Canagex Gr.	
yHypothques	9.96
yObligtns	8.59
yCapital Gth	7.71
nCapstone	4.83
Co-Op Trust Gr.	
ynCT Mutual	17.65
ynGrowth	9.09
ynIncome	8.45
ynLandmk	8.45
Desjardins Gr.	
yActions	15.75
yHypothques	4.30
yIntern'tl	14.09
yObligatns	$4.09
Dixon, Krog Gr.	
D K Trust	13.14
D K Int'l	13.73
Heritage	3.98
yDomequity	12.48
Executive Int	
nFrst Cdn Mg	10.76
yFiscon Fd	6.34
Harvard	14.65
Industrial Gr.	
Indust Am	5.09
Indust Div	7.32
Indust Eq	13.88
Indust Gth	9.06
Indust Inc	7.62
Indust Pens	3.90
Mack Eqty	1.80
Mack Mtg Inc	.97
vMaritime Eq	3.63
Marlborough	9.52
vMD Growth	8.30
nNatrusco	26.17
NW Group	
yCanadian	6.33
yEquity	12.25
NW Tr. Eqty	14.79
Pemberton Gr.	
nPacific Dv	7.40
nPacific Ret	5.46
nPacific US	4.44
PHN Group	
yBond	7.82
yCanadian	13.55
yDiv Inc	11.98
yFund	25.13
yPooled	38.46
nyRRSP	30.58
PMF Mgt Ltd	
nPension	9.38
nXanadu Fd	8.72
Pret et Revenu Gr	
yAmerican	17.25
yCanadian	9.45
yFonds H	5.06
yRetraite	13.68
Syncrovest	6.47
yTradex	5.74
Trust Gen Gr.	
ynActions	17.66
ynOblig Hypo	8.05
ynHypo	9.93
ynVal Amer	8.27
United Group	
Accumltv	7.39
Accumltv R.	7.78
American	3.98
Cont. Mtge	5.15
Security	3.78
Venture	7.07
Venture Rel	8.63
Western Gth	3.87
U.S. FUNDS	
Dreyfus Group	
A Bond	12.06
CalTx	13.01
Dreyfus	11.86
Interm	12.09
Levge	15.91
Gth Op	10.11
NY Tx	12.90
Spl Inc	7.65
Tax Ex	10.74
Thrd C	6.73
Fid Trend	35.22
Keystone Group	
Cus K2	6.13
Cus S1	18.77
Cus S4	5.83
Intl	4.94
Lex Resch	14.88
Manhat	5.87
Oppenhmr	8.34
Putnam Gth	10.19
Tech	11.55

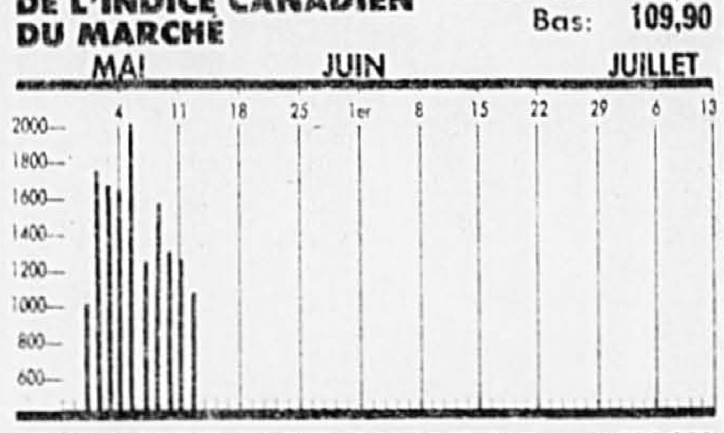
MONTRÉAL

(Indice canadien du Marché (25 titres)



VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE CANADIEN DU MARCHÉ

Haut: **111,28**
Fermeture: **109,90**
Bas: **109,90**



VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 1,062,000

INDICES À LA BOURSE DE MONTRÉAL

	XXM marché can.	XCB bancaire	XCF produits forest.	XCI biens équip.	XCM mines/ métaux	XCO hydro-carb.	XCU services publics
Var. 14 mai	109,90	99,24	141,74	117,45	114,12	131,41	104,99
Fer. 14 mai	—1,38	—1,60	—1,84	—0,95	—1,71	—1,28	—0,66
Haut 84*	127,56	124,97	159,91	146,70	131,07	132,69	111,57
Bas 84	109,90	99,24	141,23	117,45	107,68	119,02	102,88
Haut 83	128,59	131,42	147,27	144,10	153,41	152,28	113,88
Bas 83**	100,00	99,24	100,00	100,00	100,00	100,00	96,04

* Janvier à mars 1984
** Journée de référence: 4 janvier 1983, tous les indices = 100.

NOTE
Cotes en cents sauf lorsqu'indiqué $; f — actions non votantes, à votes limités ou restreints; u — titre négocié en dollars U.S.; Z — lot irrégulier.

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Agnico E	2400	$16¼	16¼	16¼	
Aiguebelle	3500	$6⅞	6½	6½	—⅜
Alta energ	2680	$21½	21⅛	21⅛	—⅜
Alcan Alu	97272	$36⅞	36¼	36⅝	—½
Ican Wt	8940	$12¾	12⅝	12⅝	—½
Algoma St	260	$23⅜	23⅜	23⅜	—⅛
Algma2.00	400	$24½	24½	24½	—¼
Aligro	900	$5¼	5⅛	5¼	+⅛
Alum 2.312	400	$25⅝	25⅝	25⅝	
AMCA int	2375	$22½	22¼	22⅛	—⅜
Amusecor	5600	170	170	170	
Amuse Wt	14600	25	20	20	—4
Arg prC	100	$9¼	9¼	9¼	—¼
Asamera	3400	$11⅞	11⅞	11⅞	—¼
fAstral B	1000	$6⅛	6⅛	6⅛	+⅛
B C Forst	304	$10⅛	10⅛	10⅛	
BC Phone	1600	$19½	19⅜	19⅜	—⅛
Bank NS	16616	$10⅝	10⅛	10½	—⅜
Boue Cont	250	$10½	10½	10½	—⅜
Bq Mercn	100	$13⅜	13⅜	13⅜	
Bque Mtl	7495	$23⅞	23¼	23⅜	—¼
BMO $2.50	600	$28	28	28	—⅛
BMO Sr3	200	$24	24	24	
BMO Wts	37500	410	390	400	—10
Bq Eparg	3145	$18½	17½	18½	+½
BqEp 2.62	1715	$26½	26¼	26¼	—⅜
Bque Nat	13823	$11¼	11⅛	11⅛	—⅛
BqNat 2.94	850	$31¼	31	31	—⅞
Bq Nat B	100	$29	29	29	
Bq Royale	26093	$28¼	27⅝	27⅝	—⅛
Bq Ry Wt	2050	435	420	420	—15

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
BqRy 1.45	3350	$15¾	15½	15¾	
BqRy 1.88	200	$19⅝	19⅝	19⅝	—¼
BqRy 2.75	3200	$30⅛	29½	29¾	—⅜
Baxter Tc	1200	130	130	130	—10
fBomb A	300	$16⅜	16¾	16¾	
fBomb B	3006	$15¾	15¼	15¾	+¼
Bow Val	2500	$23⅞	23⅞	23⅞	—⅛
BowVl2.05	1100	$32⅝	32½	32⅝	—⅜
Bralorne	2400	$7⅛	7⅛	7⅛	
Brascade	648	$40½	40¼	40¼	—¼
Brascan A	1301	$36¼	36¼	36¼	
By—Com	25165	395	375	385	—5
CAE Ind	280	$18¾	18¾	18¾	
CIL	310	$28⅝	28⅝	28⅝	—¼
Cad Frvw	900	$12¼	12⅛	12⅛	—⅛
Cad Fw a	500	$7⅞	7⅞	7⅞	—¼
Ca.f.wt	4350	55	495	495	—17
Cambridge	300	$13⅛	13⅛	13⅛	+⅛
CmbrdgWt	250	295	295	295	—5
Camp R	520	$10⅜	10⅜	10⅜	
Cmpbel Sp	100	$15⅛	15⅛	15⅛	—⅛
fCampeau	600	$21¾	21¾	21¾	
fCDC	490	490	490	490	—10
CDC Pr B	100	$94½	94½	94½	—½
CDC 1980	200	$12¼	12⅛	12⅛	
C Imp Bk	2575	$25⅜	25¼	25⅜	
CIBa2.50	w00	$25⅞	25⅞	25⅞	
CIBq 2.05	500	$22½	22½	22½	—¼
CIBQ 3.562	400	$29½	29½	29½	+⅛
CIBq wt	100	430	430	430	—10
CP Ltee	15976	$43⅛	42⅜	42½	—⅜

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
fC Tire A	2450	$11⅝	11½	11½	—⅛
fC Utilit A	100	$14½	14½	14½	+¼
C Util Prk	200	$29¼	29¼	29¼	—⅛
Canron A	900	$13	13	13	
Cantol	600	360	360	60	+10
Carena	200	$53	53	53	+3
Carl Ok	300	$18¾	18⅝	18¾	
Cascades	6471	$14¼	13½	13⅞	—⅝
CB Pak	800	$11⅛	11⅛	11⅛	—⅛
CB Pak.wt	750	225	215	225	+5
Cent Dyn	3900	45	45	45	
fChateau	350	$12⅜	12⅜	12⅜	—⅛
Chrysler	133	$28⅞	28⅞	28⅞	—1
CimL PrE	493	$1r¾	14¾	14¾	
Cim L 1.17	2775	$16¾	16⅝	16⅝	—¼
Cominco	505	$16½	16¼	16¼	—¼
Cmp Inv	200	195	195	195	
C Bath A	8800	$29⅜	29¼	29¼	—⅜
Cons Gas	5000	$18¾	18¾	18¾	
C Gas Wt	1000	325	325	325	—10
C gas 1312	600	$30⅞	30⅞	30⅞	+¼
Cosek 7p	500	$6	6	6	
Daon Dvlp	2500	168	165	165	—2
Davis Dist	700	330	330	330	—30
Denison A	280	$18⅛	17⅞	17⅞	—⅛
fDenisonB	180	$17⅛	17⅛	17⅛	+⅛
Dofasco A	34252	$21½	21	21⅛	—½
Dome Cda	6760	470	470	470	
Dome Pet	9476	355	350	350	
Dome PrA	427	$13⅜	13⅜	13⅜	
Domtex	8878	$15⅛	15	15⅛	+⅛
Domtar	2737	$33¼	32⅞	33	—⅛
Donohue	1700	$30	29¾	29¾	—⅛
DuPont A	200	$18	18	18	+⅛
Dynamar	500	122	122	122	—3
Echo Bay	900	$10¼	10¼	10¼	
Ent Bell	63867	$30¾	30¼	30½	—½
EnBell1.80	750	$21⅝	21g4	21⅝	—⅛
EnBell2.70	1000	$e27⅞	32⅝	32⅝	—½
Entrep CP	6335	$21½	21⅛	21⅛	—¼
Epitek Int	2300	62	62	62	+2
Falcn Cop	1200	$15¼	15	15¼	
FalLtee	14199	$65	64⅛	64⅝	—⅝
Forex	850	310	300	310	
GBC Ltd	1000	$37½	37½	37½	—⅜
Gaz Metr	4550	$7⅜	7¼	7¼	
Genstar	1200	$21⅜	21⅜	21⅜	
Geocrude	2400	259	258	259	—1
fGldcrp.A	3300	$7⅛	7	7⅛	
GldcWt	15200	240	239	239	—1
Guard. T.	600	$8⅛	8⅛	8⅛	
Guard prA	900	$6⅛	6⅛	6⅛	—½
Gulf Can	92680	$18	17⅝	17⅝	—½
Helix	10450	$7¾	7½	7⅝	+½
HelxWt	5650	300	275	300	+40
Hir Walkr	9711	$22¼	22	22	—¼
H Wlkr D	1300	$23¼	23⅛	23¼	
H Wlkr E	2000	$26¼	25⅞	26	—½
Wlkr Wts	2300	370	370	370	
H Bay Co	129	$20⅞	20⅞	20⅞	—⅝
Husky Oil	7680	$11⅝	11⅛	11⅛	—⅜
Imasco ltd	9320	$38⅛	37¾	37¾	—⅜
Imp Oil A	3664	$38¼	38⅛	38⅛	
Inco Ltd	1488	$15⅞	15⅛	15⅛	—¾
Inco Wts	4975	370	330	330	—45
Inter Pipe	12700	$26⅜	26⅜	26⅜	+⅛
Irwin Toy	1100	$6¼	6¼	6¼	—¼
fIvaco A	1909	$16⅝	16½	16½	—⅛
Janock	2835	$12⅝	12½	12½	—⅛
Janck Wts	350	$5¾	5¾	5¾	
Kiena	1700	$24¼	24¼	24¼	—⅜
Labatt	1250	$18¾	18¾	18¾	—⅛
LafargeCo	1076	$14⅝	14⅝	14⅝	
Lanpar T.	500	$5	5	5	
fLaVrdy a	1025	350	330	330	—45
Loblaw	400	$14⅛	14⅛	14⅛	
MPG Inv	15000	$9¾	9¾	9¾	+¼
MRRM	150	$38	38	38	
McM Bldl	1506	$28¾	28	28	—1E
C Marconi	750	$24	23¾	24	
fMarit Tel	349	$33¾	33¼	33¼	—¼
Mass Fer	1100	400	395	395	
McNeil M	4550	295	290	290	
Merland	700	490	490	490	
Min Lac	1200	$32	32	32	—¼
Mitchell B	600	$17	17	17	—¼
Mitel Corp	1050	$8⅞	8¾	8¾	—⅛
fMolson A	300	$17	16¾	17	+⅛
Molson B	100	$17⅛	17⅛	17⅛	+¼
fMonenc a	100	$9½	9½	9½	—¼
MTrustc A	3250	$10⅞	10⅞	10⅞	
Moore	2000	$49	48½	49	+¼
Nabu Net	3200	125	120	125	+20
NB Tel	1400	$14⅛	14⅛	14⅛	
NfldL 512	2114	$5½	5	5½	+½
NfldL 714	1200	$7½	7⅛	7½	+¼
Nfld 1414	300	$12	11¾	11¾	—¼
Nfld Tel	205	$13⅛	13⅛	13⅛	—⅛
Noranda	4078	$19¾	19⅝	19¾	
Norcen En	1202	$19½	19	19½	
fNoreNv	1000	$17⅞	17⅞	17⅞	
Normick	232	$9¾	9¾	9¾	—⅜
Nor Tel	9450	$43⅝	42¼	42⅞	+½
fNova Alt	18950	$7	6⅞	6⅞	—¼
Nova 638	500	$29¾	29½	29½	—1½
Nova 612	100	$21½	21½	21½	—⅜
Nova 12	900	$39	27	27	—3¾
Nova 11.2r	4100	$27½	27	27	—¼
NuWest 8p	2300	88	88	88	—32
Oakwood	300	$7¼	7¼	7¼	+⅛
OakwoodA	464	$5¾	5½	5½	—½
PC Prod B	218	$14	14	14	—⅛
Phillips Cb	550	$17⅞	17¾	17¾	—¼
Placer Dv	12800	$21¼	21	21	—⅜
PlacerDwt	3650	485	480	480	—20

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
fPowr Cr	4645	$20⅛	20¼	20¼	
Precamb	300	$6	6	6	—⅛
Provigo	1551	$17	17	17	
Que Tel	1888	$31	31	31	—¼
QueT p e	100	$14	14	14	
Redpath	210	$26⅛	26⅛	26⅛	—⅜
Reitman	500	$17	17	17	—½
fReitmn A	5700	$15	14⅞	15	+⅛
Rio Algom	288	$16¾	16¾	16¾	—¼
fRogerC B	900	$8¼	8¼	8¼	—¼
Ry Trco A	240	$24	24	24	—¼
RTrstc2.93	100	$27¾	27¾	27¾	—¼
Sceptre	1800	$6¼	6⅛	6¼	+⅛
Seagram	3925	$44⅛	44⅛	44⅛	—⅝
Seco 3.562	200	$30⅛	30⅛	30⅛	—⅛
Sensormat	600	405	405	405	
Shell Can	7036	$25¼	25⅛	25⅛	
fSSears A	100	$8	8	8	—⅛
fSobeys A	1000	$17¾	17¾	17¾	+⅜
fSpar Aer	600	$20¼	20	20	—⅜
fSparCap	15500	49	46	48	+2
Stelco A	2378	$24⅜	24¼	24¼	—⅜
Stelco Wts	500	$6	6	6	—¼
Stel 1.94	675	$24⅝	24½	24½	—¼
Sullvn.Min	8700	480	465	475	
Teck A	120	$10½	10½	10½	
fTeck B	2420	$10	9¾	9¾	—⅜
fTel Ml B	500	$20¾	20¼	20¾	+¼
Tembec A	300	450	430	430	
Texaco	1000	$39¼	39¼	39¼	
Thomsn A	500	$38¼	38¼	38¼	—⅛
TIE teleco	1300	$12	11⅞	11¾	—¼
Tor Dm Bk	11740	$15¼	14⅞	14⅞	—¼
TDm 1.83	500	$19¾	19¾	19¾	—¼
TrDm pc	400	$25⅜	25⅜	25⅜	+⅛
Total Pete	5500	$14½	14½	14½	—¼
Tot Pet pr	100	$31⅜	31⅜	31⅜	—⅜
TrAlta A	3175	$20⅛	20⅛	20⅛	
TrAlta 12p	300	$27⅞	27⅞	27⅞	—1⅛
TrCan Pl	610	$14¾	14¾	14¾	
TrCan 5.0	280	$51	51	51	—¼
Trs mount	300	$7⅛	7⅛	7⅛	—¼
Trimac	600	$6⅞	6⅞	6⅞	
fTrizec A	200	$19	19	19	—⅛
Trizec B	200	$20	20	20	—½
Trust Gen	245	$20⅝	20⅝	20⅝	+⅛
fUAP InA	230	$27⅞	27⅞	27⅞	—⅞
UAP Wt	275	$7⅛	7⅛	7⅛	—⅛
fUnigs B	12500	185	175	185	+10
Union Gas	600	$10¾	10¾	10¾	—⅛
Wargton	22000	100	100	100	—4
Westburne	300	$16	16	16	+⅛
Wcst Trn	450	$14⅛	14⅛	14⅛	+⅛
WrldEa	6750	$7	7	7	—⅛
Wrld wt.A	2150	70	70	70	—12
Wrld wt.B	150	125	125	125	—7
Total sales:		958,635			
JuniorMinesOils					
Abcourt	8898	165	161	161	—4
Bachelor	600	475	475	475	—15
Barexor	14500	65	63	65	+2
Bateman	5000	11	11	11	
Belchasse	2000	52	52	52	
Brosnan	4500	58	57	58	+5
Bruneau	2500	22½	20	20	
Cons I Rs	625	106	106	106	—4
C Imp.wt	7625	15	15	15	—7
Dufresnoy	2000	63	0	60	—3
Dumagmi	898	$6	6	6	—⅛
DumWt	2200	85	85	85	—10
Explo Que	2800	30½	30½	30½	—1½
GalntG	3000	105	90	95	—20
Goldex ltd	4300	160	160	160	+10
Jamex	20000	150	125	150	+30
Lynx Exp	7000	107	107	107	—3
Muscocho	3200	195	190	195	
Musco pr	800	$9¼	9⅛	9⅛	
NA RareM	5000	19	19	19	—½
OrmicoEx	3000	16	16	16	—4
Queenstn	1000	270	270	270	
Talisman	2000	33½	33½	33½	+½
Unergie	3000	13	13	13	—1
W Q Mnes	6000	90	89	90	—3
Total sales:		103,446			
Total market:		1,062,081			

Certificat de métaux précieux

Certificats	Oz	Haut	Bas	Ferm.
Grdn slvr	250	8.76	8.76	8.76
Grdn gld	25	372.50	372.50	372.50

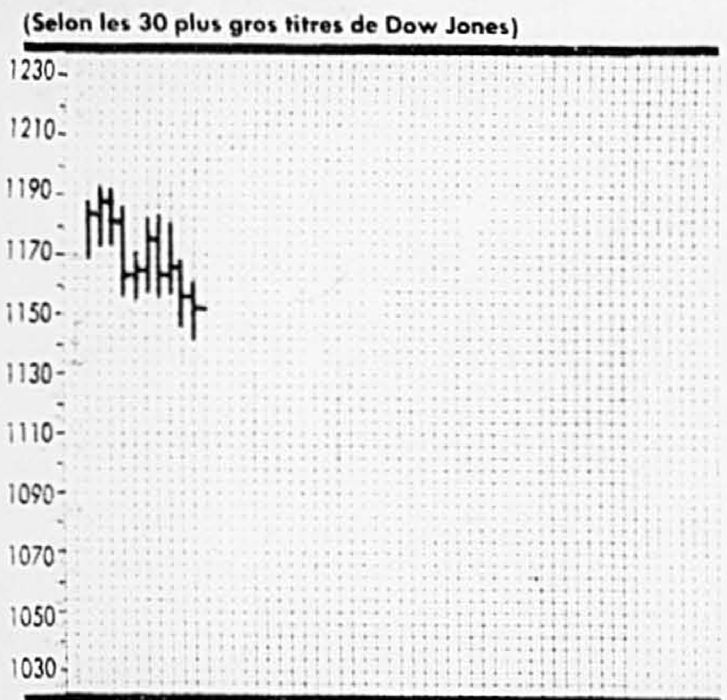
LE DOLLAR

MONTREAL (PC) — Le dollar américain a clôturé hier en baisse de 11-100 et cotait $1,2940 face à la devise canadienne. La livre sterling a monté de 1 1-50 à $1,7990.

A New York, le dollar canadien a gagné 7-100 à $0,7728 et la livre a progressé de 91-100 à $1,3903.

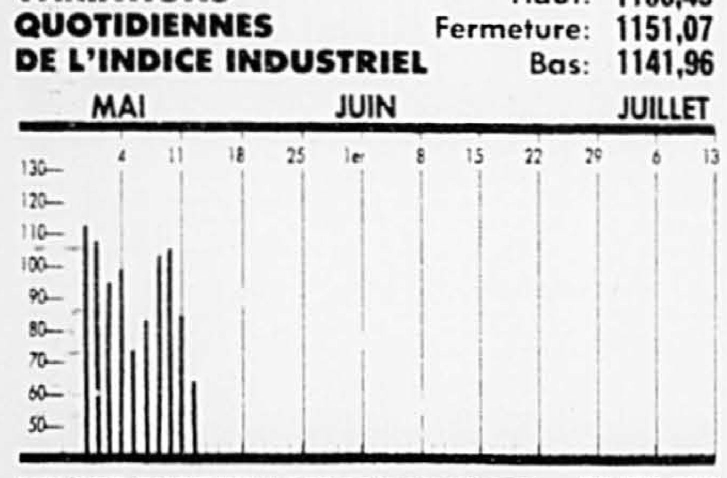
NEW YORK

(Selon les 30 plus gros titres de Dow Jones)



VARIATIONS QUOTIDIENNES DE L'INDICE INDUSTRIEL

Haut: **1160,49**
Fermeture: **1151,07**
Bas: **1141,96**



VOLUME QUOTIDIEN DES TRANSACTIONS: 64,890,000

INDICES À LA BOURSE DE NEW YORK

	Ferm.	Var.
COMPOSÉ	90,66	—0,57
INDUSTRIELLES	106,52	—0,65
TRANSPORTS	83,23	—0,31
SERVICES PUBLICS	44,52	—0,34
FINANCE	86,13	—0,63

Valeurs	PB Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
ACF	6 56 194	52⅝	52½	52½	—¼
AMF	255	15⅝	15⅜	15⅜	—⅜
AMRCp	7 1815	34½	33¾	34	—½
APL	3 69	12¼	12	12	—¼
ARA	10 102	46¾	46	46¼	—¼
ASA	391	61	59⅞	60⅞	+¾
AbtLab	15 1623	43¼	42¾	43⅛	+⅛
Acme Cl	39	21⅛	20¾	20⅞	—½
Advest	12 23	9⅝	9⅛	9⅝	+⅛
AMD s	27 2207	33¼	32½	33¼	+⅛
AetnaLf	18 992	33⅝	33¼	33½	—⅛
Aileen	79	3⅞	3¾	3¾	—⅛
Air Prd	11 266	45	44¼	44⅞	—⅜
Airb Ft	11 229	20	19⅝	20	+⅜
AlskAir	10 163	13⅜	13	13	—⅜
Alberto	15 20	16⅞	16⅝	16⅞	
Alcan	16 2521	28⅛	d28	28	—½
AlcoStd	10 82	30¼	29½	29⅞	—⅜
AlexAlx	400 347	20½	19⅞	20	—½
Alexdr	22 30	23½	23¼	23¼	
Alleg Cpb	13 59	71	70¾	71	+½
Alg Int	20 92	24	23½	23⅝	—¼
Allg Pw	7 660	26⅛	26	26	
AllenG	12 48	20⅞	20⅝	20⅝	+¼
AlldCp	9 400	52	50⅞	51	—⅞
AlldStr	7 251	43⅞	43⅜	43½	—½
AllisCh	49	12¼	12	12⅛	—⅛
ALLTL	8 31	23	22¾	22¾	+⅛
AlphPr	12 2	23	23	23	
Alcoa	10 2349	34¼	d33	33¼	—⅞
Amax	793	23½	23	23	—⅜
AmHes	9 904	32⅜	31⅞	32¼	—½
ABrand	8 1974	55¾	55¼	55⅝	+⅛
A Bdcst	10 x1327	57½	57	57⅜	+⅜
ABldM	10 7	24⅛	23⅞	23⅞	—⅛
Am Can	12 887	44¼	43⅞	43⅞	—⅛
A Cyan	12 3025	49¾	49¼	49⅝	+⅛
ADT .92	17 541	27¼	26¾	27	
AEl Pw	6 1062	16⅝	16⅜	16½	—⅛
AExp	14 2927	31⅜	30⅞	31¼	—⅛
AHoist	43	12¾	12½	12½	—⅛
AHome	13 589	53⅛	52⅝	52⅝	—⅜
AHosp	12 872	35	34½	35	—⅜
Amric	7 1196	67⅞	67	67¼	—½
AMI	13 2043	24⅞	24½	24⅝	
AmMot	714	4¾	4⅝	4⅝	—⅛
AShip	26	11⅜	11⅜	11⅜	—⅛
AmStd	14 242	27⅜	d26⅞	26⅞	—1
A Steril	12 152	19⅝	19⅛	19½	—⅛
AmStr	9 421	33¾	33⅛	33⅝	+⅛
AT&T	8 10280	15⅞	15⅝	15⅝	—¼
Ametk	13 141	24½	23¾	23¾	—¾
Amfac	15	26⅜	26½	26½	
Ampin	18 374	102¼	101⅜	101¾	—1½
Ampco	75	20	19⅞	19⅞	—⅛
Amrep	13 54	24¾	24	24¾	+¾
Analog s	23 215	21⅛	20¾	20¾	—½
Anchr H	11 17	26⅞	26⅝	26⅞	+¼
An Clay	10 8	27¼	27	27¼	+¼
Angelic	17 64	19½	19	19	—¼

Valeurs	PB Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Anheus	9 653	61	60	61	+¼
Anixtr	26 151	18⅞	18½	18⅝	—½
Anthny	7 7	13⅛	13⅛	13⅛	+⅛
Apache	14 251	13¾	13½	13⅝	
ApplMg	19 69	20⅞	19⅞	20⅛	+⅜
ArchD	15 513	18¼	18⅛	18⅛	—⅛
ArizPS	5 929	17⅛	16¾	16⅞	—⅜
ArlnRt	49	¾	11-16	11-16	—1-16
Armco	349	18½	18⅛	18⅛	—⅛
ArmsR	7 44	16⅞	16½	16½	—⅜
Arm Win	8 90	24⅝	24⅜	24⅜	—⅛
Asarco	161 231	27⅞	27⅜	27⅜	—¼
Ashld O	10 708	27⅞	27⅝	27⅞	+⅛
Asd Drg	8 1085	47⅝	47¼	47¼	—⅜
Athlone	821 22	25⅛	24⅝	24⅝	—⅜
AtlRich	8 3024	48⅝	47¾	47¾	—½
AtlasCp	83	18	17¼	17¼	—½
AutoDt	16 158	33⅞	33	33	
Avco Cp	6 430	28⅛	27¾	27¾	—½
Avco pf	80	58	57	57	—1
Avery	13 41	27½	26¾	26⅞	—⅞
Avnet	18 341	36¼	35¾	35⅞	—¾
Avon	9 1420	20¼	20⅛	20⅛	—⅛
Axia	24 2	24⅝	24⅝	24⅝	
Aydin	9 49	28⅛	28	28⅛	
Bairnco b	8 438	31½	29¾	30	—1⅜
Bkrgintl	347	21⅝	21⅜	21⅜	+⅛
baldwU	248	1½	1⅜	1⅜	—⅛
BallCp	9 13	32	31¾	31¾	—¼
BallyMf	155 1073	20⅛	19⅝	20⅛	
Bandag	10 52	41¾	40¾	41¼	—¾
Bk of Va	7 12	36⅝	36⅛	36⅛	—⅜
BnkAm	9 1934	18⅞	18⅝	18⅝	—⅜
BankTr	5 944	42⅝	42	42	—¾
Banner	21 50	9⅝	9⅜	9⅜	—¼
Bard	12 92	28	27½	27⅝	—⅜
BASIX	12 158	10¼	10⅛	10¼	
Bausch	11 524	19⅛	d18¼	19	—⅜
BaxtTr	12 2383	17	16⅝	16⅞	—⅛
BeatFd	7 337	31¾	31⅜	31⅜	—⅛
BectnD	26 81	34½	34¼	34¼	—⅜
BeldnH	8 18	14½	14⅛	14½	+¼
BelHow	9 255	26⅝	25⅞	26⅝	+⅜
BellAt	7 975	70⅞	70⅛	70¼	—½
BelCd	24	23⅞	23½	23½	—½
Bell Ind	12 278	25¾	25¼	25¼	—½
BellSo	8 1280	92	91⅝	91¾	
Benfi Cp	7 67	26⅞	26	26⅜	+⅛
BengtB	9 72	6¼	6⅛	6¼	+⅛
Berkey	10 83	5¼	5	5	—⅛
Beth Stl	1579	22	21⅛	21⅝	—½
Beverly	16 130	24½	24⅛	24¼	—⅛
Black D	15 577	22⅝	21¼	21½	
Blair Jn	16 35	31¾	31¼	31½	+⅛
Blck HR	12 67	39¾	39⅝	39¾	
Blue Bel	11 1088	48½	47¾	48	—⅜
Boeing	11 3004	38⅝	37¾	37⅞	—1
Bois Cas	14 834	36⅝	35⅞	35⅞	—¼
Borden	9 377	57¾	56¾	57¼	—¼
BorgWa	10 416	21	20⅝	20¾	

Valeurs	PB Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Bos Edis	7 38	26⅜	26	26¼	+¼
BrigSt	14 23	29⅞	29⅛	29⅞	+¼
BristM	14 1599	44¾	44½	44½	—¼
BritPt	10 111	26⅞	26⅝	26⅝	+¼
Brckwy	30 17	16¼	16⅛	16⅛	—⅛
BwnSh	x22	16⅛	16⅛	16¼	—⅛
Bwn Gp	8 164	28⅛	28	28	—⅛
BrwnF	12 440	30⅛	29⅞	29⅞	—⅛
Brnswk	7 953	27⅞	26¾	27⅛	—¾
Brush W	18 26	59⅝	59	59⅝	
Bucy Er	173	15⅝	15¼	15⅜	—⅛
BunkrH	64	16⅛	15⅞	16⅛	+⅛
Burlin	7 248	28⅝	28¼	28⅝	
BrlNth	1 7 1008	44	43½	43⅞	+⅛
Burndy	16 258	18⅛	17¾	17⅞	+⅛
Burrghs	11 825	52⅝	52	52⅜	—⅛
Butlrin	22 15	14⅞	14⅛	14⅞	+⅜
Buttes	78	9⅝	9	9¼	—¼
CBI Ind	13 121	32⅝	31¾	31¾	—⅝
CBS	10 1488	73⅛	72⅝	73	—⅜
CCX	13 53	6¼	6⅛	6¼	+⅛
Cigna	6 2056	36⅝	d36⅛	36¼	
CLC	20	6¾	6¾	6¾	—⅛
CNA Fn	7 27	25½	25¼	25¼	—⅜
CPC Int	13 361	36¾	36⅜	36½	—⅛
CSX 1.04	9 816	22⅞	22¼	22½	
CTS	1 15 33	26¼	26	26⅛	—⅛
Cabot	13 20	26	25⅞	26	+⅛
Caesar	1618	12¼	11½	11⅝	—⅝
Callhn	34 93	21⅛	21	21⅛	
CRLk	139	25⅞	25⅝	25⅞	+¼
CmpR	46	8⅛	8⅛	8⅛	—⅛
Camp Sp	11 360	58	57¾	57¾	—¾
CdPac	87	33⅛	32¾	32⅞	—¼
Can PE	13	16⅛	16⅛	16⅛	
Cap Cit	16 114	149¾	148	148¼	—1¼
CapHld	8 111	35¼	35	35	—½
Carling	27	14½	14⅛	14½	+⅛
Carnat	10 362	54	53¾	53⅞	—⅛
CarPw	6 456	21	20⅞	20⅞	+¼
Cart Hw	13 712	26⅛	25⅞	25⅞	—1
CartWl	9 29	22¼	21⅞	21⅞	—⅜
CastlCk	25 244	14⅞	14⅛	14⅛	—½
CatrpT	2551	46	45⅛	45⅛	—⅜
Ceco .72	9 29	19⅜	d19	19⅜	
Celanse	8 2056	74	73½	73½	—¾
Centel	8 213	34	33½	34	+¼
Centex	11 311	27½	27	27¼	
CenSoW	6 1273	17¾	17½	17⅝	+⅛
Cn Sova	9 192	16	15⅞	16	
CentrDt	116	11	10½	11	—¼
CntryTl	8 59	8½	8¼	8¼	—⅛
CessAir	296	19⅛	18⅞	19	—½
Chmpin	13 875	21	d19¾	20¼	—⅜
ChamSp	10 134	9⅝	9⅛	9½	
Chase	4 590	47½	47⅛	47¼	—½
Chelsea	8 139	16¼	15¾	16	+½
ChmNY	5 804	29⅞	29¼	29⅜	—⅜
ChesPn	11 190	36⅞	35⅞	35⅞	—⅜
ChkFull	30 158	13	12¾	13	
ChrisCr	58 26	25⅞	25⅞	25⅞	+¼
Chroma	43	12¾	12½	12½	—⅛
Chryslr	2 4027	22⅝	22	22⅛	—⅜
Church	16 1932	26⅛	25¼	26	—⅛
Cin Mil	x77	26½	25¾	26⅛	—⅜
Citicrp	5 2718	32¾	32	32¼	—⅜
City Inv	10 3798	41½	41	41⅛	—½
Ctyin pl	725	24¼	23¾	23¾	—⅜
Clark Eq	32 48	31¼	31	31⅛	—¼
Clv gclf	363 25	21⅞	21½	21¾	+¼
ClevEl	5 1184	16⅛	15⅞	16	
Clorox	9 254	28⅜	27⅞	28¼	
Cluett P	9 60	28¾	28⅛	28¼	—⅛
Coach	5 863	17½	17	17	+⅛
Coastal	6 328	34¼	33½	34	—⅜
CocaCl	13 2081	55⅞	55½	55⅝	—⅛
ColeN	13 46	27⅞	27	27⅞	+⅞
Coleco	998	16⅛	15⅞	16	+⅛
Colemn	10 47	28⅛	28	28¼	—⅜
ColgPal	10 1566	24¼	w23⅞	24	—¼
Col Aik	7 589	33¾	32½	32⅞	—1⅜
Col Penn	8 379	23⅝	22⅞	23	+⅛
Coltin	10 44	47	46⅜	46⅝	—⅜
ColGas	7 82	34	33½	33⅝	—⅜
CSOpf	260	99	98½	98½	—1
CmbEn	16 220	32	31½	31⅞	—⅛
Comds	8 333	13⅛	12⅞	12⅞	—⅛
ComMt	12 64	19⅜	19⅛	19⅛	—¼
Comdr	8 1343	34⅞	33⅞	34	—⅜
CmwE	5 2970	24⅛	23¾	23⅞	—⅜
Cmsat	9 352	24½	24⅛	24¼	—¼
CoPsyc	21 u2	31⅜	31½	31⅜	—⅛
Compgr	16 x29	35¼	35½	35¾	
CompSc	11 271	14⅝	14⅛	14½	—½
Cptvsn	27 693	37⅞	36¼	36¼	—½
CnnNG	9 11	21¼	20⅞	21¼	+⅜
ConEd	6 1790	25¼	24¾	25¼	
ConFd	9 697	29⅞	28¼	28⅞	—⅛
CnsFrt	9 147	46	45⅛	45½	—½
CnsNG	8 380	36⅜	36⅛	36½	—½
ConsPw	2 1239	7⅞	7⅝	7⅞	—⅛
CntlCp	4 1585	29⅝	28½	28¾	—⅜
Cnil Grp	9 x600	35¾	35	35¼	+½
Contill	6 4909	13⅝	13	13⅝	
ContTel	8 811	19⅞	19⅝	19¾	—¼
CtDat	8 554	31¾	30⅞	31½	+⅛
Cook U	29	3¼	3⅛	3⅛	
Coopr	21 319	29	28⅝	28⅞	
CooLb	17 1600	23¾	23	23½	—¼
CoprT	7 106	16	15¾	15¾	—⅛
Coovis	25 1957	24¾	24⅛	24¼	
Copwld	x64	20¼	19½	19½	—¾
Cordura	14 46	19⅞	19¾	19¾	
Coreln	15 5	13⅛	12⅞	13	+⅛
Corn Gl	16 189	64½	63¾	63½	—⅜
Cowle	29 7	33⅝	33¼	33⅝	+⅜
CoxCm	16 223	47⅜	46¾	46⅞	—⅜
Crane	513	35⅝	35	35¼	—¼
CrayRVS	[illegible]				
CrockN	61	23¾	23¾	23¾	—¼
CrmpKn	10 41	20⅞	20½	20⅞	—½
Cr Crk	9 19	36⅝	36⅛	36⅛	—½
Cr Zell	13 205	33⅝	32¾	33⅛	—½
CumEn	15 128	75⅝	74⅝	74¾	
Curt W	9 6	37	36¾	36¾	
DMG	32	7	6⅞	7	+⅛
Damon	82 93	14	d13½	13⅞	+⅛
Dana	9 1262	22½	d21¾	22⅛	—⅜
Dart Kr	9 1069	75⅛	74½	74½	—¾
Data Gn	32 1010	46⅞	46⅛	46⅝	+⅛
Datpnt	25 224	24¼	23⅞	23⅞	—⅜
Dayco	10 150	16⅜	16	16⅜	+⅛
DaytH	11 x698	27½	27	27½	+½

Valeurs	PB Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
DavtPL	2 5 344	12⅞	12⅝	12⅞	+¼
Deere	39 1999	30⅞	30½	30½	—¼
DelmP	7 106	18½	18¼	18⅜	+⅛
DeltaA	17 782	33¼	32⅞	33	—⅜
Delton	24	7¼	7⅛	7¼	+⅛
DenMfg	10 45	30⅝	30⅛	30⅛	—½
Dennys	11 203	34	32¾	33	—1
DeSoto	9 358	30⅛	28¾	29	—1⅜
Det Ed	6 1331	13⅜	13⅛	13¼	—⅛
Dexter	12 90	23¼	22⅞	22⅞	+⅛
DiGior	9 238	10⅜	d10⅛	10⅜	—⅜
DiamS	106 8655	21⅝	21⅛	21¼	—¼
Diebld	12 126	74½	73¼	74½	
Digital	18 3411	90⅝	88⅝	90	+½
Disney	29 2056	64⅝	62	64	+1½
Divrsin	20 62	5	4¾	4¾	—¼
Dome	277	13⅛	13	13⅛	+¼
DomRs	7 508	24	23⅞	23⅞	—½
Donald	18 7	20	19¾	20	+¼
Donnly	12 398	37¼	36¾	37	—⅜
Dorsey	13 71	33¼	32¾	33	—⅜
Dover	15 531	34⅝	34	34	—½
Dow Ch	18 1520	31⅞	30⅝	30⅞	—½
DowJn	21 149	39½	39⅛	39¼	+⅛
Dravo	199	11⅝	11⅜	11⅜	—⅛
Dresr	79 1605	21⅝	21⅜	21⅜	—½
duPont	9 2027	49¾	48⅞	49¼	—⅜
Duq Lt	6 370	13⅝	13⅜	13½	
DycoPt	11 8	14¾	14⅛	14⅝	—⅜
Dyn Am	6 72	19⅝	19¼	19¼	—⅜
EGG	19 101	30	29½	30	
EastAir	348	5½	5⅜	5½	
EastGF	11 612	24¼	23⅞	24	
Eas Kod	16 2481	66⅝	66	66⅛	—⅞
Eaton	10 432	45¾	44½	44¾	—1¼
Echlin	13 94	25½	24⅞	24⅞	—¾
Eckerd	11 126	23	22¾	23	+⅛
Edward	9 350	20¾	20⅛	20⅛	—⅞
ElecAs	25	6¼	6	6⅛	—⅛
EDS	25 230	30¼	29⅝	30¼	+⅜
EMM	15 27	6⅞	6¾	6⅞	—¼
EMM pf1	1	9⅝	9⅝	9⅝	+⅛
EmrsEl	13 x290	63⅝	63¼	63¼	—⅜
EmryA	10 738	16⅞	16⅜	16¼	+¼
Emhart	9 200	33¼	32¾	33	—¼
EnglCp	11 202	29½	28⅝	28¾	—½
EnisB	9 2	20⅛	20g4	20⅝	+⅜
Enserch	15 x13523	21	20¾	20¾	—¾
ENSTR	46 1084	18¾	18⅛	18⅛	—⅜
Equifax	11 5	26½	26¼	26¼	+¼
Equimk	444	3⅝	3¼	3⅜	+¼
Esmark	14 4382	52½	51¾	51¾	—1⅛
Ethyl	9 150	21½	21¼	21⅜	—⅛
EvanP	70	7⅛	6⅞	7⅛	+⅛
ExCelo	10 103	34⅞	34⅝	34⅞	
Exxon	7 8504	42⅝	42¼	42¼	—⅛
FMC Cp	9 199	47	46¼	47	+½
Fabrge	56 44	30	29¾	29¾	—½
Fairchd	10 149	17⅞	17½	17⅞	
FrWstF	11 9	31½	31¼	31¼	—⅜
Farah	9 6	21½	21⅜	21½	+⅛
Feders	27 71	6⅞	6⅝	6⅝	—¼
FdExp s	13 786	32⅜	31½	32⅛	+⅜
Fed NM	13 1426	14½	14⅛	14⅜	—¼
FedSgnl	21 24	17½	17⅜	17½	
Ned DStr	7 323	48⅛	47⅞	47⅞	—⅜
Ferro	8 215	27¾	27	27	—½
Fieldcst	8 63	[illegible]	[illegible]	5	—⅛
FnCpA	4 5216	17¼	16⅞	17	+⅛
Firestn	9 1209	18⅞	17¾	18¼	—½
FBost	7 138	38½	37¾	37¾	—1
FstChic	6 576	24	23½	23⅞	
FIntste	6 162	35¼	34⅞	35⅛	+⅛
FstPa	127	5¾	5⅝	5¾	
Fischb	10 x161	53¾	53½	53¾	+¼
FishFd	25	10½	10¼	10¼	—⅜
Fleet En	8 586	20½	20	20⅛	—⅜
FlexiV	19	26½	26¼	26⅜	+⅛
FlaPl	8 4081	39⅛	38⅝	38⅞	+⅛
Fluor	124 2888	18⅞	18⅜	18⅜	—½
FordM	2 9086	35⅛	34⅝	35	—⅛
FostWh	c9 471	12¼	11⅞	11⅞	—¼
Foxbr	49 217	34¾	33	33	—2
FrptMc	16 735	21¼	20½	20¾	—¾
Frigtrn	14 9	23⅛	23⅛	23⅛	—⅛
Fruehf	11 65	35	34¾	34¾	—¼
Fuqua	5 31	24⅛	23⅞	23¾	—¼
GAF	158	17⅞	17⅝	17⅝	
GCA s	64 755	30½	29	30	—½
GEICO	12 166	56¾	56	56	—1
GEO	127	9½	9⅛	9⅜	—⅛
GFCp s	43	12⅜	12⅛	12⅛	—¼
GTE	7 4526	38½	38⅛	38⅛	—⅜
Ganett	16 372	38⅞	38⅛	38⅛	—⅜
Gearht	66 422	26½	25⅞	26½	
Geico	43 23	15⅝	15⅜	15⅜	—¼
Gn Dyn	10 408	50½	49⅝	49⅝	—⅜
GenEl	12 2940	54¼	53¾	54⅛	—⅜
GnFd	9 x3241	52⅛	51⅜	52⅜	+⅜
GHost	8 146	13⅝	13⅝	13½	+¼
GnInst	19 1786	22⅛	d21⅝	22⅛	—⅛
GnMills	10 985	50¼	49¾	50¼	+⅛
GMot	4 3654	63⅞	62⅞	63⅜	—⅜
GPU	6 1098	9	8⅝	8⅞	—¼
GenRe	15 181	55	54½	55	—½
GnSignl	14 194	46	45⅛	46	+¾
Gensco	7 522	7	6⅞	6⅞	—⅛
GnRad	21 207	25⅞	25⅝	25⅝	—⅛
Genst	107	16⅝	16⅝	16⅝	—⅛
Ga Pac	18 970	20⅞	20⅜	20½	—⅜
GerbPd	11 164	42¾	41½	41½	—¾
GibrFn	4 95	8	7¾	7¾	—¼
Gillette	9 308	46	45	45⅞	—⅝
GlobIM	8 461	8½	8⅛	8⅛	—⅛
GldNg	8 513	11¼	10⅞	11	—¼
Gdrich	21 816	31	29¾	31	—⅜
Goodyr	8 1699	26¼	25¾	25⅞	—⅜
Gould	18 378	27⅞	27⅞	27½	+⅛
Grace	11 381	39⅞	39⅛	39⅛	—¾
Granitv	61	14⅛	13⅞	14⅛	
Gt AP	19 389	15⅞	15½	15Y	—⅛
GtWFin	7 1913	19	18¼	18⅞	—⅜
Greyhd	13 2585	23⅞	23⅝	23¾	
Grum	7 168	25¾	25w2	25½	+¼
Guardl	11 45	18½	18	18¼	
Glf Wst	9 1308	33⅝	32¾	33⅛	—⅜
GulnCp	13 494	79	78⅝	78¾	+⅛
GulfRs	15 179	21⅜	21	21⅛	—⅛
GlfStUt	5 796	11¾	11½	11⅝	+⅛
Gulton	11 21	15⅞	15⅞	15⅞	
Halbtn	14 2256	38⅝	38	38⅜	+⅛
HamrP	11 372	51⅞	51¼	51¼	—⅜
Hndlm	15 30	28⅞	28⅝	28½	—⅜

Valeurs	PB Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
HandH	21 14	18½	18	18	—½
Hanna	9	22⅛	22⅛	22⅛	
HarBrJ	9 247	27	26¾	27	
HarInd	14 x25	37¼	36⅞	37	—¼
Harnish	74	10½	10¼	10½	
Harris	18 454	30⅞	30⅜	30⅜	—¼
HartH	18 605	29⅝	29½	29½	—⅛
Hecks	13 117	13⅜	13¼	13⅜	
HeclaM	26 615	19⅝	19	19⅛	+⅜
Heinz 1.40	10 173	35¼	34¾	34½	—¾
HelnC	9 18	24½	23¾	24¼	+⅜
HelmP	20 182	23⅛	22¾	22¾	—½
Herculs	9 486	32⅛	31⅜	31½	—⅞
Hershy	10 47	29⅞	29⅜	29⅞	+¼
HewPk	20 2367	35	34	34⅞	+½
HiVolt	28 57	9⅛	9	9⅛	
Hilton	11 555	49⅛	48½	49⅛	
Hitachi	527	37⅞	37½	37⅝	—1½
Holiday	12 304	41⅞	40⅞	41	—⅜
Hmstke	33 562	30	29⅝	30	+½
Honwll	10 1079	54⅛	53⅛	53¾	+⅜
Hoov U	8 14	22	21⅝	21⅞	—⅛
Horizon	98	7½	7¼	7¼	—⅛
HospCp	14 1306	42¼	41¾	42	+¼
Hotelln	10 9	23¼	23	23⅛	—¼
HougM	10 33	23⅞	23½	23⅞	+¼
HouFab	11 64	15⅝	14⅞	15⅝	+⅜
HousInt	7 635	25½	25¼	21¼	
HouInd	5 989	19⅝	19⅛	19⅛	
HouNG	11 1506	51¼	50⅞	51⅛	—⅛
HughTl	718	19¼	18⅞	19⅛	—⅛
Human	15 1601	26¾	26¼	26⅛	—½
HuntCh	21 13	19⅞	19¼	19⅞	—⅛
HuttEF	9 345	29⅛	28¾	29⅛	+¼
IC Ind	8 104	43½	43	43½	+¼
ICN	26 135	6⅞	6¾	5⅞	—¼
INA In	30	15⅞	15⅝	15⅝	
ITT Cp	9 1613	35⅞	35¼	35⅝	—⅛
IU Int	10 202	20⅞	20½	20¾	
IdealB	221	20⅝	20	20	—⅞
ImpCh	11 1421	33	32¾	32⅞	—⅛
ImplC	364	9	8⅝	8⅞	—½
INCO	3177	12⅛	d11½	11¾	—⅜
Inexco	24 263	13⅛	13⅛	13¼	
IngerR	718	46¼	45⅛	45½	—1
InldStl	819	23	d22½	22⅞	—¼
Insilco	9 334	15½	d14½	15	
InspRs	86	9	d 8¾	8⅞	
Interco	8 22	58⅝	58¼	58¼	
Intrlk	10 18	49¾	49	49⅛	—¾
IBM	12 6550	112¼	110½	112¼	+1
IntFlav	14 1030	26¼	25⅝	26¼	+1⅛
IntHarv	1679	7	d 6⅝	6¾	—¼
IntMin	10 516	37⅞	37⅜	37⅝	

Dow Jones hier: 1151,07 —6,07

Valeurs	PB Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
IntMult	7 7	27⅞	26⅞	26⅞	—½
Int Pap	12 x1219	51½	50½	50⅞	—¾
Int Nrth	8 276	40½	39⅞	40	—¼
IntBakr	112	13⅝	13⅜	13½	
IpcoCp	10 38	12¼	12⅛	12¼	+¼
IrvgBk	6 367	58⅞	58⅛	58⅛	—⅜
JWT	10 57	35⅝	35¼	35¼	—⅛
Jamsw	8 57	16⅝	16	16¼	—½
Japn F	424	12½	11⅞	11⅞	—⅞
JewelC	8 545	53	52¼	52½	—1½
JohnJn	13 3537	35⅝	35⅛	35½	—⅜
JohnCn	9 22	41⅞	41⅞	41⅞	—⅛
Jon Log	11 56	27⅝	27½	27⅝	+⅛
JoyMfg	68 53	26⅛	25⅞	26	
KLM	9 65	54½	53¾	54	—⅜
K Mart	7 x1975	27⅞	27⅛	27¼	+¼
KaisAl	375	15¼	14⅞	15	—⅜
Kaneb	10 624	15⅝	15⅛	15½	+⅛
Katyln	14 90	25⅞	25⅛	25⅛	—⅜
Kauf Br	9 66	12¾	12¾	12¾	
Kellogg	9 208	31½	31⅛	31¼	—⅜
Kenai	49	3½	d 3⅛	3⅛	—¼
Kenmt	42 44	24⅞	24⅝	24⅞	+½
KerrM	13 467	32½	32¼	32⅜	+⅛
KeysInt	16 34	15⅝	15⅜	15½	—⅜
Kidde	225	30⅝	29¾	30	—⅜
KimbCl	10 105	84	83¼	83⅝	—¼
KnghtR	13 122	24⅞	24⅝	24⅞	
Kolmor	24 55	28¼	27⅝	27¾	—¼
Kopers	43 x486	21⅝	21¼	21¼	—¼
Kroger	11 207	32¼	31⅝	31⅝	—⅜
LFE	43 27	10¼	10⅛	10¼	+⅛
LTV	1872	15⅛	14⅝	14⅞	—⅛
LTV pf	1	54½	54½	54½	
LTV pf	785	27	d26⅛	26⅞	—⅛
LawtInt	11 136	19¼	19	19¼	—⅛
LearPt	13 540	24⅞	24⅜	24¾	
LearSg	9 25	42¼	41⅞	42	—¼
LswyTr	9 113	26½	26¼	26½	+⅛
LeeEn	13 32	23⅛	22⅝	22⅝	
LehVal	11	2⅞	2⅞	2⅞	+⅛
Lehmn	505	15	14¾	14⅞	—¼
Lennar	11 143	12⅛	11¾	11¾	—⅜
Levi St	9 982	35⅞	35¼	35⅜	—⅜
Levitz	9 61	30⅞	30¼	30⅞	+⅞
LOF 1.20	9 39	43½	43⅛	43⅛	—⅞
Lilly	10 584	62¼	61½	62	—⅜
LincNt	7 187	31⅝	31¼	31⅝	+⅜
Litton	10 700	69	67½	68	—1½
Lockhd	9 2124	37¾	36⅛	37⅜	+⅞
Loctite	14 30	33¼	32½	33¼	+½
Loews	7 121	77⅞	76⅜	77⅞	+1⅛
LnStar	70	26⅝	25¾	25⅝	—½
LIL Co	3 1120	7¼	7⅛	7¼	
LongDr	12 41	41⅛	40⅝	40⅞	—¼
LLand 1b	11 323	31½	30⅝	30⅝	—1
LaPac	15 96	22⅝	22	22⅛	—¼
Lubrzl	12 156	19¾	19⅛	19⅝	—⅛
LuckyS	8 141	17⅝	17	17¼	—¼
Lukens	54	13½	13⅝	13⅝	—⅛
MACOM	22 318	17	16⅝	16⅞	+⅛
MCA	12 561	41	40⅝	40⅝	—⅜
MEI	16 410	38½	37¾	37U	—⅜
MGM Gr	21 28	11	10⅞	10⅞	
MGM UA	19 402	15½	15⅛	15⅛	—⅜

Valeurs	PB Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
MacMil	12 156	30⅛	30⅛	30⅛	—⅜
Macy	11 753	44⅝	44¼	44⅝	—⅜
MdsFd	171	18⅞	18⅛	18⅞	
MagiC	6 1389	29¾	29	9¼	—½
MglAst	120	23⅜	22½	22¾	—½
Manh In	7 274	22	21¾	21⅞	+⅜
MfrHan	4 187	3r⅞	34⅜	34⅞	—⅛
Manvl	7 78	10⅛	9⅞	9⅞	—½
MAPCO	13 1767	28¾	27½	28½	—¼
MarMid	4 88	22⅝	22⅛	22⅛	—⅜
MarkC	20 62	12¼	12	12¼	
Marriot	15 1247	63¾	63⅛	63⅛	—¼
MrshM	11 935	39½	39⅛	39¼	—½
MartM	8 1114	35¼	35	35	—½
Mary K	12 244	12⅛	12½	12⅝	
Masco	12 719	26	25½	25⅝	—⅜
Massey	226	3⅛	3	3	—⅛
Mattel	787	7	6¾	6⅞	—⅛
MavDS	8 663	52½	51¼	51½	—1⅜
Mavtg	9 71	41⅝	41⅛	41½	
McDrl	9 1633	28⅛	27¾	28	—⅛
McDnld	11 884	66¾	65¾	66½	
McDnD	8 222	53⅝	53¼	53½	—⅜
McGEd	16 115	36⅝	36	36	—⅝
McInt	13	26¼	d26¼	26½	—½
McKess	9 56	35⅝	35¼	35½	
Mead	14 523	33⅞	32⅝	32⅞	—1
Measrx	26 72	15⅞	15⅝	15⅝	—⅛
Medtrn	9 416	32⅝	31⅛	31½	—1
Melvill	10 1387	34¼	33⅞	33⅞	—½
Merck	15 475	91	90½	90⅞	+½
Merdith	11 21	43⅞	43¼	43⅝	+⅜
Merr Lv	18 2923	24⅝	24	24⅛	—¼
MesaP	14 1498	18	17¾	17⅞	+⅛
Metrm	11 655	37¼	36⅝	36⅞	—½
Mid Ros	42 47	22⅛	22⅛	22⅛	
MiltBrd	398	47⅝	47¼	47¼	
MMM	13 780	76	75¼	75¾	
Misnlns	321	14¼	d14⅛	14¼	
MoPSv b	5 56	16⅛	16	16	
Mitel	594	7	6¾	6⅞	—⅛
Mobil	7 8653	29¼	28	29¼	—⅝
MobilH	29	3⅛	3⅛	3⅛	
Mohasc	8 70	19⅛	19	19⅛	+⅛
MohkDt	18 311	12	11⅞	11⅞	—⅛
Monsan	9 708	93¾	93	93	—1¼
Mon Pw	7 542	26	25⅝	25¾	—¼
MooreC	10 41	38	37¾	38	+¼
MoreM	15 60	23¼	23	23¼	
Morgan J	6 1295	70⅝	69⅞	70½	—⅜
Morse S	8 35	27¼	26⅞	26⅞	—⅝
Morton	13 418	78⅞	78	78¼	—⅛
Motrola	16 946	117¼	116½	116⅞	—⅞
Mt Fuel	10 207	30⅛	29¾	29½	—½
Muntrd	9 19	19⅞	19½	19½	—⅜
MurpO	10 343	34	33⅝	34	
NCR	10 634	107	105	105¼	—1⅜
NL Ind	655	15¼	15⅛	15⅛	—⅛
NVF	84	1⅝	1⅝	1⅝	—⅛
NabscB	8 1355	40¾	40	40½	
Nalco	13 x187	24½	23⅞	24⅜	+½
Nashua	11 153	26⅞	26½	26¾	+⅛
NatCan	18 909	36¼	36	36	—½
NtCnv	15 47	16½	15⅝	16⅛	+⅝
Nat Dist	12 344	27¾	27½	27⅝	—⅛
Nat Gyp	8 306	35¼	34	34½	—1⅜
NtHom	50 133	3⅝	3½	3½	
NII	345	29¼	28¼	28¼	—1⅛
NtMdCre	12 191	16¼	16	16	—¼
NMineS	25	8⅞	8¼	8⅞	
N Sem s	26 1477	15½	15⅛	15¼	
NtSvIn	9 91	22	21⅝	21⅞	+⅛
Newmt	30 576	46¼	d44⅝	45½	—1
NiaMP	5 5968	14⅜	14⅜	14⅜	—⅛
NiagSh	20	18	17⅝	17⅝	—¼
Nicor	15 80	27⅛	27	27	—⅝
NorfkSo	9 846	55⅝	54¾	54⅞	
NAPhl	9 36	34¼	30¼	33½	—1
NoestUt	5 5910	12	11¾	11⅞	—¼
Nortel	1235	33½	32⅝	33½	—⅛
Nthgate	75	4⅛	4⅛	4⅛	
Nortrp	10 287	84⅛	84¼	84¼	
Nwst Air	12 661	37⅞	37½	37⅞	—⅛
NwtInd	431	48⅞	48¼	48⅞	+¼
Norton	15 183	36¼	35¾	35¾	
Novo	17 71	49¼	49⅛	49¼	+¼
Nucor	14 74	29¾	28¾	29	—1
NYNX	6 2227	61¼	60⅝	60⅞	—¼
OakInd	141	4	3⅞	4	
Occ Pet	25 3620	32½	31⅞	32½	+½
ODECO	16 68	32⅝	32½	32½	—¼
Ogden	10 188	27½	26⅞	27⅛	
Ohio Ed	5 1049	11⅝	11½	11⅝	—⅛
Okla GE	7 206	20	19⅞	20	
Olin	9 1046	29⅛	28⅝	29	—⅛
OrionC	11 252	23⅜	d22¾	23	—⅜
OrionP	23 327	13¼	12⅞	13	—¼
OutbM	0 22	47⅛	47	47⅛	+⅝
OwenC	9 429	31⅛	30¾	30⅞	—¼
OwenIll	12 179	35⅞	35⅜	35½	—⅛
PHH	9 520	20¼	d19½	20¼	
PPG	7 342	29¾	28⅞	29	—⅜
PacE	6 666	13⅞	13⅝	13⅝	—⅛
Pac Ltg.16	7 162	35¼	34½	34½	—¾
PacPw	6 260	23½	23⅜	23⅜	
PacSci	6 29	13⅞	13¾	13⅞	—⅛
PcTel	7 1632	57¾	56⅞	57⅛	—¾
PainWb	10 740	30½	30¼	30¼	—¼
PanAm	865	5⅝	5¼	5¼	
PanhEC	10 2719	37½	36¾	36⅞	—¼
Paprcft	13 62	14¼	14	14	
Pardy	416 1037	16⅞	16½	16⅝	+⅛
ParkDrl	583	11⅛	10⅞	10⅞	—½
ParkPn	20 56	14⅝	14¼	14¼	—⅜
Parsn	13 91	25⅜	25	25¼	
Pat Ptr	64	2⅜	2¼	2¼	
Peabdy	14 77	10⅝	10¼	10⅜	—¼
PenCen	1229	45¼	44⅝	44⅞	+⅞
PenC	9	111½	111	111	+1
Penney	8 644	50⅞	50⅛	50⅞	
PaPL	7 362	22⅝	22⅛	22¼	
Penwlt	10 226	35¾	35½	35⅝	—⅛
Pennzol	12 659	37⅞	37½	37⅝	
PeopEn	5 161	9⅛	9⅛	9⅛	—⅛
PepsiCo	13 1462	40⅝	40¼	40½	—¼
PerkEl	18 1684	22⅛	21⅝	21⅞	+¼
Prmian	137	9⅝	9¼	9⅝	
Petrie	14 43	31	30⅝	31	
Petrin	373	13	12⅝	12⅝	—¼
Pfizer	12 x3868	33⅛	32½	32⅞	+⅛
PhelpD	2542	21½	d20½	21⅛	—⅜
PhibS	9 2425	29¾	29¼	29½	—⅜
Phila El	5 7097	13¾	13⅝	13½	—⅛

Valeurs	PB Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Phil Sub	9 19	17½	17⅛	17⅛	—¼
PhilMr	9 1602	66⅝	65¼	65⅞	—1⅛
PhilIn	9 511	12¾	12¼	12⅝	+¼
Phil Pet	8 4181	41⅜	41	41⅛	—⅛
PiedAvt	9 23	32⅛	32	32	
Pier 1	8 72	15⅞	15⅝	15⅞	+½
Pilsbry	9 348	38	37	37¼	—⅞
Pioneer	15 678	29¼	28⅞	28⅞	—⅜
PitnyB	13 302	32⅞	31T	31⅞	—¾
Pittstn	304	13½	13¼	13⅜	+¼
Plan Rsc	9 183	14½	13⅞	13⅞	—⅜
Playboy	6 154	9⅞	9⅝	9¾	+¼
Plesey	16 7	29½	29½	29½	—1
Pneum	9 269	25⅛	24¾	24⅞	—¼
Polarid	17 375	29¾	29¼	29¼	—¼
Pondr	14 221	20⅞	20⅛	20⅛	
Portec	9	15½	15¼	15¼	—¼
Premrl	16 14	28	28	28	
Presly	7 25	12⅛	12	12	—½
PrimeC	18 1992	13¼	13	13⅛	—⅛
ProctG	9 1178	48¼	47¼	48¼	+⅜
PS Ind	2 9684	8⅞	8⅛	8⅞	+½
PSv EG	7 791	22⅞	22⅜	22¾	+⅛
Pueblo	9 20	9¼	9⅛	9⅛	—¼
Purolat	10 25	36⅛	35¼	35¼	—1⅛
Pyro	7 316	7½	7⅛	7⅛	—⅜
QuakO	9 1155	60⅝	60½	60⅝	—⅜
QuakSt O	10 331	17⅜	17	17⅜	
Quanex	58 132	11¼	10⅞	11	—¼
RCA	15 3018	36½	35½	36⅛	+⅜
RalsPur	10 976	28	27⅝	28	+⅜
Ramad	16 417	7½	7¼	7¼	—¼
Ranco	9 23	19¾	19¾	19¾	
RangrO	10 335	7¾	d 7⅝	7⅝	—⅜
Raythn	11 1152	38¾	38⅛	38¼	+½
ReadB	22 375	12¼	12	12¼	
Redman	11 55	9⅛	9¼	9⅛	
ReichC	9 12	27½	27¼	27¼	
RepAir	269	3¼	3⅛	3¼	+¼
RepCp	10 13	31⅝	31⅜	31½	—⅜
RepStl	396	27½	26½	26⅝	—1
Rsh Cot	105 25	16⅞	16⅝	16⅞	
Revco	11 524	27⅞	27¼	27¾	+⅛
Rever	2 78	12½	12	12¼	+⅛
Revlon	13 5145	u39¼	37⅝	38⅞	+1½
Rexham	9 9	20⅛	20¼	20¼	—¼
Rexnrd	63 147	18⅞	18¼	18⅞	+⅜
Reynln	8 2230	60⅛	59¼	59⅞	+⅛
RevMll	1282	30¼	29⅛	30¼	+1
Rch Vck	13 652	27⅛	26⅝	26⅞	
RiegelT	36 x190	32⅞	32½	32⅝	—⅝
RioGran	7 150	47⅛	47	47¼	—⅜
RiteA .41	11 192	19¾	19½	19½	—¼
Robsh	9 157	31¾	31¼	31¾	+½
Robtsn	14 x40	44	43⅝	43¾	—½
Robins	7 33	17⅜	17¼	17¼	—¼
Rohr 1	7 252	32⅝	32	32¼	
RolmCp	24 292	34	33½	34	+⅛
Ronson	71	3⅝	3½	3⅝	
Rorer	14 213	29⅞	29⅜	29¼	+⅛
Rowan	663 1363	13¼	13	13¼	+⅛
RC Cos	21 7	38½	38	38½	+⅛
RoylD	5 747	51	50¾	V⅛?⅞	+⅛
Rubrm	14 x137	35¾	34¾	35	—⅜
Rus Tg	8 258	19½	19¼	19¼	—½
Ryder S	9 57	43¾	43⅛	43¼	—⅜
Rymer s	25	13½	13¼	13¼	—½
SCA	14 578	13¼	12¾	13¼	+⅛
SCM	11 182	39⅝	39½	39⅝	—⅛
SFN	10 16	27½	27¼	27¼	
SPS Tec	21 53	25¾	25⅝	25⅝	—⅛
StGoBs	16 53	16	15½	15⅝	—⅛
StgdSc	140	7⅞	7⅝	7⅝	—½
Safewy	7 591	24	23¼	23½	—¾
StJoLP	6 12	17½	17¼	17½	
StRegis	20 2108	36⅝	36	36	—¾
SJuanB	203	9½	9⅛	9½	+⅛
SJuanR	17 2	9¾	9¾	9½	—⅛
Sandr	17 1124	40	39⅛	39⅞	—¾
SFe SP	5 2052	23	22¾	22⅞	—⅛
SavEIP	6 15	15	14¾	14⅞	
Savin	51	6½	6¼	6½	+¼
Schr Plo	11 845	37¼	36⅝	36⅝	—⅞
Schlmb	13 3223	50⅝	50	50⅛	—⅜
SciAtl	18 759	10⅜	10	10¼	—¼
Scot Fetz	10 791	53¾	52⅝	53	—1
Scott P	11 295	31⅛	30¼	30½	—¼
Seacnt .42	341	22⅞	22¼	22⅞	+1⅜
Seagrm	10 380	34g4	34	34	—½
SealAr	16 30	23⅛	23	23	—¼
Searl G	20 546	42¾	42¼	42¼	—½
Sears	8 3172	31¼	30⅞	31⅛	
Sedco	6 365	39¼	38½	38¾	—⅜
SvceCp	14 415	37½	37⅛	37⅛	—¾
Shakle	8 259	19⅝	18¾	18¾	—⅞
ShellO	11 366	58⅝	58⅛	58⅛	
ShelGlo	6 180	20⅛	20	20⅛	—½
Shrwin	11 305	28½	27⅝	27⅝	—1¼
Signal	13 594	29¼	28⅞	29	—⅛
Simp P	15 133	11½	11¼	11⅜	
Singer	17 299	26⅛	25⅝	25⅞	—⅝
Skyline	19 122	14⅝	14⅛	14⅛	
Smithln	288	19¼	19	19	
SmkB	9 1284	55⅛	54⅞	54⅞	+¼
SnapOnT	13 132	31	30⅝	30⅞	
SonyCp	20 3007	15⅛	14⅞	14⅞	—E
SooLin	11 7	25¼	25	25¼	+⅛
SoetBk	8 117	24⅜	24⅛	24¼	
SoetPS	6 12	11¼	11	11¼	+⅛
SCalEd	6 489	38¾	38⅛	38⅝	+⅛
South Co	5 7391	15	14¾	14⅞	+¼
SoRypf	101	24	24	24	
SoutInd	10 147	32½	32⅛	32¼	—⅛
Soumrk	5 x264	7¾	7½	7¾	+⅛
SwAir	14 409	22½	22	22¼	—¼
SwtFor	4654	19	18¼	18½	+1
SwBell	6 2162	57⅝	56⅝	56⅝	—1⅛
Spartn	10 65	13⅛	13	13	—⅛
Sperry	9 1307	38⅝	37¾	38	
Squar D	13 453	34¼	33⅝	34	—⅜
Squibb	12 x1156	41⅜	40½	40⅞	—¼
Staley	43 350	20⅞	20¼	20⅝	+⅛
StMot	11 118	19¾	19⅝	19⅝	—⅛
StOilCl	8 2870	38⅞	37⅝	37⅞	—1⅛
StOInd	8 3348	56⅞	55¾	56⅛	+⅜
StdOOh	7 x3698	48	47¼	47⅝	+¼
StanWk	10 174	23	22⅝	22⅝	—¼
Starrett	13 3	25¾	25¾	25¾	—¼
StaufCh	566	18⅛	d17⅝	17¾	—½
Steego b	54	3½	3½	3½	—⅛
Sterl Dg	11 2076	25¼	24⅞	25⅛	
Steven J	14 34	19½	19½	19½	
StwWr	25 26	30¾	30	30¼	—⅞
StkVCof	z30	9⅝	9⅝	9⅝	—⅛

Valeurs	PB Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
StoneW	8 24	34¼	33¾	34	
StorTec	2328	10⅛	10⅛	10⅛	—⅛
Storer	731	35½	34¾	35½	+¾
Suav Sh	33 21	7⅝	7⅝	7⅝	
SunCh	20 6	24¾	24⅝	24⅝	+⅛
SunEl	21	13½	13⅛	13⅛	—½
SunCo	17 1451	54¾	53⅞	53⅝	—1¼
SunCpf	2	111	111	111	—2⅝
Sundstr	17 685	46¼	45¼	45¼	—1¼
SunMn	140 207	12½	12⅛	12⅛	+⅛
SuprOil	19 6508	41¾	41⅛	41½	—½
Supmk	10 167	23¼	22⅞	22⅞	—⅛
Supscp	78	3¼	3¾	3¼	—⅛
Swank	10 35	17	16¼	17	+⅛

Valeurs	PB Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Sybron	46	18¼	18	18	—¼
Syntex	10 572	43	42¼	43	—⅛
Sysco	15 66	31⅝	31⅛	31⅛	+⅛
TECO	8 321	25	24¾	24¾	—¼
TRE Cp	16 387	21	20½	20½	—¼
TRW	10 289	62⅝	62⅛	62⅝	+⅜
TacBt	32	8⅞	8R	8½	—⅛
Taft Brd	15 295	58⅞	57¾	57¾	—1¼
Talley	11 125	13	12¾	13	
Talley pf1	1	15⅝	15⅝	15⅝	—⅛
Tandy	11 4348	31⅝	30⅞	30⅞	—⅜
Tndvnft	12 3	12⅞	12⅞	12⅞	—⅛

suite à la page C9

OPTIONS SUR L'OR Montréal-IOCC

Série	Intérêt en cours		Offre	Demande
GOLD				
may 350	3	63	24.00	24.00 24.00
Aug 350	21	83	34.00	32.00 32.00
May 375	91	737	2.50	1.10 2.50
May 375p	10	1361	3.50	3.00 3.00
Aug 375	150	537	16.50	14.00 14.50
Aug 375p	12	1528	8.00	7.90 7.90
Nov 375	18	171	27.50	26.00 27.50
Nov 375p	21	739	10.50	10.00 10.50
Mai 400p	45	670	29.00	25.00 25.00
Aug 400	60	1260	6.00	5.20 6.00
Aug 400p	18	318	27.00	25.50 25.50
Nov 400	22	303	16.00	14.00 14.00
Nov 400p	35	276	25.00	25.00 25.00
Ag 425	16	1012	2.00	2.00 2.00
Nov 425	5	782	7.00	7.00 7.00
Total volume:		537		

Untraded (Closing Quotations)

Série	Intérêt en cours	Offre	Demande
GOLD			
may 350p	1159	0.00	.40
Aug 350p	784	2.00	2.80
Nv350	14	43.00	46.00
Nv350p	5	4.00	5.00
Mai 400	3246	0.00	.11
Mai 425	3061	0.00	.11
Mai425p	3	48m00	52.00
Ag 425p	0	48.00	52.00
Nov 425p	0	48.00	52.00
Mai 450	3159	0.00	.11
Mai 450p	0	72.00	77.00

Total open interest: 22071

MARCHÉ DES OPTIONS SUR DEVISES

Série	Vol.	Int. en cours	Ferm.	Ferm. du dollar
BRITISH POUND — 5,000 BRP				
sep 135	104	23	0.0600	0.3900
CANADIAN DOLLAR — 50,000 CAN$				
Sp 77p	3	12	0.0070	0.7725
Jun 78p	20	249	0.0080	0.7725
Dec 78	4	175	0.0078	0.7725
SWISS FRANC — 25,000 SF				
jun 45	10	53	0.0020	0.4385
JAPANESE YEN — 2,500,000 YEN				
jun 44p	2	40	0.000078	0.0043
Total volume:	143			

Untraded (Closing Quotations)

Séries	Int. en cours	Offre	Demande	Ferm.
BRITISH POUND — 5,000 BRP				
jun 135	3	0.0415	0.0455	0.3900
Jun 135p	66	0.0035	0.0065	0.3900
Sep 135p	0	0.0100	0.0140	0.3900
Dc135	0	0.0000	0.0000	0.3900
Dc135p	0	0.0000	0.0000	0.3900
Jn 140	315	0.0085	0.0125	c0.3900
Jn 140p	582	0.0160	0.0200	0.3900
Sp 140	476	0.0280	0.0320	0.3900
Sp 140	60	0.0280	0.0320	0.3900
Dc 140	0	0.0450	0.0490	0.3900
Dc 140p	3	0.0380	0.0420	0.3900
Jun 145	307	0.0020	0.0040	0.3900
Jun 145p	350	0.0580	0.0620	0.3900
Sp 145	312	0.0095	0.0135	0.3900
Sp 145p	407	0.0620	0.0660	0.3900
Dc 145	69	0.0245	0.0285	0.3900
Dc 145p	0	0.0670	0.0710	0.3900
Jun 150	135	0.0015	0.0035	0.3900
Jun 150p	50	0.1080	0.1120	0.3900
Sep 150	412	0.0050	0.0080	0.3900
Sep 150p	0	0.1100	0.1140	0.3900
Dc 150	0	0.0110	0.0150	0.3900
Dc 150p	0	0.1100	0.1140	0.3900
Jn 155	5	0.0015	0.0030	0.3900
Jn 155p	0	0.1180	0.1620	0.3900
Sp 155	0	0.0030	0.0060	0.3900
Sp 155p	0	0.1600	0.1640	0.3900
CANADIAN DOLLAR — 50,000 CAN$				
Sp 77	100	0.0083	0.0092	0.7725
Dc 77	82	0.0118	0.0128	0.7725
Dc 77p	26	0.0090	0.0100	0.7725
Jun 78	322	0.0010	0.0020	0.7725
Sep 78	380	0.0031	0.0039	0.7725
Sep 78p	229	0.0100	0.0110	0.7725
Dec 78p	190	0.0130	0.0140	0.7725
Jn 79	278	0.0001	0.0006	0.7725
Jn 79p	100	0.0170	0.0180	0.7725
Sp 79	70	0.0015	0.0023	0.7725
Sp 79p	71	0.0177	0.0187	0.7725
Dec79	28	0m0038	0.0045	0.7725
Dec 79p	1	0.0196	0.0207	0.7725
Jun 80	454	0.0000	0.0005	0.7725
Jun 80p	52	0.0270	0.0280	0.7725
Sp 80	95	0.0009	0.0016	0.7725
Sp 80p	86	0.0275	0.0285	0.7725
Dec 80	1	0.0017	0.0025	0.7725
Dec 80p	7	0.0280	0.0290	0.7725
Jun 81	389	0.0000	0.0005	0.7725
Jun 81p	1	0.0370	0.0380	0.7725
Sp 81	408	0.0006	0.0010	0.7725
Sp 81p	1	0.0373	0.0383	0.7725
Jun 82	211	0.0000	0.0005	0.7725
Jun 82p	9	0.0470	0.0480	0.7725
SWISS FRANC — 25,000 SF				
Sp 43	0	0.0000	0.0000	0.4385
Sp 43p	0	0.0000	0.0000	0.4385
Dc 43	0	0.0000	0.0000	0.4385
Dc 43p	0	0.0000	0.0000	0.4385
Jun 44	2	0.0047	0.0056	0.4385
Jun 44p	5	0.0057	0.0059	0.4385
Sep 44	3	0.0149	0.0158	0.4385
Sep 44p	3	0.0062	0.0071	0.4385
Dc 44	0	0.0000	0.0000	0.4385
Dc 44p	0	0.0000	0.0000	0.4385
Jun 45p	250	0.0110	0.0120	0.4385
Sp 45	4	0.0091	0.0100	0.4385
Sp 45p	455	0.0114	0.0125	0.4385

Séries	Int. en cours	Offre	Demande	Ferm.
Dec 45	1	0.0163	0.0173	0.4385
Dec 45p	0	0.0114	0.0125	0.4385
Jun 46	282	0.0004	0.0009c	0.4385
Jun 46p	0	0.0210	0.0220	0.4385
Sp 46	2	0.0050	0.0059	80.4385
Sp 46p	0	0.0215	0.0225	0.4385
Dec 46	0	0.0116	0.0125	0.4385
Dec 46p	0	0.0215	0.0225	0.4385
Jun 47	293	0.0000	0.0005	0.4385
Jun 47p	0	0.0310	0.0320	0.4385
Sp 47	2	0.0025	0.0033	0.4385
Sp 47p	0	0.0313	0.0323	0.4385
Dec 47	5	0.0078	0.0087	0.4385
Dec 47p	0	0.0314	0.0325	0.4385
Jun 48	250	0.0000	0.0005	0.4385
Jun 48p	0	0.0410	0.0420	0.4385
Sp 48	300	0.0014	0.0019	0.4385
Sp 48p	0	0.0413	0.0423	0.4385
Jn 49	0	0.0000	0.0005	0.4385
Jn 49p	0	0.0510	0.0520	0.4385
Sp 49	7	0.0007	0.0011	0.4385
Sp 49p	0	0.0513	0.0523	0.4385
GERMAN MARK — 25,000 DM				
jun 35	0	0.0150	0.0159	0.3630
Jun 35p	3	0.0006	0.0009	0.3630
Sep 35	51	0.0216	0.0225	0.3630
Sep 35p	3	0.0022	0.0027	0.3630
Jun 36	29	0.0072	0.0079	0.3630
Jun 36p	30	0.0025	0.0030	0.3630
Sp 36	96	0.0146	0.0155	0.3630
Sp 36p	0	0.0049	0.0056	0.3630
Dc 36	21	0.0204	0.0213	0.3630
Dc 36p	0	0.0058	0.0065	0.3630
Jun 37	109	0.0025	0.0030	0.3630
Jun 37p	180	0.0075	0.0081	0.3630
Sp 37	28	0.0089	0.0096	0.3630
Sp 37p	2	0.0092	0.0102	0.3630
Dc 37	1	0.0146	0.0155	0.3630
Dc37p	10	0.0102	0.0111	0m3630
Jun 38	68	0.0007	0.0010	0.3630
Jun 38p	140	0.0163	0.0172	0.3630
Sep 38	26	0.0050	0.0057	0.3630
Sep 38p	0	0.0166	0.0174	0.3630
Dc 38	25	0.0098	0.0107	0.3630
Dc 38p	0	0.0168	0.0177	0.3630
Jun 39	94	0.0001	0.0004	0.3630
Jun 39p	0	0.0263	0.0272	0.3630
Sp 39	29	0.0025	0.0030	0.3630
Sp 39p	0	0.0266	0.0275	0.3630
Dc 39	1	0.0064	0.0071	0.3630
Dc 39p	0	0.0268	0.0277	0.3630
Jn 40	107	0.0000	0.0003	0.3630
Jn 40p	0	0.0363	0.0371	0.3630
Sp 40	22	0.0014	0.0017	0.3630
Sp 40p	2	0.0366	0.0375	0.3630
Dc 40	16	0.0040	0.0045	0.3630
Dc 40p	0	0.0368	0.0377	0.3630
JAPANESE YEN — 2,500,000 YEN				
jun 40	2	0.000330	0.000339	0.0043
Jun 40p	0	0.000001	0.000004	0.0043
Jun 41	1	0.000230	0.000239	0.0043
Jun 41p	0	0.000001	0.000004	0.0043
Jun 42	44	0.000138	0.000147	0.0043
Jun 42p	50	0.000006	0.000009	0.0043
Sp 42	100	0.000210	0.000219	0.0043
Sp 42p	0	0.000022	0.000027	0.0043
Jun43	9	0.000060	0m000067	0.0043
Jun 43p	0	0.000028	0.000033	0.0043
Sp 43	92	0.000139	0.000148	0.0043
Sp 43p	0	0.0000	0.0000	0.0043
Jun 44	113	0.000019	0.000024	0.0043
Sp 44	50	0.000086	0.000095	0.0043
Sp 44p	0	0.000096	0.000105	0.0043
Dec 44	80	0.000143	0.000152	0.0043
Dec 44p	5	0.000102	0.000111	0.0043
Jn 45	160	0.000004	0.000007	0.0043
Jn 45p	0	0.000179	0.000188	0.0043
Sp 45	184	0.000048	0.000055	0.0043
Sp 45p	0	0.000181	0.000190	0.0043
Dec 45	150	0.000096	0.000105	0.0043
Dec 45p	0	0.000183	0.000192	0.0043

Total open interest: 11689
(US$ per unit of currency)

Total Sales: 64,900,000.

MARCHÉ DES OPTIONS — Chicago

VANCOUVER

OFFRE ET DEMANDE (de Toronto)

TORONTO (PC) — 14 mai, les actions fournies par la Bourse de Toronto.

NEW YORK suite de la page C8

AMÉRICAINE

Total sales: 6,230,000.

Total volume 380,306

Open interest 4,921,891

r—Not traded. s—None offered. o—Old.

Open Interest: Total des contrats achetés mais non levés ou liquidés.

TOTAL VOLUME 7,543,310

INDUSTRIELLES (offre et demande à Toronto)

TORONTO (PC) — L'offre et demande des titres au comptoir (industrielles) de Toronto fournies par Pitfield Mackay & Ross Ltd. à l'Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières.

	Offre	Dem.		Offre	Dem.
A.H.A. Auto	1.75	2.00	Levy Ind	18.50	—
Abstainers 10 pfd	8.00	10.00	Longford Equip common	1.87	2.12
Action Traders	.19	.22	Longford pfd	1.75	2.25
ARC International Corp	1.60	2.00	Longford Equipment wts	.10	.20
Autocrown Corp	.32	.37	Memotec Data	1.90	2.10
Belgium Standard	1.50	1.90	O'Tooles Food	1.05	1.10
Candy Investments Ltd	.25	.35	Paramount Funding Corp	2.10	2.40
Cdn Gas Egy B wts	31.00	33.00	Polycom pfd	4.75	5.25
Carvern	.55	.65	Polycom	3.75	4.25
Continental R and D	.50	.70	Pony Sporting Goods	.03	.08
Gemini Food	1.25	1.35	Readyfoods	.25	.50
Global Communications com	23.00	25.00	Russell Holdings	.30	.50
Goderich Elevators	61.50	—	Seel Mortgage	8.50	9.00
H.O. Financial	1.20	1.40	Superpack Corp	2.50	3.00
Highland Queen	.50	.75	TecSyn Intl	6.50	7.50
Kanata Genesis	.75	.85	Telescan Tech	.40	.60

MINES ET PÉTROLES (offre et demande à Toronto)

TORONTO (PC) — Les cotations sur les titres au comptoir (mines et pétroles), fournies par l'Association des courtiers de l'Ontario.

	Offre	Dem.		Offre	Dem.		Offre	Dem.		Offre	Dem.
Aik Rus	15	20	East Bay	20	25	Lyndx	45	55	Shldn	28	33
Aubet	27	32	Edda Res	32	37	McFnly	90	110	Slv Urek	60	90
BironBay	40	50	Edomar	10	15	Mextor	13	—	SprtnB wt	5	15
Blvthwd	25	30	Elmwd	80	90	Milner	60	65	Swansea	20	30
Cane Con	15	20	F Con Gd	5	—	Nahanipf	10	15	Taman	35	38
Cane wts	3	5	Galore	60	70	N Texmt	28	33	Tonka	10	15
CarbwEx	10	15	Gold Hrk	28	33	Nwthona	30	35	Track Rs	27	30
Carling	13	18	Grndad	70	90				TwinButt	20	25
Cascade	10	15	Huronian	40	45	Ontex Rs	40	45	Urban Rs	9	12
			Init	175	250	Opwica	100	115	Wabgn	40	50
Cast B	18	23	Keezic	30	35	Orwell	35	45	Ybeau	70	80
Chance	53	58	Key Lke	38	43	Petrolntc	40	45	Yellorex	15	25
Clevo Rs	95	105	Langis	15	20	Puisance	72	77	Yng Dav	38	43
Cont Mnt	40	50	Lassie	65	75	Rare Eth	30	40	Oils		
Craibe	80	90	Lennie	20	30	Redcon	33	37	Pinetree	8	12
Dore	15	20	Lori R	25	35	Kichg	45	55	Westhill	23	28

LES BESTIAUX

(PC) — Les arrivages au marché de Montréal hier comprenaient 305 bovins et 422 veaux.

Les prix s'établissaient ainsi:

Bouvillons: commercial: $55-64.

Vaches: D1,D2: $54-57.50; D3,D5: $43.25-53.75.

Taureaux: $57.75-67.50.

Veaux de choix: $105-116; bons animaux: $80-105; moyens et communs: $60-80.

Bons veaux de remplacement: $75-96; moyens et communs: $60-74.

Prix moyen du porc ontarien, la semaine dernière: $73.17.

LES AURIFÈRES

Fermeture

Afrique du Sud (Adr's $U.S.)

	Offre	Dem.	Chan. net
Anglo. Amer Gold	111	112¼	+½
Blyvooruitzicht	13½	13⅝	+⅛
Bracken	3	3¼	+⅛
Buffelsfontein	57¾	58	inch.
Cons.Modderfontein	5¾	6	+⅛
De Beers Cons	7³⁄₃₂	7⁵⁄₃₂	+⅟₁₆
Doornfontein	21¾	22½	+¼
Driefontein Cons.	33¾	34	+⅜
Durban Deep	28	29½	+½
E.R.P.M.	13¾	14½	+½
Elsburg	3¾	4	+⅛
Free State Geduld	36¼	36¾	+1¾
Grootvlei	12	12¾	+¼
Harmony	19¾	20½	inch.
Hartebeesfontein	76	79	+1
Kinross	24½	25¼	—¼
Kloof	47½	48	+¾
Leslie	3,05	3,25	+,05
Libanon	31¾	32½	inch.
Loraine	5¼	5⅝	+⅛
Marievale	3⅜	3¾	+⅛
President Brand	39	39½	+¾
President Steyn	48½	49	+¼
Randfontein	136	139	+1
Rustenburg Platinum	11¼	11½	inch.
S.A. Land	6	6⅝	+⅛
St. Helena	32¾	33¼	+¾
Southvaal Holdings	58	59½	+½
Stilfontein	13¾	14½	+½
Vaal Reefs	115¼	115¾	+¾
Venterspost	13½	14¼	+¼
Welkom	11⅛	11¼	inch.
Western Areas	6⅛	6⅜	+⅛
Western Deep	54½	55	+1
Western Holdings	44½	44¾	+1½
West Rand Cons.	8⅛	8⅜	+⅛
Winkelhaak	48½	50	—½

par Gendron, Norris & Osler

DIVIDENDES

	TAUX	PAIEMENT	ENREG.
Florida Power & Light	0,94 trim.	15-06-84	29-05-84
Jaclyn Inc.	4% de l'act.	22-06-84	24-05-84
Jaclyn Inc.	0,12½ trim.	16-08-84	16-07-84
Napco Intl.	0,10 init.	29-06-84	15-06-84
Pagurian Corp.	0,10 s.ann.	29-06-84	15-06-84
Realty Refund Trust	0,34 trim.	15-06-84	31-05-84
Servisco	0,11 trim.	20-06-84	29-05-84
Shaw Industries Ltd.	0,05 trim.	16-07-84	29-06-84
Visuel Graphics Corp.	0,07 trim.	03-07-84	04-06-84
VS Services	0,12 trim.	18-06-84	08-06-84
Bombardier Inc.	0,05 trim.	06-07-84	15-06-84
Bombardier Inc. (B)	0,10 trim.	06-07-84	15-06-84

MARCHÉ DES VALEURS À TERME

(TRANSACTIONS TORONTO-MONTRÉAL COMBINÉES) par la PRESSE CANADIENNE

Bons du Trésor du Canada, 91 jours: $1 million, multiples de $0.005

	Haut	Bas	Cours de régl.	Var.	Cont. en vig.
Juin 84	97.040	97.020	97.030	.010	737
Sept. 84	96.800	96.800	96.800	.080	456
Déc. 84			96.780	.070	378
Mars 85			96.750	.075	198
Juin 85			96.725	.075	9
Sept. 85			96.700	.075	5

Total ventes: lundi 27; vendredi 52

Total contrats en vigueur: jeudi 1,783

Limite de fluctuation quotidienne: $0.150 plus ou moins le dernier cours de règlement.

Obligations du Canada, 18 ans; 9 p.c., quantité de $100,000; prix sur la base de $100 (décimales à 1-32e).

	Haut	Bas	Cours de régl.	Var.	Cont. en vig.
Juin 84	66-00	65-27	66-00	04	740
Sept 84	65-14	65-04	65-06	06	662
Déc. 84	64-26	64-26	64-18	06	724

Total des ventes: lundi 49; vendredi 62

Total contrats en vigueur: vendredi: 2,126

Limite de fluctuation quotidienne: 64-32 plus ou moins le dernier cours de règlement.

UNE CLIENTÈLE DE 50 000 ACHETEURS

L'art au Québec, un marché de $61 millions

QUÉBEC — Quelque 50 000 personnes achètent des oeuvres d'art plus ou moins régulièrement au Québec pour des fins de décoration, de spéculation ou de collection.

Parmi elles, au plus 11 000 amateurs plus sérieux prévoient ce genre d'acquisition dans leur budget familial et achètent au moins une oeuvre d'art par année.

JOHANNE ROY
de la Presse canadienne

C'est ce que révèle l'étude *Le marché de l'art et l'artiste au Québec*, réalisée par trois chercheurs, Mmes Francine Couture, Ninon Gauthier et M. Yves Robillard qui possèdent une longue expérience du milieu.

Cette recherche, que vient de rendre publique le ministère des Affaires culturelles, fait la lumière sur l'état actuel du marché de l'art, en regard de l'artiste québécois.

Avec le concours de divers agents du marché de l'art, marchands, encanteurs, agents d'artistes, courtiers et artistes québécois, les chercheurs ont tenté de cerner les problèmes inhérents à ce marché, coûts d'opération et clientèle.

L'étude consiste principalement en une évaluation des ventes des oeuvres d'art, de même qu'une évaluation des aides et achats gouvernementaux. Elle ne tient pas compte des transactions faites entre l'artiste et des particuliers, ce qui, pour les chercheurs, a paru difficile à évaluer.

Important marché

Premièrement, on constate qu'il existe un important marché de l'art au Québec, évalué entre $46,4 millions et $61,2 millions annuellement qui se répartit ainsi : de 41,5 à 50 p. cent pour l'art commercial — oeuvres originales faites en série, souvent non signées —, de 33,5 à 38,2 p. cent pour la figuration traditionnelle, de 13,7 à 16 p. cent pour l'art contemporain — XXe siècle — et de 4 à 4,3 p. cent pour l'art inuit.

Ce marché est soutenu par une clientèle de près de 50 000 amateurs, plus ou moins assidus. On note que les acheteurs occasionnels sont beaucoup plus nombreux que les collectionneurs, particulèrement sur le marché de l'art commercial.

« L'acheteur occasionnel achètera au plus pour $1 000 à $2 000 pendant un, deux ou trois ans, puis, une fois son décor complété, il ne reviendra plus sur le marché », explique-t-on dans le document.

Selon l'étude, la clientèle des galeries d'art serait surtout constituée de représentants des classes moyennes, professions libérales, cadres et chefs de petites et moyennes entreprises. Elle serait relativement jeune, entre 35 et 45 ans, ce qui semble une « augure favorable pour l'avenir ».

Si l'on en croit les directeurs de galeries et les courtiers, le collectionneur québécois moyen investirait de $1 000 à $5 000 pour ses achats d'oeuvres d'art, son budget s'établissant autour du prix moyen de $2 500.

L'artiste québécois

Il va de soi qu'une analyse du marché de l'art au Québec serait incomplète sans une évaluation des conditions de travail de l'artiste.

Les chercheurs ont donc décortiqué pas moins de 466 curriculum vitae d'artistes dont les oeuvres sont régulièrement disponibles dans les galeries d'art québécoises.

On a esquissé le portrait-robot suivant : l'artiste québécois qui expose dans les galeries commerciales est un homme âgé de 36 à 50 ans. Il est peintre et a obtenu sa formation artistique dans une école des beaux-arts ou à l'université.

« Il diffuse ses oeuvres principalement dans le réseau des galeries traditionnelles. Il ne bénéficie d'aucun support de l'État : il ne reçoit aucune bourse, ses oeuvres ne sont ni exposées, ni acquises par les musées, elles ne sont pas davantage présentes dans les collections publiques », constatent les chercheurs.

On remarque de plus que rares sont les artistes qui peuvent exercer leur profession à temps plein. Ils commencent à pouvoir se consacrer entièrement à leur pratique artistique qu'après l'âge de...50 ans. Enfin, on accède rarement au musée avant l'âge de 35 ans et cela même par le biais d'expositions collectives.

La situation n'est guère plus reluisante pour les femmes artistes qui sont minoritaires sur le marché de l'art. C'est parmi elles que l'on trouve la proportion la plus forte d'artistes à temps partiel. Leur faible présence sur le marché institutionnel pourrait expliquer que les oeuvres des femmes se vendent à des prix beaucoup plus bas que celles des hommes.

L'étude a démontré qu'une minorité d'artistes québécois bénéficie du soutien de l'État. C'est essentiellement le secteur privé qui fait vivre les artistes.

Le montant total des bourses accordées par les gouvernements fédéral et provincial aux artistes est à peu près identique — de l'ordre de $400 000 annuellement. Au Québec, les bourses sont moins élevées pour qu'un plus grand nombre d'artistes en bénéficient... « L'égalité dans la misère », soulignent les chercheurs.

CONCEPTEUR DES CAMIONS DE LA MORT

Le criminel de guerre nazi Walter Rauff meurt au Chili

PARIS (AFP) — Le criminel de guerre nazi Walter Rauff, 78 ans, décédé hier à Santiago du Chili des suites d'un cancer du poumon et considéré comme le responsable du programme des camions à gaz qui a entraîné pendant la Seconde Guerre mondiale la mort de 200 000 personnes, dont 97 000 Juifs, vivait au Chili depuis 1958.

Walter Rauff est né à Koethen-Anhalts, en Allemagne orientale. En 1939, il devient commandant d'un mouilleur de mines. Trois ans plus tard, en pleine guerre, son efficacité lui vaut d'être promu à la section des transports spéciaux des SS. Là, Rauff conçoit les camions de la mort, dont les tuyaux d'échappement sont branchés, non vers l'extérieur, mais vers l'intérieur du véhicule. La simple mise en marche du moteur provoque en quelques minutes la mort par asphyxie des personnes enfermées.

Fait prisonnier en Italie par les forces alliées, Walter Rauff s'évade et gagne la Syrie, où il aurait occupé un poste de juge militaire pendant trois ans. En 1958, il arrive au Chili, venant d'Équateur, avec des papiers parfaitement en règle. Installé à Punta Arenas (à 2 500 km au sud de Santiago), il travaille dans une entreprise d'importation dirigée par un Israélite. Il voyage en Allemagne sans être inquiété.

Élégant et affable, il s'intègre à l'importante colonie allemande et devient membre du cercle le plus fermé du Chili, le Caleuche, que fréquentent les anciens officiers de la marine de guerre chilienne.

En 1961, l'Allemagne fédérale demande l'extradition de l'ancien colonel nazi, ce que lui refuse en 1963 la Cour suprême du Chili.

Walter Rauff prend sa retraite en 1977 et s'installe dans la capitale chilienne.

Sourires garantis ou argent remis! C'est l'offre «30 jours d'essai» Kodak disc.

Avec un appareil Kodak disc en main, vous êtes prêt à saisir les sourires les plus inattendus. D'autant plus qu'entre le 14 mai et le 1er juillet, Kodak vous propose une offre à ne pas manquer.

Achetez un coffret Kodak disc comprenant un appareil et deux disques (30 poses) de notre tout nouveau film Kodacolor VR.

Utilisez-le autant que vous voulez pendant 30 jours. Si les résultats ne vous font pas sourire, retournez-nous votre appareil Kodak disc accompagné de la preuve d'achat. Votre argent vous sera entièrement remis. Vous voyez bien, vous avez toutes les raisons de sourire.

L'appareil de poche Kodak disc est un des appareils les plus faciles à utiliser au monde. Alors profitez de l'offre «30 jours d'essai» pour prendre tous les sourires que vous voulez.

Offre «30 jours d'essai» du 14 mai au 1er juillet.

PHOTO A. LAPLANTE INC. 242, boul. des Laurentides Laval 669-0595, 1631
L.L. LOZEAU 6229, St-Hubert 274-6577 6297, Sherbrooke Est 253-4380 Montréal
PHOTO MITCHELL INC. 1015, Carré Dominion Montréal 866-4032
L. R. VIALA INC. 7280 de Maisonneuve Est Montréal 526-2535

Certificats de placement garantis par la BANQUE DE COMMERCE**

11 1/4 %* PÉRIODE DE 1 AN

12 3/4 %* PÉRIODE DE 3 ANS

*Intérêts versés annuellement. Non encaissables mais transférables avant terme.

Dépôt minimum de 1000$. Renseignez-vous. Taux avantageux pour d'autres durées de placement et d'autres modes de paiement d'intérêt. Les taux peuvent être modifiés sans préavis.

**Émis par la Société d'Hypothèques CIBC et garantis par la Banque de Commerce.

BANQUE DE COMMERCE CANADIENNE IMPÉRIALE

POUR L'AMOUR DE DIEU, DONNEZ.

Si vous souhaitez contribuer à la campagne de souscription de l'Armée du Salut et que vous n'avez pas été sollicité, faites-nous simplement parvenir votre don accompagné du coupon ci-dessous. Votre don, quel qu'il soit, nous aidera à relever les défis que chaque jour nous apporte.

POUR L'AMOUR DE DIEU, DONNEZ.

Ci-inclus la somme de _____ $
J'aimerais qu'on me téléphone ☐. Tél. : _____
J'aimerais avoir plus de renseignements ☐.

Nom : _____

Adresse : _____

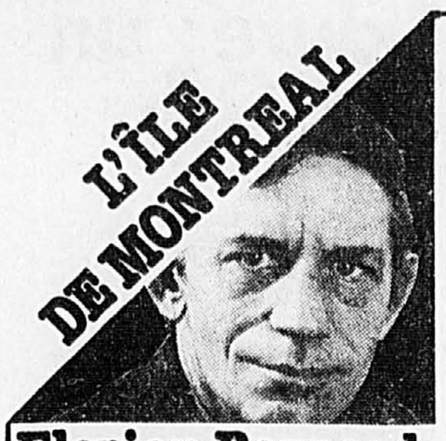
Ville : _____

Province : _____ Code Postal : _____

CAMPAGNE NATIONALE DE SOUSCRIPTION DE L'ARMÉE DU SALUT.

ARMÉE DU SALUT

Envoyez vos dons à: 2050 Stanley, suite 400 Montréal H3A 3G3 288-7441



Bibliothèque ultra-moderne pour Anjou

Florian Bernard

■ Le maire d'Anjou, ***Jean Corbeil,*** a inauguré hier la nouvelle bibliothèque municipale, construite au coût de $2,3 millions et financée à même les surplus budgétaires, sans règlement d'emprunt. L'immeuble ultra-moderne est dix fois plus grand que l'ancien local qui servait de bibliothèque. La participation des gouvernements fédéral et provincial a totalisé une somme de $905 000. La nouvelle bibliothèque possède déjà une collection de près de 70 000 volumes et de 150 périodiques.

Plusieurs personnalités ont assisté à l'inauguration, notamment le ministre de la Justice du Québec et député du comté, ***Pierre-Marc Johson,*** le délégué des Affaires culturelles, ***Jérôme Proulx,*** et le président de la Communauté urbaine de Montréal, ***Pierre DesMarais.***

Pas question de démolir la galerie d'art de St-Léonard

■ La vieille maison québécoise qui abrite la galerie d'art Port-Maurice, à l'angle des rues Jarry et Lacordaire, ne sera pas démolie. Les rumeurs de démolition ont été formellement niées, hier, par le directeur des services communautaires de Saint-Léonard, ***Claude Brunelle.*** La confusion est née de la décision récente de nettoyer les ruines d'une maison voisine qui avait été incendiée il y a quelques mois.

Par ailleurs l'administration du maire ***Antonio Di Ciocco*** projette un agrandissement de la bibliothèque municipale en y incorporant un hall d'exposition. Des citoyens ont cru que la galerie Port-Maurice serait déménagée dans le nouvel immeuble, ce qui n'est pas le cas. Les citoyens de Saint-Léonard sont très attachés à la vieille maison de la rue Jarry. Elle est une relique des anciennes maisons campagnardes du village agricole Saint-Léonard-de-Port-Maurice, avant l'urbanisation des années cinquante.

La CUM voulait acheter la carrière Miron

■ En se portant acquéreur de la carrière Miron pour un montant de $45 millions, Montréal a littéralement coupé l'herbe sous le pied de la Communauté urbaine de Montréal. Cette dernière avait déjà signalé son intention d'acheter la carrière pour y faire de l'enfouissement sanitaire régional. Le projet de la CUM avait d'abord été divulgué par le président de la Commission de l'Environnement, ***Maurice Vanier.***

Pour sa part le président de la Conférence des maires, ***Maurille Séguin,*** a signalé la déception des maires de banlieue de voir la carrière échapper à la CUM. Il estime que le dossier des déchets va créer éventuellement un problème sérieux pour l'ensemble des villes de l'île. La Conférence des maires a l'intention de saisir le ministre de l'Environnement, ***Adrien Ouellette,*** du dossier Miron.

La président de la CUM rencontre les industriels de France

■ Le président de la CUM, ***Pierre DesMarais,*** rencontre aujourd'hui un groupe d'industriels français au conseil régional d'Île-de-France, à Paris. Il leur expliquera les perspectives offertes aux investisseurs par l'ile de Montréal. À Paris, M. DesMarais est reçu par son homologue d'Île-de-France, ***Michel Giraud.*** Rappelons qu'il y a un an la Communauté urbaine de Montréal et le Conseil régional d'Île-de-France ont signé un protocole d'entente destiné à favoriser les échanges économiques.

Montréal souhaite bonne fête à Toronto

■ Utilisant l'expression anglaise consacrée, « Congratulations, mon ami ! », la ville de Montréal a fait installer un panneau géant en plein coeur de Toronto, soulignant le 150e anniversaire de la Ville-Reine. Le panneau illustre une poignée de main avec les sigles de Toronto et de Montréal. Il surplombe l'intersection très achalandée des rues Yonge et Bloor. Le maire ***Jean Drapeau*** a fait parvenir une lettre à son homologue de Toronto, ***Art Eggleton,*** l'informant de cette singulière carte d'anniversaire.

Saint-Laurent : entente avec les cols bleus

■ L'administration du maire ***Marcel Laurin*** de Saint-Laurent a signé un nouveau contrat de travail avec les cols bleus. Ces derniers ont obtenu une hausse de salaires de 10 p. cent répartie sur deux ans, soit 5 p. cent par année. L'entente prévoit en outre une cinquième semaine de vacances annuelles après 16 années de service. Le nouveau contrat de travail touche 157 employés. Les négociations n'ont donné lieu à aucun accrochage.

Montréal aux floralies internationales de Nantes

■ L'horticulteur en chef du Jardin botanique de Montréal, ***Pierre Bourque,*** a été délégué aux Floralies internationales de Nantes, en France. M. Bourque présidera le jury international destiné à juger les meilleures présentations. Quant au « jardin montréalais », il occupe une superficie de 35 mètres, à proximité des jardins de France, de Belgique, de la Hollande et de l'Angleterre. Le jardin de Montréal expose principalement des collections de broméliacées. Au centre de l'aménagement floral, les visiteurs peuvent voir un montage de photos illustrant des scènes de Montréal, ville fleurie.

Une ferme-musée au Cap Saint-Jacques

■ La CUM étudie une suggestion du maire ***Cyril McDonald*** de Pierrefonds de transformer l'ancienne maison Grier, située dans le parc régional du Cap Saint-Jacques, en une ferme-musée des premiers temps de la colonie en Nouvelle-France.

Le maire McDonald a proposé que la maison et le terrain environnant reconstituent une ferme de 1790. Il s'agirait, selon lui, d'un attrait touristique important et d'une contribution au patrimoine culturel de l'île de Montréal.

Rivière-des-Prairies : aménagement du parc régional

■ Le comité exécutif de la CUM a confié un contrat de $1,9 million à la firme *Les Paysagistes Cinquino Limitée* en vue de l'aménagement d'une partie du parc régional de Rivière-des-Prairies. Le contrat prévoit diverses plantations, du terrassement, l'aménagement des rives, etc. Par ailleurs, la CUM a adopté un reglement qui confirme l'appellation officielle des sept grands parc régionaux de l'île de Montréal.

$2,1 millions pour 212 voitures de police

■ Une partie importante de la flotte-automobile de la police de la CUM sera renouvelée. Le concessionnaire Plaza-Chevrolet-Oldsmobile-Cadillac a obtenu un contrat de $2,1 millions pour la fourniture de 212 véhicules neufs. Par ailleurs, la Ville de Montréal a été autorisée à vendre aux enchères, au nom de la CUM, plusieurs véhicules de police datant de 1979 à 1982.

EN BREF

Reprise du travail

■ Les 145 téléphonistes de Québec-Téléphone ont repris le travail, hier, à la suite d'un débrayage de 48 heures entrepris dans le but d'amener un débloquage dans les négociations en vue du renouvellement de la convention collective. Un porte-parole de la compagnie, M. Michel Carrier, a déclaré que ce débrayage a grandement perturbé le service aux abonnés, particulièrement pour ceux qui devaient recourir aux services de la téléphoniste.

Grenade

■ Un travailleur des chantiers maritimes Davie, à Lauzon, Marcel Cantin, 41 ans, a été accusé hier de possession d'une grenade dans un dessein dangereux. Le juge Mark Dubé, de la Cour des sessions de la paix de Québec, lui a refusé tout cautionnement, en faisant allusion au climat de violence actuel. Selon la preuve faite lors de la comparution, le prévenu a menacé deux de ses supérieurs qui exigeaient trop de lui, en leur disant qu'il ferait exploser l'engin.

Évadé

■ Derick Gordon Charlton, condamné en 1978 à neuf ans de prison pour homicide involontaire, a faussé compagnie à son escorte hier alors qu'il était au cinéma Loews, situé au centre-ville de Montréal. Charlton était incarcéré depuis un certain temps à l'Institut Philippe Pinel. Il a toutefois été repris en soirée par les policiers de la CUM.

Alerte aux chocolats

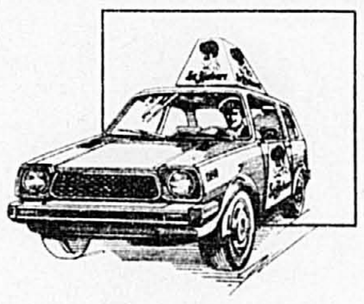
■ L'alerte aux chocolats empoisonnés lancée vendredi au Japon par de mystérieux malfaiteurs qui s'acharnent sur la compagnie Ezaki Glico était prise au sérieux hier par la police, les professionnels et le public sans toutefois causer de panique, a indiqué la police. Les produits de la confiserie d'Ezaki Glico, l'une des premières firmes du pays dans ce secteur, ont été retirés de la vente dans la plupart des grands magasins et chez de nombreux détaillants à travers tout le pays après que plusieurs journaux eurent reçu des lettres anonymes affirmant que ces produits avaient été empoisonnés au cyanure. Le 19 mars dernier, le président de la compagnie, M. Katsuhisa Ezaki, 42 ans, avait été enlevé par trois inconnus à son domicile de Nishinomiya, entre Osaka et Kobe. Il s'était évadé trois jours plus tard de l'entrepôt dans lequel ses ravisseurs l'avaient enfermé. Ceux-ci, toujours recherches par la police, avaient réclamé une rançon de un kg d'or ($4.35 millions), la rançon la plus élevée jamais demandée dans une affaire d'enlèvement au Japon.

Réclamation de $12 millions

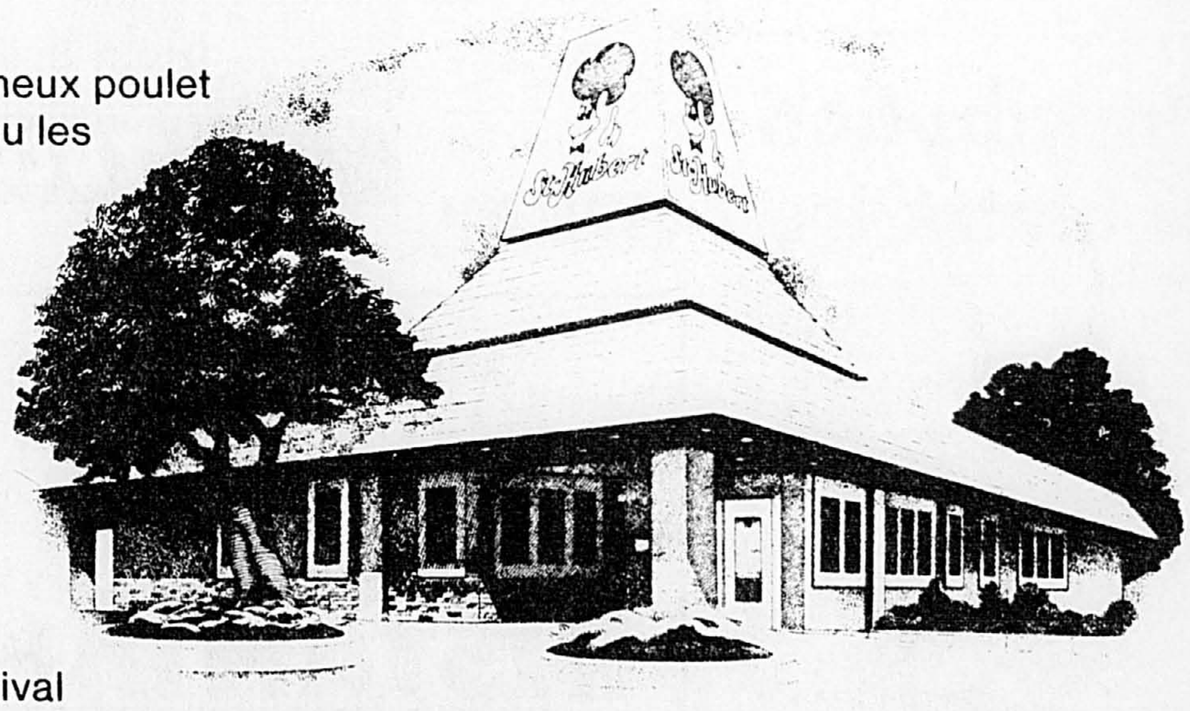
■ Les familles des 26 victimes japonaises du Boeing sud-coréen, abattu par la chasse soviétique, le 1er septembre dernier, ont demandé une indemnite de $12 millions (U.S) aux lignes aériennes sud-coréennes (KAL), a-t-on appris hier à Tokyo. Les 26 Japonais faisaient partie des 269 personnes qui ont trouvé la mort dans l'avion sud-coréen abattu par un missile soviétique pres de l'île de Sakhaline. Un porte-parole des familles des 26 Japonais tués a ajouté que l'affaire serait portée devant les tribunaux à la fin du mois, si la KAL ne répondait pas favorablement à leur demande d'indemnité. La KAL, a indiqué le porte-parole, a offert une indemnité de $75 000 pour chaque victime japonaise.

Une bonne nouvelle St-Hubert

Les rôtisseries St-Hubert qui étaient fermées sont maintenant toutes prêtes à vous accueillir...



...Et le service de livraison tout prêt à vous servir.



Venez donc déguster le fameux poulet rôti, la nouvelle brochette ou les succulentes côtes levées, passez au comptoir de commandes à emporter ou appeler notre service de livraison au numéro 374-2150.

Participez au concours «Hissez les voiles»

Profitez-en pour participer à notre grand concours estival «Hissez les voiles» qui se tient dans toutes nos rôtisseries du 14 mai au 17 juin. Vous courez la chance de gagner l'un des 68 ensembles de planches à voile Dufour-Bic ou le grand prix, un magnifique voilier Trilantic.

Chez St-Hubert: on a hâte de vous accueillir!

St-Hubert.

Davantage pour vous plaire!

©Copyright, tous droits de reproduction et de traduction réservés — Canada 1984 — Les Rôtisseries St-Hubert Ltée, Laval, P.Q., Canada.

DE LA MATERNELLE À L'UNIVERSITÉ

PAR MARIANE FAVREAU

Assemblées de nuit

■ La Commission scolaire des Milles-Îles, au nord de Montréal, impose au public des réunions marathons : les citoyens intéressés à la chose scolaire doivent se préparer à veiller tard.

En effet, à la lecture des procès-verbaux des derniers mois, on constate que la commission scolaire a l'habitude d'entrecouper sa réunion publique d'une réunion à huis-clos. Puis de revenir siéger en public au début de la nuit, à des heures où les honnêtes citoyens sont au lit depuis longtemps.

Un exemple : le 28 mars, réunion publique des commisaires qui commence à 20 h et se poursuit jusqu'à 22 h 45. Le conseil des commissaires se retire alors à huis-clos, c'est-à-dire hors la présence du public. Si les citoyens veulent connaître la fin de la réunion publique, ils doivent attendre jusqu'à 1 h 20, heure à laquelle les commissaires reviennent en assemblée publique. La réunion se prolongera jusqu'à 2 h 15, cette nuit-là.

Le 11 avril suivant, à peine a-t-on ouvert la séance publique qu'elle se transforme en comité plénier pour l'étude d'un document. La réunion commence vraiment à 21 h 20 pour se poursuivre jusqu'à 1 h 20 la nuit suivante. On se retire alors à huis-clos jusqu'à 2 h 15, heure à laquelle on revient en assemblée publique.

L'immersion : du pour et du contre

■ Dans plusieurs provinces candiennes, on découvre l'immersion comme moyen de faire apprendre le français aux jeunes anglophones. Au Québec, cette méthode est en vigueur dans le secteur anglais depuis plusieurs années, après avoir été « inventée » à Saint-Lambert en 1965. Tout en fréquentant une école anglaise, l'élève en immersion étudiera diverses matières en français. Cette méthode est toutefois interdite au secteur français où on lui préfère un enseignement intensif de l'anglais.

La revue *Langue et société*, publiée par le bureau du Commissaire officiel aux langues, M. Max Yalden, se penche sur la question et en analyse les résultats. Du pour et du contre. Tous ceux qu'intéresse cette question auraient intérêt à prendre connaissance des études qui y sont publiées : tout n'est pas parfait dans le monde de l'immersion.

Du coeur au ventre

■ La grande offensive anti-décrocheurs bat son plein. La direction régionale du ministère de l'Éducation lançait récemment à Montréal un vidéo intitulé *Du coeur au ventre*. Il s'agit du témoignage de 12 garçons et filles qui, après avoir quitté les études, y sont revenus. Ils racontent leurs expériences de décrocheurs, leurs raisons de quitter puis de revenir à l'école.

Un petit film qui devrait faire réfléchir les décrocheurs potentiels du secondaire.

Tulipe d'argent

■ Une correspondante de Laval écrit : « J'aimerais lire un article qui parlerait de ces jeunes de secondaire IV et V du Rosemère High School qui sont allés décrocher le trophée Tulipe d'argent en Hollande, la dernière semaine d'avril. Ils étaient une soixantaine avec leur professeur de musique (classique et populaire), M. Alex Thomson, qui se dévoue sans compter pour leur faire aimer la musique.

« Il me semble que cette performance doit être soulignée dans LA PRESSE, doit être lue et surtout connue du public lecteur. Il y a encore des jeunes qui savent se distinguer et faire honneur partout où ils passent. »

Voilà qui est fait, et bravo à ces jeunes !

L'extension du secondaire

■ L'école secondaire Antoine-Brossard applique déjà les propositions contenues dans *La formation professionnelle de jeunes*, proposées par le ministère de l'Éducation. En effet, elle offre un cours professionnel de deux ans après le secondaire V visant à former des assistantes dentaires.

Sise dans la commission scolaire Ligney, la polyvalente offre ce cours depuis septembre dernier, tant aux élèves de la région qu'à celles des régions avoisinantes. L'école est dotée d'installations modernes et les élèves seront appelées à faire des stages d'une durée maximale de 28 semaines.

Ce département a été inauguré la semaine dernière.

L'université chez vous

■ L'Université du Québec à Montréal dispense des cours dans des centres à l'extérieur de Montréal. Aussi, ceux qui désirent commencer un certificat ou simplement prendre des cours de niveau universitaire peuvent le faire en s'évitant de longs voyages à Montréal.

Pour en savoir plus long, on est invité à communiquer avec les centres régionaux suivants : Saint-Jean, 1-800-363-9290 ; Saint-Jérôme, 1-800-363-3691 ; Laval, 682-1343.

Un vernis qui dure et dure; un mini-aspirateur peu puissant

■ Le mensuel *Cooprix-information* étudie dans son numéro de mai un vernis à plancher deux ou trois fois plus durable que les autres.

On dit couramment varathane, qui est une marque de commerce, pour un vernis à base de po-

JEANNE DESROCHERS

lyuréthane. On trouve des polyuréthanes modifiés (moins chers, ils se diluent avec les solvents habituels et prennent de huit à 16 heures à sécher), des polyuréthanes au latex (qui ne sont pas recommandés pour les planchers, parce qu'ils mettent de sept à 10 jours à durcir) et des polyuréthanes hydroactifs, bien connus des professionnels, mais qui ne sont offerts au public que depuis peu.

Cooprix-information conclut de son étude que ces nouveaux vernis, s'ils ne durent pas 20 fois plus que les autres comme l'affirment certains fabricants, sont exceptionnellement durables, et vraiment un bon achat. D'une marque à l'autre ils se ressemblent, et coûtent de $26 à $35 les quatre litres. Ces vernis durcissent à l'humidité ; ils sont inflammables et très toxiques, ne s'appliquent qu'au bois neuf ou remis à neuf, et exigent de nouvelles habitudes d'application.

Les professionnels qui appliquent ce produit qu'ils appellent cristal peuvent demander de $420 à $600 pour un appartement de cinq pièces. Si on loue une sableuse et qu'on donne soi-même trois couches de vernis, on peut s'en tirer à $225 ou $250.

Mini-aspirateurs

Cooprix a aussi étudié les mini-aspirateurs rechargeables, qu'il a trouvé plus intéressants que les mini-aspirateurs pour la voiture, qu'on branche dans l'allume-cigarette. Black and Decker a un modèle recommandé dans les deux catégories, à $25 pour l'aspirateur d'auto et à $50 pour le rechargeable. Dans cette dernière catégorie, la Sanyo est jugé meilleur achat à $35, et le plus petit Black & Decker à $36, intéressant. Parmi les aspirateurs d'auto, le Bon-Aire à $23 est jugé intéressant.

L'aspirateur d'auto disposant de deux fois moins de puissance et de trois fois moins de surface d'aspiration que l'aspirateur domestique typique, il serait plus économique et plus efficace de payer 50 cents pour utiliser l'aspirateur puissant d'un lave-auto. Pour la maison, les mini-aspirateurs sont jugés « ni plus efficaces, ni plus rapides qu'un petit balais ».

Contribution au bien-être

■ OTTAWA (PC) — Le ministère de la Santé et du Bien-être a fait connaître hier les noms de 24 citoyennes et citoyens des quatre coins du pays auxquelles il décernera cette année ses Prix de contribution au bien-être, honneur accordé à des personnes qui, dans leur milieu, se sont depuis longtemps et grandement dévouées à l'amélioration et à l'expansion des services sociaux et de santé. Les prix seront remis au cours d'une cérémonie, le 22 mai, à Ottawa.

Six Québécois et Québécoises se sont vu décerner le prix cette année. Il s'agit de : Antoinette Caron-Robidoux, Longueuil ; Rita Finestone, Montréal ; Salim Karsh, Sainte-Marie-de-Beauce ; Bernadette Fortin-Mayrand, Dolbeau ; Mary Memess, Pointe-Claire ; Imelda Millette, Lemoyne.

M. Georges Pinot réfute

■ Dans un article daté du 29 mars et intitulé « Trois agents immobiliers l'affirment : la MIUF fut l'obstacle majeur à la vente de certaines maisons », LA PRESSE faisait dire à un témoin, M. Georges Pinot, que « la seule solution, c'était de la brûler (sa maison) ». Or, M. Pinot soutient n'avoir jamais fait une telle affirmation devant le bureau de révision de l'évaluation foncière. D'ailleurs, il s'est inquiété surtout de ce que cette affirmation aurait pu laisser croire à sa compagnie d'assurance qu'il ait eu l'intention d'incendier un jour sa demeure.

Une voiture à vendre ou à acheter?
Les ANNONCES CLASSÉES de la presse 100 ans
285-7111

Substance qui réduit les hémorroïdes

Substance exclusive qui soulage la douleur et enraye les démangeaisons.

Des expériences en clinique démontrent qu'une substance cicatrisante spéciale *réduit vraiment les hémorroïdes sans causer de douleur*. Elle soulage les démangeaisons et l'inconfort en quelques minutes.

Cette substance spéciale, Bio-Dyne, *aidait aussi à la cicatrisation des cellules* et stimulait la croissance de tissus nouveaux. De plus, dans maints et maints cas, "une amélioration remarquable" s'est maintenue durant des mois.

Seule PRÉPARATION H contient de la Bio-Dyne. En onguent ou en suppositoires. Satisfaction ou argent remis.

PRÉPARATION H

LE CHEVROLET S-10 L'EMPORTE SUR LA CONCURRENCE...

PRIX POUR PRIX! COUP SUR COUP!

À PARTIR DE 7 209$*

CHEVROLET S-10: LE PLUS BAS PRIX DES CAMIONS À V6.
Ni Ford, ni Dodge, ni même les importés comme Toyota, Nissan ou Mazda ne peuvent nous battre!

PUISSANT V6 STANDARD:
Aucun des pick-ups nouvelle grandeur de Ford, Nissan, Toyota, Mazda ou Dodge n'a le robuste V6 standard du Chevrolet S-10.

COTE DE CONSOMMATION EXCEPTIONNELLE:
Cote comparative 7 L/100 km (40 mi/gal), avec moteur 4 cyl. de 1,9 L et boîte manuelle à 5 vitesses livrables.**

LE PLUS LONG EMPATTEMENT DISPONIBLE:
117,9 po. Le pick-up Chevrolet S-10 vous donne le plus de confort de roulement.

PLUS D'ESPACE AUX JAMBES:
42,5 po. Aucun pick-up nouvelle grandeur à cabine ordinaire ne vous en donne plus.

DE LA PLACE POUR 3:
Plus d'espace pour la tête que dans les modèles importés.

V6 OU 4-CYL. À ESSENCE:
Sans supplément.

LA PLUS LONGUE CAISSE DE PICK-UP LIVRABLE:
89 po. Pour les charges les plus longues.

CHARGE UTILE POUVANT ATTEINDRE 1 625 LB:
Le Chevrolet S-10 peut transporter une charge plus lourde que bien des grands camions standard.

EXTRAORDINAIRE SYSTÈME INSTA-TRAC 4x4:
Passez de 2 à 4 roues motrices en rapport élevé et inversement, sans vous arrêter et à n'importe quelle vitesse. Livrable dans le S-10.

SUSPENSION AVANT À ROUES INDÉPENDANTES:
Pour rouler en douceur sur les pires routes.

TÔLERIE À DOUBLE PAROI:
Le Chevrolet S-10 est doublement solide.

5 000 LB DE CAPACITÉ DE REMORQUAGE:
Avec l'équipement approprié.

*Prix de détail suggéré pour le Chevrolet S-10 à V6 ou 4-cyl. avec équipement standard. Certains équipements représentés sont livrables contre supplément. Transport en sus. Le concessionnaire peut vendre moins cher.
Basée sur les méthodes d'essais de Transports Canada.
Toutes les comparaisons excluent les autres véhicules GM.

GM 75 — 75 ANS D'EXCELLENCE, ET ÇA CONTINUE!

La vie tient à un clic! Attachez-vous.

PASSEZ À L'ACTION AVEC LES CAMIONS CHEVROLET. Chevrolet

À la nouvelle «100 000 $ instantanée» de Loto-Québec.

LA "100 000$ INSTANTANÉE"

on gagne au fil des heures!

Monsieur Ernest Baribeau
Trois-Rivières
100 000$

Matilde Codina et Chris Lucia
Verdun
100 000$

Esther Pomerleau
St-Georges de Beauce
100 000$

Si vous les connaissez, félicitez-les!

loto-québec

Vite, à votre tour de gagner gros!